

Onderdelenlijst Spare parts list Liste de pièces détachées Ersatzteilliste

WF150, WF185



Wasmachines - Washer extractors
Laveuses-essoreuses - Waschschleudermaschinen

Gelieve bij de bestelling onderdelen duidelijk het post en codenummer op te geven. Dank u

When ordering, please give full description and state both position and code numbers. Thank you.

Bei Bestellung von Ersatzteilen bitte deutlich die Positions- und Kodenummer angeben. Danke.

Pour vos commandes de pièces détachées, veuillez indiquer clairement les numéros de code et de position.

Inhoudstafel

<i>Voetstuk + spanring</i>	1
<i>Lagerhuis + lagers</i>	2
<i>Trommelas + riemschijf WF</i>	3
<i>Kuip + trommel</i>	4
<i>Motor + ventilator (WF)</i>	5
<i>Afvoersysteem</i>	6
<i>Afvoersysteem (MDB 300)</i>	7
<i>Afvoersysteem (MDB 300)</i>	8
<i>Deurslot</i>	9
<i>Deur</i>	10
<i>Voorpaneel (boven) + kadran (CYGNUS)</i>	11
<i>Voorpaneel (boven) M20</i>	12
<i>Voorpaneel (boven) + kadran SIGMA</i>	13
<i>Voorpaneel (boven) + kadran SIGMA (munt)</i>	14
<i>Voorpaneel (boven) munt + muntschakelaar + geldbak (betaal machines)</i>	15
<i>Voorpaneel (boven) + kadran (PS40F)</i>	16
<i>Omhulsel (deel 1)</i>	17
<i>Omhulsel (deel 2)</i>	18
<i>Achterbrug (deel 1)</i>	19
<i>Achterbrug (deel 2)</i>	20
<i>Elektrische onderdelen (deel 1)</i>	21
<i>Elektrische onderdelen (deel 2)</i>	22
<i>Elektrische onderdelen (deel 3)</i>	23
<i>Brug elektrische onderdelen</i>	24
<i>Poederbak PB3</i>	25
<i>Poederbak PB6</i>	26
<i>Onderdelen verwarming</i>	27
<i>Pompen vloeibare zeep (Kl.debiet)</i>	28

Contents

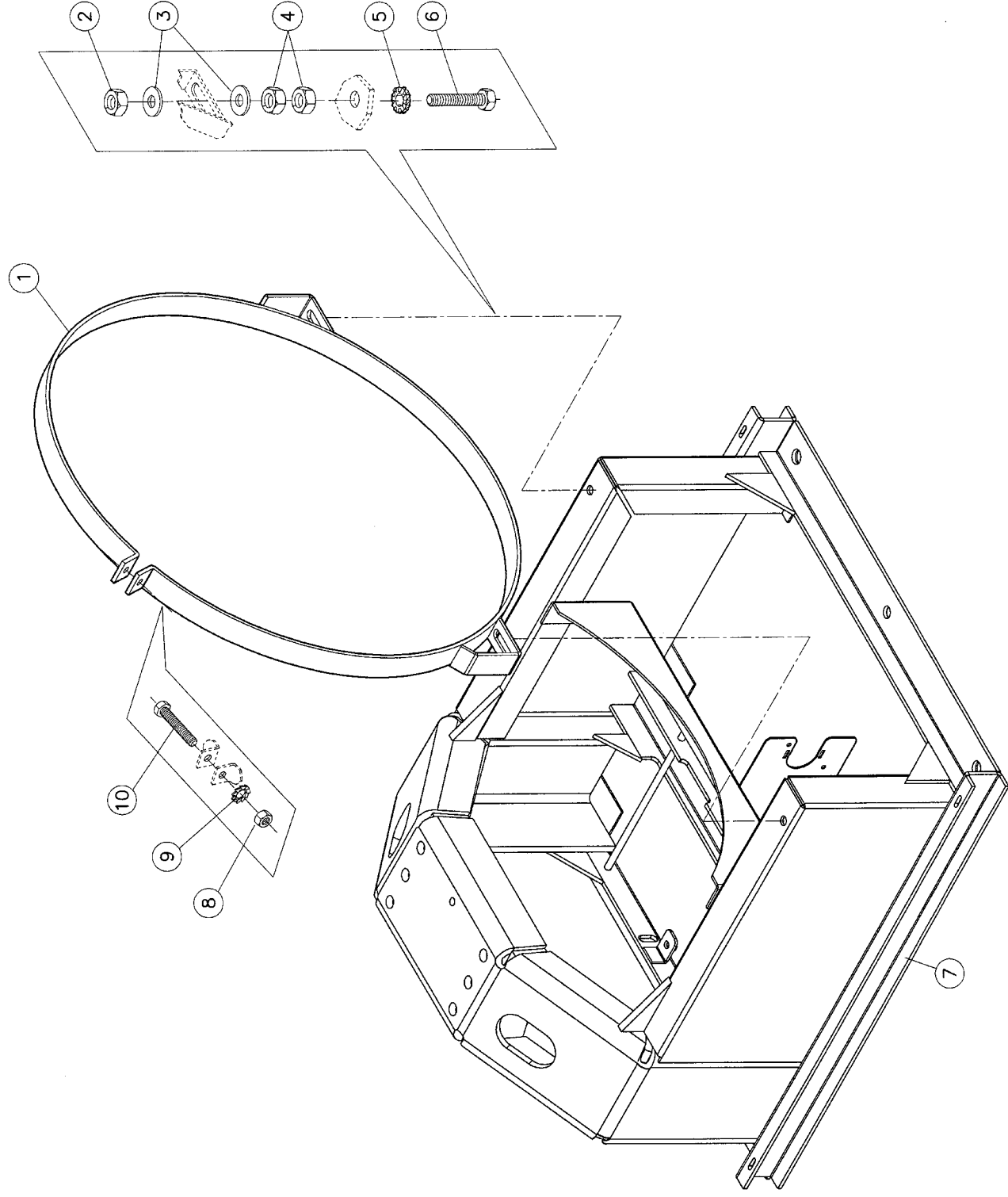
<i>Socle + ring for tub</i>	1
<i>Bearing house + ball bearings</i>	2
<i>Cylinder axle + belt pulley WF</i>	3
<i>Tub + cylinder</i>	4
<i>Motor + fan (WF)</i>	5
<i>Drian system</i>	6
<i>Drian system (MDB 300)</i>	7
<i>Drian system (MDB 300)</i>	8
<i>Doorlock</i>	9
<i>Door</i>	10
<i>Front panel (above) + facia panel (CYGNUS)</i>	11
<i>Front panel (above) M20</i>	12
<i>Front panel (above) + facia panel SIGMA</i>	13
<i>Front panel (above) + facia panel SIGMA (coin)</i>	14
<i>Front panel (above) coin + coin meter + coin box (coin-operated machines)</i>	15
<i>Front panel (above) + facia panel (PS40F)</i>	16
<i>Cabinet (part 1)</i>	17
<i>Cabinet (part 2)</i>	18
<i>Back bridge (part 1)</i>	19
<i>Back bridge (part 2)</i>	20
<i>Electrical parts (part 1)</i>	21
<i>Electrical parts (part 2)</i>	22
<i>Electrical parts (part 3)</i>	23
<i>Bridge electrical parts</i>	24
<i>Soap box PB3</i>	25
<i>Soap box PB6</i>	26
<i>Parts heating</i>	27
<i>Pumps liquid soap</i>	28

Index

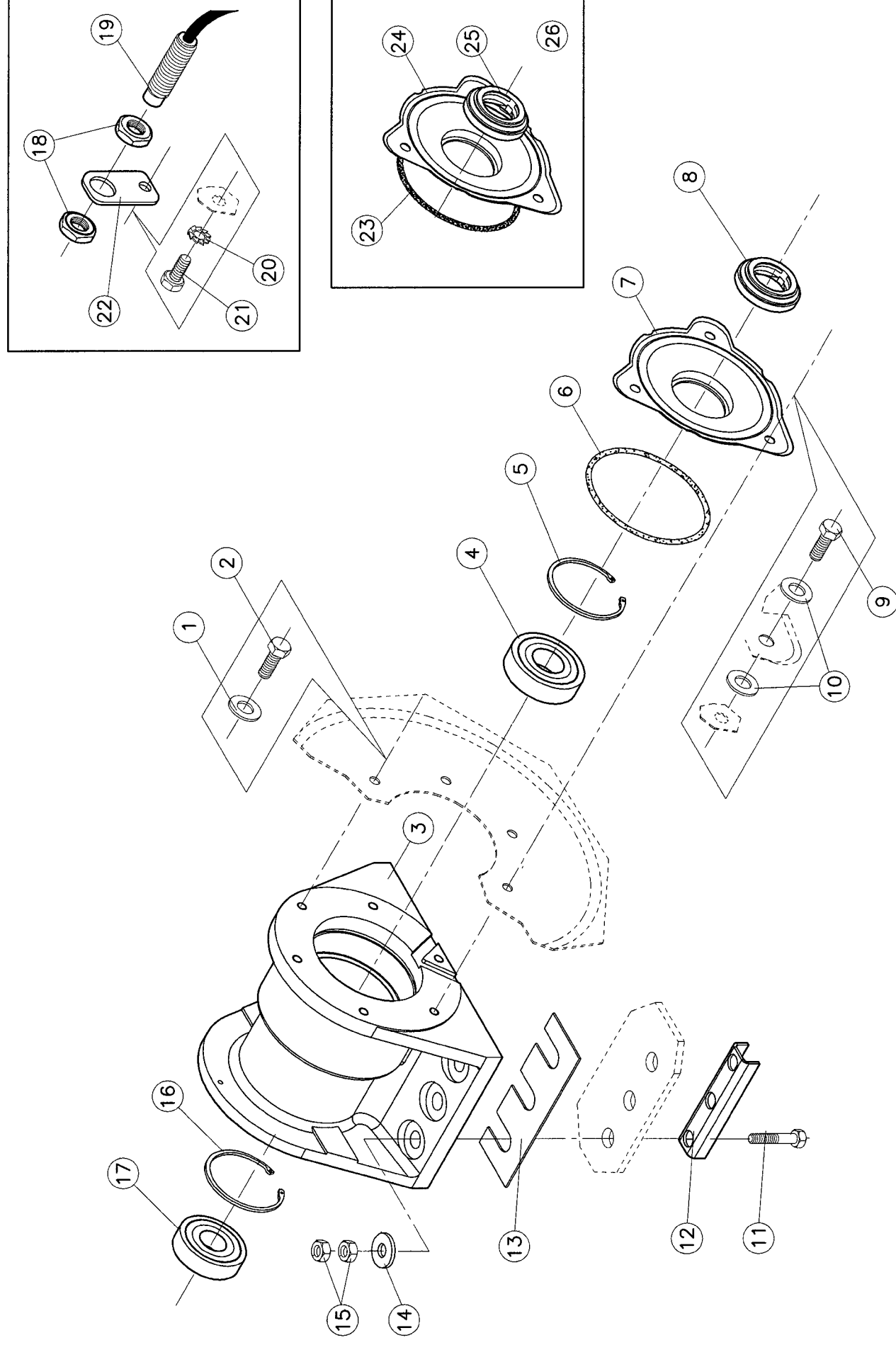
<i>Socle + anneau cuve</i>	1
<i>Palier + roulements à billes</i>	2
<i>Axe de tambour + poulie WF</i>	3
<i>Cuve + tambour</i>	4
<i>Moteur + ventilateur (WF)</i>	5
<i>Système de vidange</i>	6
<i>Système de vidange (MDB 300)</i>	7
<i>Système de vidange (MDB 300)</i>	8
<i>Serrure de porte</i>	9
<i>Porte</i>	10
<i>Panneau avant (au-dessus) + cadran (CYGNUS)</i>	11
<i>Panneau avant (dessus) M20</i>	12
<i>Panneau avant (dessus) + cadran SIGMA</i>	13
<i>Panneau avant (dessus) + cadran SIGMA (monnayeur)</i>	14
<i>Panneau avant (dessus) + monnayeur + bac à monnaie (machines à péage)</i>	15
<i>Panneau avant (dessus) + cadran (PS40F)</i>	16
<i>Carrosserie (partie 1)</i>	17
<i>Carrosserie (partie 2)</i>	18
<i>Pont derrière (partie 1)</i>	19
<i>Pont derrière (partie 2)</i>	20
<i>Pièces détachées électriques (partie 1)</i>	21
<i>Pièces détachées électriques (partie 2)</i>	22
<i>Pièces détachées électriques (partie 3)</i>	23
<i>Pont pièces détachées électriques</i>	24
<i>Bac à lessive PB3</i>	25
<i>Bac à lessive PB6</i>	26
<i>Pièces détachées chauffage</i>	27
<i>Pompes savon liquide (Kl.débit)</i>	28

Inhalt

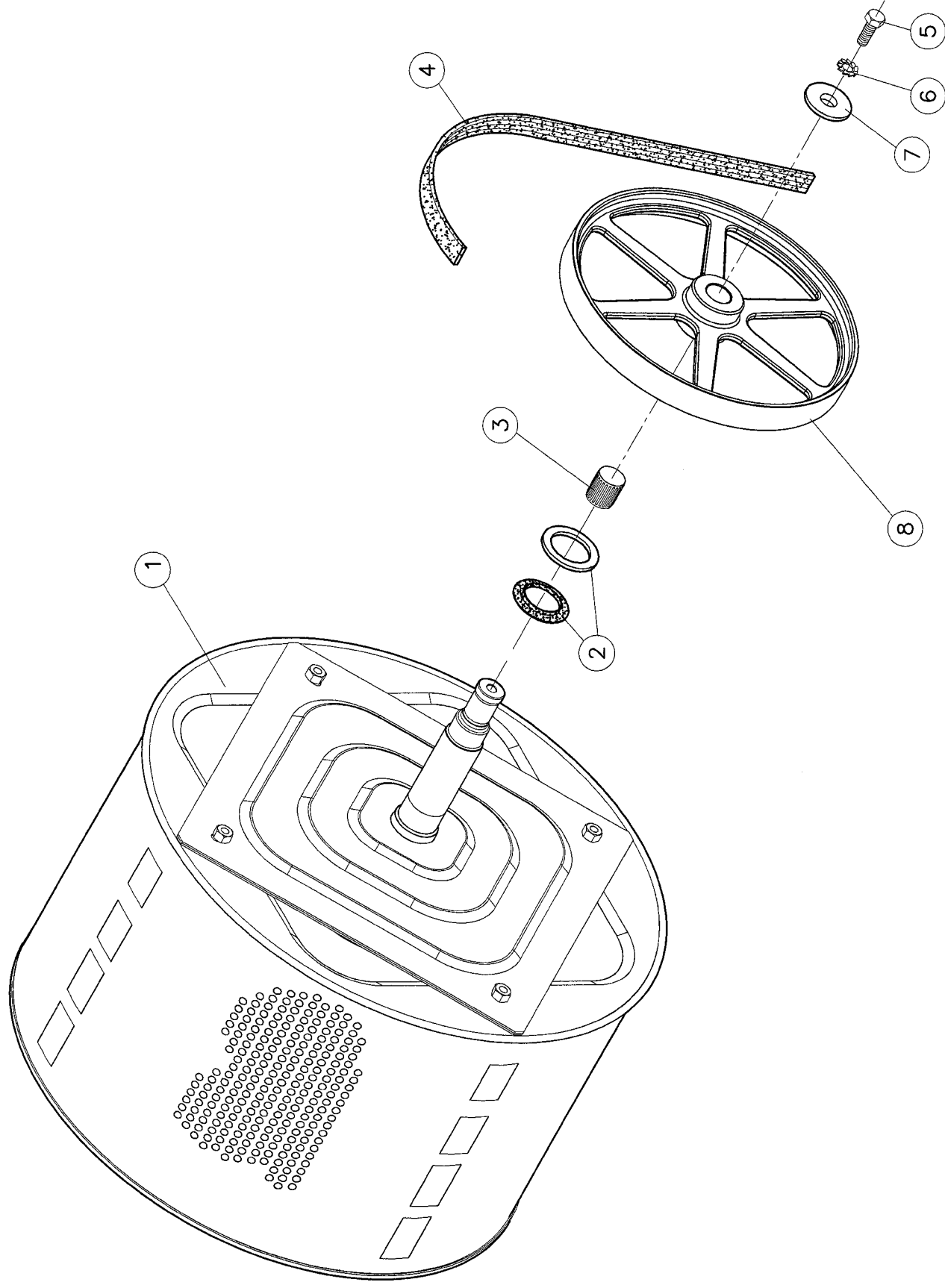
<i>Sockel + Ring für Aussentrommel</i>	1
<i>Lagergehäuse + kugellager</i>	2
<i>Trommelachsen + Keilriemenscheibe WF</i>	3
<i>Bottich + Trommel</i>	4
<i>Motor + Lüfter (WF)</i>	5
<i>Ablaufsystem</i>	6
<i>Ablaufsystem (MDB 300)</i>	7
<i>Ablaufsystem (MDB 300)</i>	8
<i>Türverriegelung</i>	9
<i>Tür</i>	10
<i>Frontblende (oben) + Armaturenbrett (CYGNUS)</i>	11
<i>Frontblende (oben) M20</i>	12
<i>Frontblende (oben) + Armaturenbrett SIGMA</i>	13
<i>Frontblende (oben) + Armaturenbrett SIGMA (Münzprüfer)</i>	14
<i>Frontblende (oben) Münzprüfer + Münzbehälter (Maschinen mit Zahlssystem)</i>	15
<i>Frontblende (oben) + Armaturenbrett (PS40F)</i>	16
<i>Verkleidung (Teil 1)</i>	17
<i>Verkleidung (Teil 2)</i>	18
<i>Hinterbrücke (Teil 1)</i>	19
<i>Hinterbrücke (Teil 2)</i>	20
<i>Elektrische Teile (Teil 1)</i>	21
<i>Elektrische Teile (Teil 2)</i>	22
<i>Elektrische Teile (Teil 3)</i>	23
<i>Brücke elektrische Teile</i>	24
<i>Waschmittelbehälter PB3</i>	25
<i>Waschmittelbehälter PB6</i>	26
<i>Teil Heizung</i>	27
<i>Pumpen flüssige Seife (Kl.Durchfluß)</i>	28



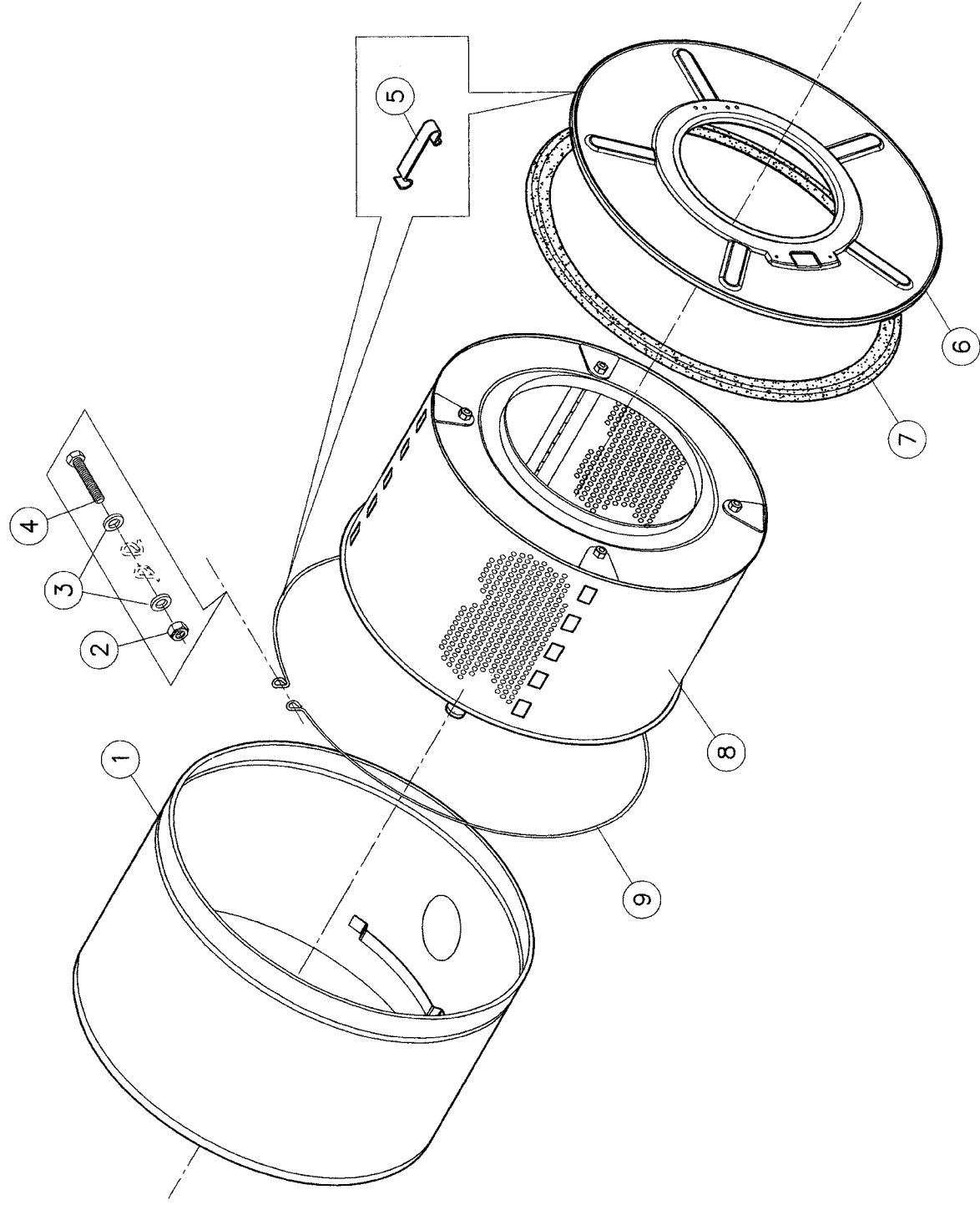
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
1 – 01	212/00115/00	Spanring kuip WF150-185	Fastening ring for tub WF150-185	Cercle de fixation clips panneau avant cuve WF150-185	Spanning Bottich WF150-185
1 – 02	204/00002/00	Moer staal verzinkt M12 DIN 934	Nut zincked M12 DIN 934	Ecrou galvanisé M12 DIN 934	Mutter verzinkt M12 DIN 934
1 – 03	201/00005/00	Rondel zacht staal verzinkt 13x26x2	Washer zincked 13x26x2	Rondelle galvanisée 13x26x2	Unterlegscheibe verzinkt 13x26x2
1 – 04	204/00002/00	Moer staal verzinkt M12 DIN 934	Nut zincked M12 DIN 934	Ecrou galvanisé M12 DIN 934	Mutter verzinkt M12 DIN 934
1 – 05	203/00001/00	Sterrondel gefosfateerd M12 AZ DIN 6798	Castle washer M12 AZ DIN 6798	Rondelle étoile M12 AZ DIN 6798	Fächerscheibe M12 AZ DIN 6798
1 – 06	206/00079/00	Persvijs staal verzinkt M12x80 DIN 933	Hexagon bolt zincked M12x80 DIN 933	Boulon galvanisé M12x80 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M12x80 DIN 933
1 – 07	212/00109/50	Chassis compleet WF150 standaard + houtblok	Frame complete WF150 + wooden pallet	Chassis complet WF150 standard	Rahmen komplett WF150 standard
1 – 07	212/00110/50	Chassis compleet WF185 standaard + houtblok	Frame complete WF185 + wooden pallet	Chassis complet WF185 standard	Rahmen komplett WF185 standard
1 – 08	204/00004/00	Moer staal verzinkt M8 DIN 934	Nut zincked M8 DIN 934	Ecrou galvanisé M8 DIN 934	Mutter verzinkt M8 DIN 934
1 – 09	203/00003/00	Sterrondel gefosfateerd M8 AZ DIN 6798	Castle washer M8 AZ DIN 6798	Rondelle étoile M8 AZ DIN 6798	Fächerscheibe M8 AZ DIN 6798
1 – 10	206/00007/00	Persvijs staal verzinkt M8x50 DIN 933	Hexagon bolt zincked M8x50 DIN 933	Boulon galvanisé M8x50 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M8x50 DIN 933



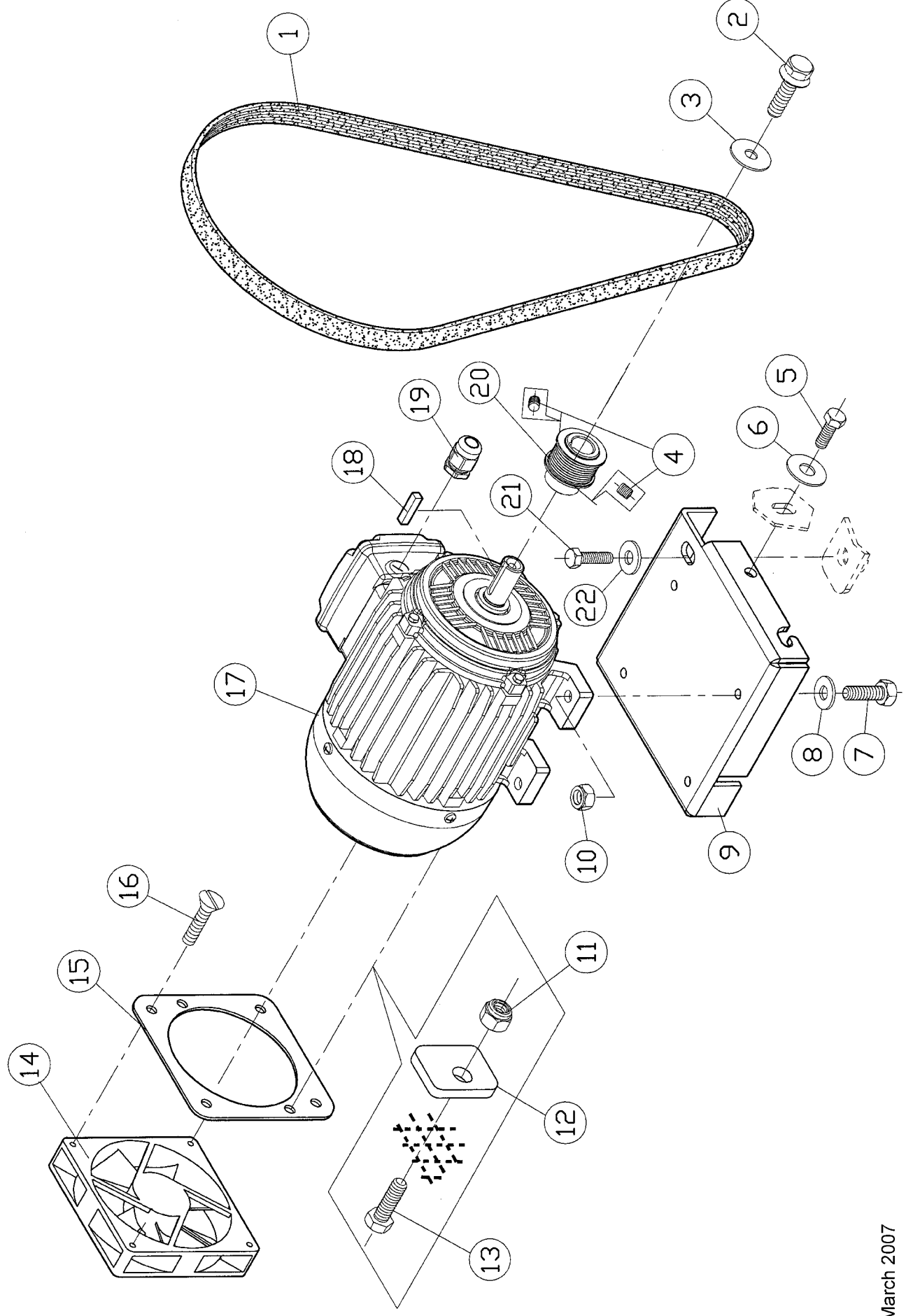
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
2 – 01	201/00201/00	Rondel koper 10x22x1	Copper washer 10x22x1	Rondelle cuivre 10x22x1	Unterlegscheibe Messing 10x22x1
2 – 02	205/00102/00	Tapbout M10x20 RVS A2 DIN 933	Hexagon bolt st.st. M10x20 A2 DIN 933	Boulon inox M10x20 A2 DIN 933	Sechskantschraube rostfrei M10x20 A2 DIN 933
2 – 03	212/00102/00	Lagerhuis compleet met lagers WF150-185-235	Bearing housing complete with bearing WF150-185-235	Palier avec roulements WF150-185-235	Lagergehäuse Komplett mit Lagern WF150-185-235
2 – 03	212/00102/01	Lagerhuis WF150-185-235	Bearing housing WF150-185-235	Palier WF150-185-235	Lagergehäuse WF150-185-235
2 – 04	212/00004/00	Kogellager 6311-2z/c3	Ball bearing 6311-2z/c3	Roulement à billes 6311-2z/c3	Kugellager 6311-2z/c3
2 – 05	212/00006/00	Veer circlips J120 DIN 472	Cerclips J120 DIN 472	Cerclips J120 DIN 472	Feder Nietstift J120 DIN 472
2 – 06	217/00002/00	O-ring 128x6 (voor dichtingstuk WE55->HF234)	O-ring 128x6 (for seal plate WE55->HF234)	Bague "O" 128x6 (pour pièce d'étanchéité WE55->HF234)	O-Ring 128x6 (Für Dichtungsstück WE55->HF234)
2 – 07	219/00001/00	Dichtingstuk WE110->HF205	Seal plate WE110->HF205	Pièce d'étanchéité WE110->HF205	Dichtungsstück WE110->HF205
2 – 08	219/00003/00	Axiale dichtingsring WE110->HF234	Axial seal ring WE110->HF234	Bague d'étanchéité WE110->HF234	Dichtungsring WE110->HF234
2 – 09	205/00102/00	Tapbout M10x20 RVS A2 DIN 933	Hexagon bolt st.st. M10x20 A2 DIN 933	Boulon inox M10x20 A2 DIN 933	Sechskantschraube rostfrei M10x20 A2 DIN 933
2 – 10	201/00201/00	Rondel koper 10x22x1	Copper washer 10x22x1	Rondelle cuivre 10x22x1	Unterlegscheibe Messing 10x22x1
2 – 11	206/00093/00	Persvijs staal brut M16x80 D933 12.9	Hexagon bolt M16x80 D933 12.9	Boulon brut M16x80 D933 12.9	Sechskantschraube M16x80 D933 12.9
2 – 12	113/00067/00	U-stuk montage lagerhuis WF150-185-235	U-piece assembly ball bearing house WF150-185-235	U-piece montage palier WF150-185-235	U-Stück montage Lagergehäuse WF150-185-235
2 – 13	113/00017/01	chassis plaat lagerhuis 1mm WF150-185-235	frame plate bearing housing 1mm WF150-185-235	châssis plaque palier 1mm WF150-185-235	Ramen Platte Lagergehäuse 1mm WF150-185-235
2 – 13	113/00017/02	chassis plaat lagerhuis 2mm WF150-185-235	frame plate bearing housing 2mm WF150-185-235	châssis plaque palier 2mm WF150-185-235	Ramen Platte Lagergehäuse 2mm WF150-185-235
2 – 14	201/00001/00	Rondel zacht staal verzinkt 17x40x4	Washer zincked 17x40x4	Rondelle galvanisée 17x40x4	Unterlegscheibe verzinkt 17x40x4
2 – 15	204/00010/00	Moer staal brut M16 DIN 934	Nut M16 DIN 934	Ecrou M16 DIN 934	Mutter M16 DIN 934
2 – 16	212/00037/00	Veer cerclips J110 DIN 472	Cerclips J110 DIN 472	Cerclips J110 DIN 472	Feder Nietstift J110 DIN 472
2 – 17	212/00024/00	Kogellager 6310-2z	Ball bearing 6310-2z	Roulement à billes 6310-2z	Kugellager 6310-2z
2 – 18		zie blz 2,positie 18	see page 2,position 18	ref. page 2,position 18	ref. Pagina 2,Position 18
2 – 19	900/00090/00	Benaderingsschakelaar + support	Speed detector + support	Détecteur de vitesse + support	Geschwindigkeitsdetektor + Stütze
2 – 20	203/00004/00	Sterrondel gefosfateerd M6 AZ DIN 6798	Castle washer M6 AZ DIN 6798	Rondelle étoile M6 AZ DIN 6798	Fächerscheibe M6 AZ DIN 6798
2 – 21	205/00104/00	Tapbout M6x16 RVS A2 DIN 933	Hexagon bolt st.st. M6x16 A2 DIN 933	Boulon inox M6x16 A2 DIN 933	Sechskantschraube rostfrei M6x16 A2 DIN 933
2 – 22	152/00055/00	Support snelheidsdetektor HW131-164	Support speed detector HW131-164	Support détecteur de vitess HW131-164	Stütze Geschwindigkeitsdetektor HW131-164
2 – 23	217/00002/00	O-ring 128x6 (voor dichtingstuk WE55->HF234)	O-ring 128x6 (for seal plate WE55->HF234)	Bague "O" 128x6 (pour pièce d'étanchéité WE55->HF234)	O-Ring 128x6 (Für Dichtungsstück WE55->HF234)
2 – 24	219/00001/00	Dichtingstuk WE110->HF205	Seal plate WE110->HF205	Pièce d'étanchéité WE110->HF205	Dichtungsstück WE110->HF205
2 – 25	219/00003/00	Axiale dichtingsring WE110->HF234	Axial seal ring WE110->HF234	Bague d'étanchéité WE110->HF234	Dichtungsring WE110->HF234
2 – 26	119/00001/01	Dichtingstuk WE110->HF205 compleet	Seal holder assy. WE110->HF205 complete	Pièce d'étanchéité compl. WE110->HF205	Dichtungsstück kompl.mit Ring und O-Ring WE110->HF205



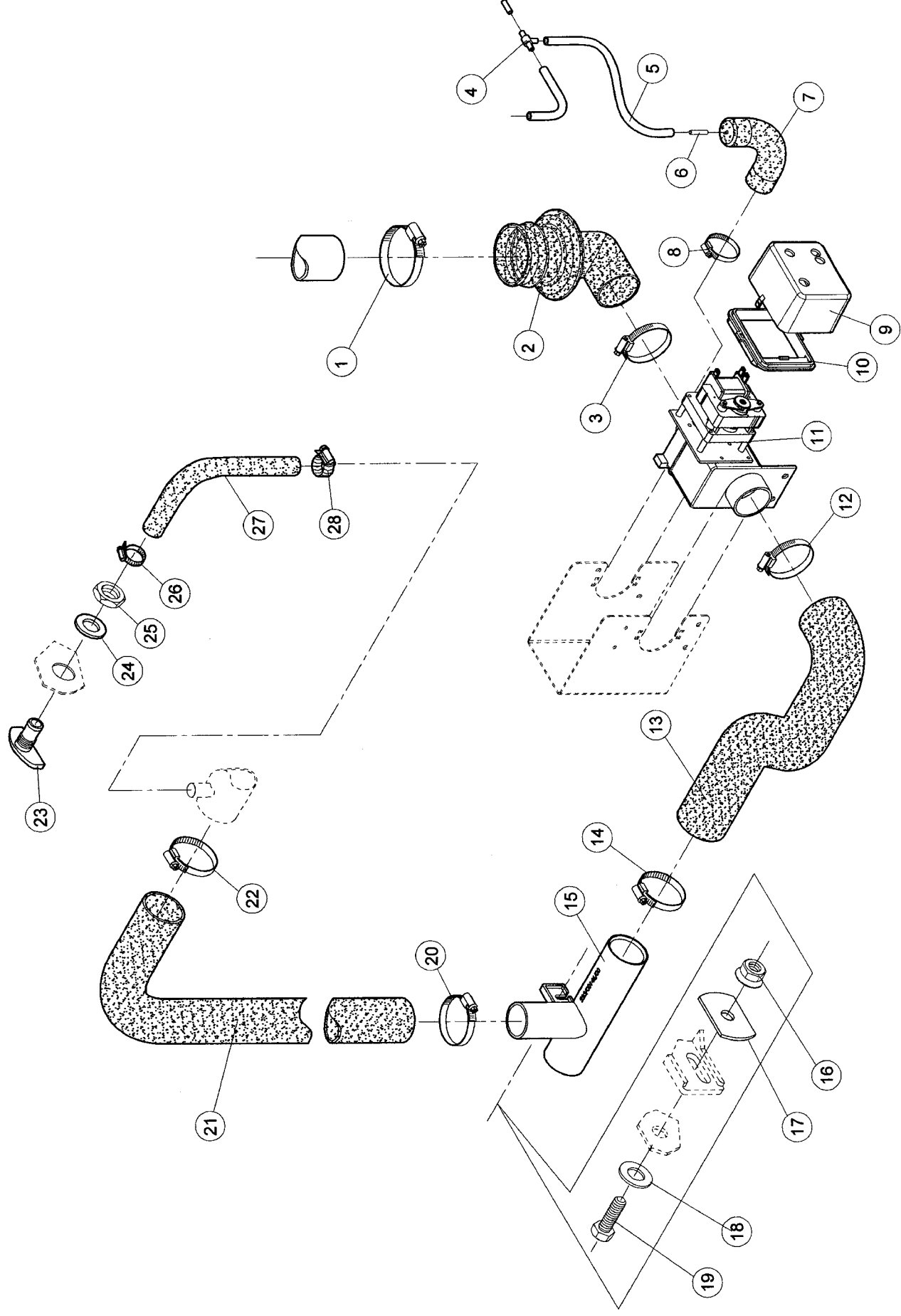
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
3 – 01	136/00021/00	Trommel+as compleet WF150	Drum+axle complete WF150	Tambour+axe complète WF150	Trommel+Achse komplett WF150
3 – 01	136/00022/00	Trommel+as compleet WF185	Drum+axle complete WF185	Tambour+axe complète WF185	Trommel+Achse komplett WF185
3 – 02	219/00004/00	Tegenloopring WE110 ->HF205	Counterring WE110->HF205	Contre-bague WE110->HF205	Gegenring WE110->HF205
3 – 03	215/00004/00	Tolerantiering trommelas 20x30	Tolerance ring drum axle 20x30	Bague de tolérance axe tambour 20x30	Toleranzring Trommelachse 20x30
3 – 04	226/00138/00	V-riem 1600 PJ10	V-belt 1600 PJ10	Courroie 1600 PJ10	Keilriemen 1600 PJ10
3 – 05	206/00005/00	Persvijs staal verzinkt M10x30 DIN 933	Hexagon bolt zincked M10x30 DIN 933	Boulon galvanisé M10x30 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M10x30 DIN 933
3 – 06	203/00002/00	Sterrondel gefosfateerd M10 AZ DIN 6798	Castle washer M10 AZ DIN 6798	Rondelle étoile M10 AZ DIN 6798	Fächerscheibe M10 AZ DIN 6798
3 – 07	201/00015/00	Rondel zacht staal verzinkt 10,5x36,5x2	Washer zincked 10,5x36,5x2	Rondelle galvanisée 10,5x36,5x2	Unterlegscheibe verzinkt 10,5x36,5x2
3 – 08	226/00141/00	V-riemschijf .330 trommel WF65->185	Pulley .330 drum WF65->185	Poulie .330 tambour WF65->185	Keilriemenscheibe .330 Trommel WF65->185



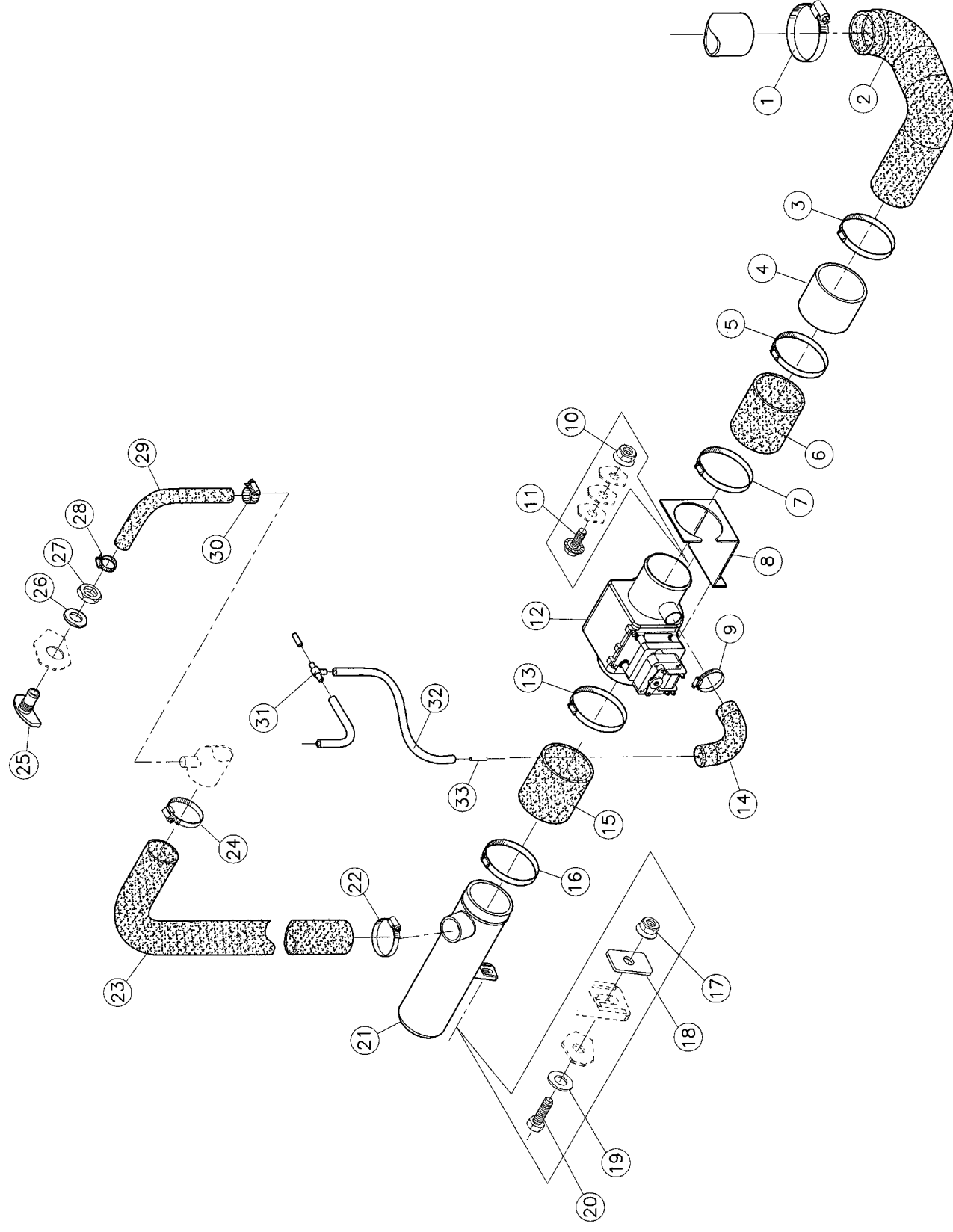
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
4 – 01	150/00200/EV	Kuip HF150 elektrische verwarming	Tub HF150 electric heating	Cuve HF150 chauffage électrique	Bottich HF150 elektr. Heizung
4 – 01	150/00200/WW	Kuip HF150 warm water	Tub HF150 boiler fed	Bottich HF150 warm Wasser beheizt	Cuve HF150 eau chaude
4 – 01	150/00200/ST	Kuip HF150 stoom verwarming	Tub HF150 steam heating	Cuve HF150 chauffage vapeur	Bottich 150 Dampfbeheizung
4 – 01	185/00200/EV	Kuip HF185 elektrische verwarming	Tub HF185 electric heating	Cuve HF185 chauff. électrique	Bottich HF185 elektr. Heizung
4 – 01	185/00200/WW	Kuip HF185 warm water	Tub HF185 boiler fed	Bottich HF185 warm Wasser beheizt	Cuve HF185 eau chaude
4 – 01	185/00200/ST	Kuip HF185 stoom verwarming	Tub HF185 steam heating	Cuve HF185 chauff. vapeur	Bottich HF185 Dampfbeheizung
4 – 02	204/00009/00	Moer zelfborgend M6 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M6 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M6 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M6 verzinkt DIN 985
4 – 03	202/00003/00	Rondel zacht staal verzinkt 6,4x12,5x1,6	Washer zincked 6,4x12,5x1,6	Rondelle galvanisée 6,4x12,5x1,6	Unterlegscheibe verzinkt 6,4x12,5x1,6
4 – 04	206/00011/00	Persvijs staal verzinkt M6x50 DIN 933	Hexagon bolt zincked M6x50 din 933	Boulon galvanisé M6x50 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M6x50 DIN 933
4 – 05	217/00008/00	Veer bevestiging voorpaneel kuip	Clips to fix the tub front panel	Clips de fixation pour panneau avant cuve	Clips für Frontblende Bottich
4 – 06	185/00049/00	Voorpaneel kuip HF150-185	Front panel tub HF150-185	Panneau avant cuve HF150-185	Vorderwand Bottich HF150-185
4 – 07	223/00242/00	Afdichting voorpaneel kuip universeel	Gasket for front panel tub universal	Joint panneau avant cuve universel	Abdichtung Frontblende Bottich Universal
4 – 08	136/00021/00	Trommel+as compleet WF150	Drum+axle complete WF150	Tambour+axe complète WF150	Trommel+Achse komplett WF150
4 – 08	136/00022/00	Trommel+as compleet WF185	Drum+axle complete WF185	Tambour+axe complète WF185	Trommel+Achse komplett WF185
4 – 09	219/00007/00	Ring bladveren kuip WE/HF110->165	Ring clips for front panel tub WE/HF110->165	Cercle de traction clips panneau avant WE110->165	Ring für Blattfeder Bottich WE/HF110->165



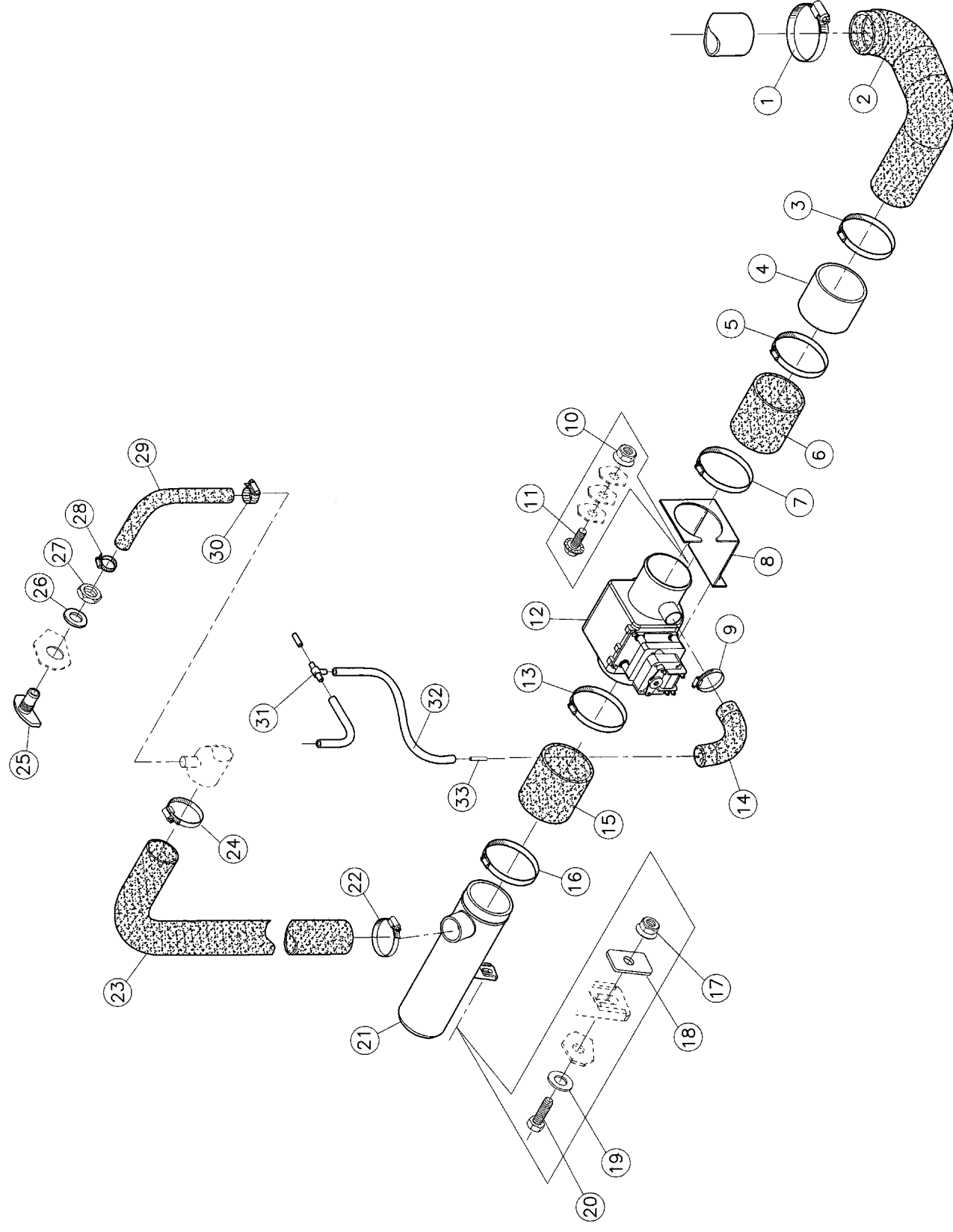
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
5 – 01	226/00138/00	V-riem 1600 PJ10	V-belt 1600 PJ10	Courroie 1600 PJ10	Keilriemen 1600 PJ10
5 – 02	206/00042/00	Persvijs staal verzinkt M8x25 DIN 933	Hexagon bolt zincked M8x25 DIN 933	Boulon galvanisé M8x25 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M8x25 DIN 933
5 – 03	201/00015/00	Rondel zacht staal verzinkt 10,5x36,5x2	Washer zincked 10,5x36,5x2	Rondelle galvanisée 10,5x36,5x2	Unterlegscheibe verzinkt 10,5x36,5x2
5 – 04	206/00058/00	Binnenkantvijs zonder kop M6x12 DIN 916	Interior hexagon screw without head M6x12 DIN 916	Vis intérieur sans tête M6x12 DIN 916	Gewindestift mit Innensechskant M6x12 DIN 916
5 – 05	206/00006/00	Persvijs staal verzinkt M10x25 DIN 933	Hexagon bolt zincked M10x25 DIN 933	Boulon galvanisé M10x25 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M10x25 DIN 933
5 – 06	201/00010/00	Rondel zacht staal verzinkt 10,5x25x2,5	Washer zincked 10,5x25x2,5	Rondelle galvanisée 10,5x25x2,5	Unterlegscheibe verzinkt 10,5x25x2,5
5 – 07	206/00009/00	Persvijs staal verzinkt M8x30 DIN 933	Hexagon bolt zincked M8x30 DIN 933	Boulon galvanisé M8x30 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M8x30 DIN 933
5 – 08	202/00002/00	Rondel zacht staal verzinkt 8,4x17x1,6	Washer zincked 8,4x17x1,6	Rondelle galvanisée 8,4x17x1,6	Unterlegscheibe verzinkt 8,4x17x1,6
5 – 09	115/11185/00	Motorplaat WF150-185 epoxy	Motorplate WF150-185 epoxy	Plaque de montage moteur WF150-185 epoxy	Motorplatte WF150-185 epoxy
5 – 10	204/00109/00	Moer zelfborgend M8 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M8 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M8 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M8 verzinkt DIN 985
5 – 11	204/00115/00	Moer zelfborgend M5 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M5 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M5 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M5 verzinkt DIN 985
5 – 12	117/00042/00	Borgstukje	Security ring bearing	Pièce de sécurité	Sicherungsstück
5 – 13	206/00054/00	Persvijs staal verzinkt M5x12 DIN 933	Hexagon bolt zincked M5x12 DIN 933	Boulon galvanisé M5x12 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M5x12 DIN 933
5 – 14	209/00465/00	Ventilator motor + freq. omvormer 92x92	Fan motor + freq.inverter 92x92	Ventilateur moteur + variateur de fréq. 92x92	Lüfter Motor + Frequenzumrichter 92x92
5 – 15	152/00044/03	Montage plaatje ventilator HW94	Assembly plate fan HW94	Plaque de montage ventilateur HW94	Montage platte Lüfter HW94
5 – 16	207/00117/00	Metaalschroef RVS M5x16 cilindrische kop	Screw st.st. M5x16 cyl. DIN84	Vis inox M5x16 cyl.	Senkschraube rostfrei M5x16 zylindrisch
5 – 17	227/00196/00	Weg-motor 1.1 Kw - frame 80	Weg-motor 1.1 Kw - frame 80	Moteur Weg 1.1 Kw - cadre 80	Weg-Motor 1.1 Kw - Rahmen 80
5 – 18		zie blz 5, positie 17	see page 5, position 17	ref. page 5, position 17	ref. Pagina 5, Position 17
5 – 19	211/00168/00	Wurgwartel M25	Cup nut M25	Serre-câble M25	Anbauverschraubung M25
5 – 20	226/00144/00	V-riemschijf .35 19H7 PJ10 WF135->185	Pulley .35 19H7 PJ10 WF135->185	Poulie .35 19H7 PJ10 WF135->185	Riemenscheibe .35 19H7 PJ10 WF135->185
5 – 21	206/00119/00	Persvijs M10x35 verz. DIN 933	Hexagon bolt zincked M10x35 DIN 933	Boulon galvanisé M10x35 DIN 933	Sechskantschraube M10x35 DIN 933
5 – 22	201/00010/00	Rondel zacht staal verzinkt 10,5x25x2,5	Washer zincked 10,5x25x2,5	Rondelle galvanisée 10,5x25x2,5	Unterlegscheibe verzinkt 10,5x25x2,5



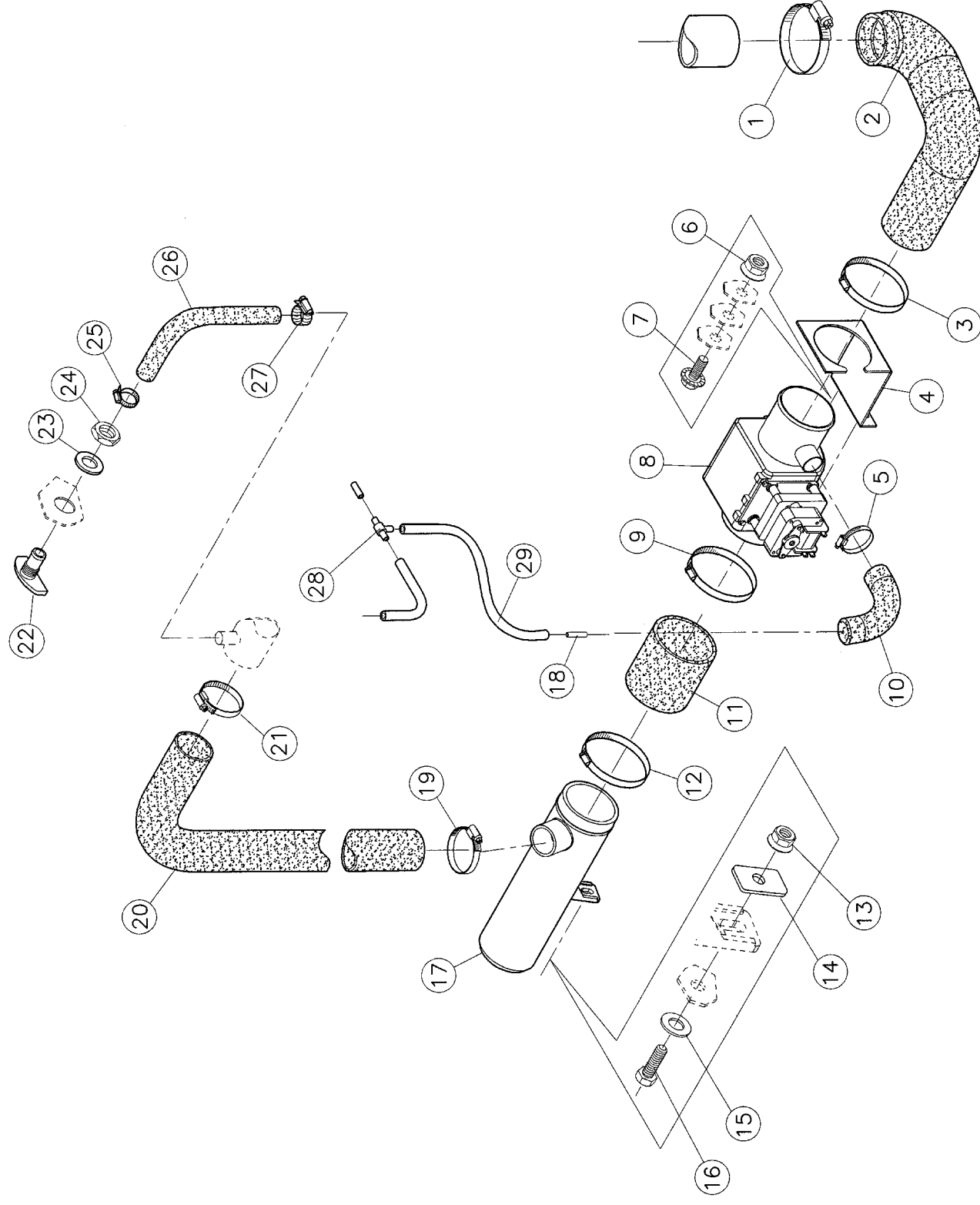
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
6 – 01	223/00014/00	Serflex 60-80	Clamping ring 60-80	Serflex 60-80	Schellenband 60-80
6 – 02	223/000316/00	Rubber afvoerdarm kuip -> uitlaatventiel WF/HC	Rubber exhaust tub -> exhaust valve WF/HC	Tuyau cuve ->vanne de vidange WF/HC	Gummi Abflußrohr Bottich->Abflußventil WF/HC
6 – 03	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
6 – 04	223/00173/10	PVC T-stuk voor veiligheidswaterstandsch. Niv.1	PVC T-piece for safety water level swith	Pièce T en PVC pour pressostat de sûreté	PVC T- Stük für Sicherheitswasserstandsregler
6 – 05	223/000333/00	Darm waterstandschakelaar (diam.8x3,8mm)	Pipe water level switch (diam.8x3,8mm)	Tuyau pressostat (diam.8x3,8mm)	Gummi Rohr Wasserstandsregler (diam.8x3,8mm)
6 – 06	223/00016/00	Aquaataatbuisje koper	Brass part water level switch	Pièce en laiton aquastat	Messingrohr Wasserstandsregler
6 – 07	223/00210/00	Rubber aquaataatelleboog (diam.26mm model 1997)	Rubber elbow water level switch (diam.26mm model 1997)	Coude pressostat (diam.26mm mod.1997)	Gummi Ellbogen Wasserstandsregler (diam.26mm 1997)
6 – 08	223/00011/00	Serflex 20-32	Clamping ring 20-32	Serflex 20-32	Schellenband 20-32
6 – 09		zie blz 6, positie 11	see page 6, position 11	ref. page 6, position 11	ref. Pagina 6, Position 11
6 – 10		zie blz 6, positie 11	see page 6, position 11	ref. page 6, position 11	ref. Pagina 6, Position 11
6 – 11	209/00643/00	Uitlaatventiel MDP100 240V 50/60HZ	Exhaust valve MDP100 240V 50/60HZ	Vanne de vidange MDP100 240V 50/60HZ	Abflußventil MDP100 240V 50/60HZ
6 – 12	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
6 – 13	223/00190/00	Afvoerdarm uitlaatventiel->uitlaattstuk HW64->164	Rubber exhaust valve -> exhaust piece HW64-> 164	Tuyau vanne de vidange->pièce d'évacuation HW64->164	Gummi Abflußrohr Abflußventil->Abflußstück HW64->164
6 – 13	223/000303/00	Rubber darm uitlaatventiel -> afvoer	Rubber hose drain valve -> drain	Tuyau vanne de vidange -> évacuation	Gummischlauch Ablaufventil -> Ablauf
6 – 14	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
6 – 15	223/00146/00	Afvoerbuis PVC	PVC drain piece	Pièce d'évacuation PVC	Ablaufstück PVC
6 – 16	206/00101/00	Moer M6 met geïntegreerde sterrondel	Nut with integrated castle washer M6	Ecrou avec rondelle étoilée intégrée M6	Mutter mit integrierte Fächerscheibe M6
6 – 17	101/00007/00	Montageplaatje uitlaadbuis	Assembly plate outlet pipe	Plaque de montage pour tube de vidange	Montageplatte Ablassrohr
6 – 18	201/00007/00	Rondel zacht staal verzinkt 6,5x16x2	Washer zincked 6,5x16x2	Rondelle galvanisée 6,5x16x2	Unterlegscheibe verzinkt 6,5x16x2
6 – 19	206/00033/00	Persvijs staal verzinkt M6x25 DIN 933	Hexagon bolt zincked M6x25 DIN 933	Boulon galvanisé M6x25 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M6x25 DIN 933
6 – 20	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
6 – 21	223/00150/00	Overloopdarm haakse uitlaatventiel W10->15	Overflow pipe squared exhaust valve W10->15	Tuyau de trop-plein vanne de vidange W10->15	Überlaufrohr rechtwinklig Ausflußventil W10->15
6 – 22	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
6 – 23	223/00001/04	Sproeier voor- & hoofdwas PB2	Nozzle pre- & mainwash PB2	Injecteur prélavage/lavage PB2	Düse Vor-und Hauptwasche PB2
6 – 24	201/00002/00	Rondel zacht staal verzinkt 17x30x3	Washer zincked 17x30x3	Rondelle galvanisée 17x30x3	Unterlegscheibe verzinkt 17x30x3
6 – 25	204/00201/00	Moer messing 3/8" gas 22x6	Nut copper 3/8" gaz 22x6	Ecrou cuivre 3/8" gaz 22x6	Mutter Messing 3/8" gas 22x6
6 – 26	223/00010/00	Serflex 12-22	Clamping ring 12-22	Serflex 12-22	Schellenband 12-22
6 – 27	223/00044/01	Waterdarm diam. 13mm (per meter) PYTHON	Water hose diam. 13mm (per metre) PYTHON	Tuyau int. 13mm (par mètre) PYTHON	Wasserschlauch Durchm. 13mm (pro Meter) PYTHON
6 – 28	223/00010/00	Serflex 12-22	Clamping ring 12-22	Serflex 12-22	Schellenband 12-22



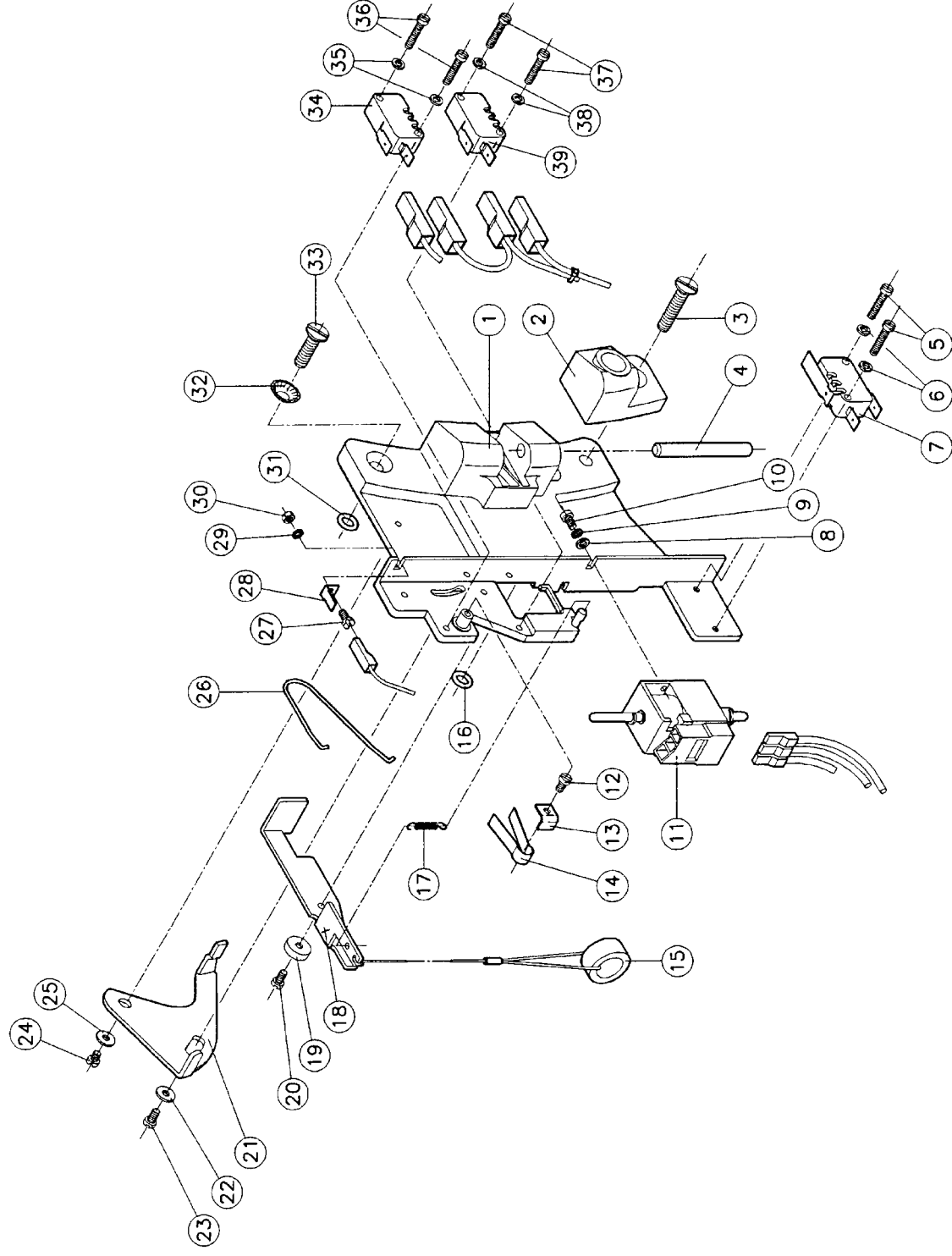
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
7 – 01	223/00014/00	Serflex 60-80	Clamping ring 60-80	Serflex 60-80	Schellenband 60-80
7 – 02	223/00072/00	Alvoerdarm Kuip->uitlaatventiel MDB300	Rubber drain tub->exhaust valve MDB300	Tuyau d'évacuation->vanne de vidange MDB300	Gummi Ablaufrohr->Ablaufventil MDB300
7 – 03	223/00071/00	Serflex 70-90	Clamping ring 70-90	Serflex 70-90	Schellenband 70-90
7 – 04	153/00058/00	Buis RVS dia.63x2x55	Tube RVS dia.63x2x55	Tube RVS dia.63x2x55	Rohr RVS dia.63x2x55
7 – 05	223/00071/00	Serflex 70-90	Clamping ring 70-90	Serflex 70-90	Schellenband 70-90
7 – 06	223/00263/00	Darm poederbak-> aansluiting vloeiabare zeep HW-WW234	Hose soap dispenser-> connection part liquid soap HW-WW234	Tuyau distributeur de savon -> PVC pièce de raccordement savant liquid	Gummi Waschmittelbehälter-> PVC Verbindungsstück für Flüssigseife HW-W
7 – 07	223/00071/00	Serflex 70-90	Clamping ring 70-90	Serflex 70-90	Schellenband 70-90
7 – 08	114/00010/00	Steunplaat uitlaatventiel MDP300	Assembly plate exhaust valve MDP300	Plaque de support vanne de vidange MDP300	Unterstützungsplatte für Auslaßventil MDP300
7 – 09	223/00011/00	Serflex 20-32	Clamping ring 20-32	Serflex 20-32	Schellenband 20-32
7 – 10	206/00101/00	Moer M6 met geïntegreerde sterrondel	Nut with integrated castle washer M6	Ecrou avec rondelle étoilée intégrée M6	Mutter mit integrierte Fächerscheibe M6
7 – 11	206/00099/00	Flensschroef met veranding M6x16	Bolt with integrated lockwasher M6 X 16	Boulon avec rondelle étoile intégrée M6 X 16	Schraube mit Fächerscheibe M6 X 16
7 – 12	209/00644/00	Uitlaatventiel MDB300	Exhaust valve MDB300	Vanne de vidange MDB300	Auslaßventil MDB300
7 – 13	223/00071/00	Serflex 70-90	Clamping ring 70-90	Serflex 70-90	Schellenband 70-90
7 – 14	223/00210/00	Rubber aquastaatelleboog (diam.26mm model 1997)	Rubber elbow water level switch (diam.26mm model 1997)	Coude pressostat (diam.26mm mod.1997)	Gummi Ellbogen Wasserstandsregler (diam.26mm 1997)
7 – 15	223/00263/00	Darm poederbak-> aansluiting vloeiabare zeep HW-WW234	Hose soap dispenser-> connection part liquid soap HW-WW234	Tuyau distributeur de savon -> PVC pièce de raccordement savant liquid	Gummi Waschmittelbehälter-> PVC Verbindungsstück für Flüssigseife HW-W
7 – 16	223/00071/00	Serflex 70-90	Clamping ring 70-90	Serflex 70-90	Schellenband 70-90
7 – 17	206/00101/00	Moer M6 met geïntegreerde sterrondel	Nut with integrated castle washer M6	Ecrou avec rondelle étoilée intégrée M6	Mutter mit integrierte Fächerscheibe M6
7 – 18	101/00007/00	Montageplaatje uitlaatsbuis	Assembly plate outlet pipe	Plaque de montage pour tube de vidange	Montageplatte Ablassrohr
7 – 19	201/00007/00	Rondel zacht staal verzinkt 6,5x16x2	Washer zincked 6,5x16x2	Rondelle galvanisée 6,5x16x2	Unterlegscheibe verzinkt 6,5x16x2
7 – 20	206/00033/00	Persvijs staal verzinkt M6x25 DIN 933	Hexagon bolt zincked M6x25 DIN 933	Boulon galvanisé M6x25 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M6x25 DIN 933
7 – 21	223/00106/00	Alvoerbuis PVC WE234/4	Drain pipe PVC WE234/4	Tube d'évacuation PVC WE234/4	PVC Ablaufrohr WE234/4
7 – 22	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
7 – 23	223/00150/00	Overloopdarm haakse uitlaatventiel W10->15	Overflow pipe squared exhaust valve W10->15	Tuyau de trop-plein vanne de vidange W10->15	Überlaufrohr rechtwinklig Auslaßventil W10->15
7 – 24	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
7 – 25	223/00001/04	Sproeier voor- & hoofdwas PB2	Nozzle pre- & mainwash PB2	Injecteur prélavage/lavage PB2	Düse Vor-und Hauptwasche PB2
7 – 26	201/00002/00	Rondel zacht staal verzinkt 17x30x3	Washer zincked 17x30x3	Rondelle galvanisée 17x30x3	Unterlegscheibe verzinkt 17x30x3
7 – 27	204/00201/00	Moer messing 3/8" gas 22x6	Nut copper 3/8" gaz 22x6	Ecrou cuivre 3/8" gaz 22x6	Mutter Messing 3/8" gas 22x6
7 – 28	223/00010/00	Serflex 12-22	Clamping ring 12-22	Serflex 12-22	Schellenband 12-22
7 – 29	223/00044/00	Waterdarm diam. 13mm (per meter)	Water hose diam. 13mm (per meter)	Tuyau diam. 13mm (par mètre)	Wasserschlauch Diam.13mm (pro Meter)
7 – 30	223/00010/00	Serflex 12-22	Clamping ring 12-22	Serflex 12-22	Schellenband 12-22
7 – 31	223/00173/10	PVC T-stuk voor veiligheidswaterstandsch. Niv.1	PVC T-piece for safety water level switch	Pièce T en PVC pour pressostat de sûreté	PVC T - Stück für Sicherheitswasserstandsregler
7 – 32	223/00333/00	Darm waterstandschakelaar (diam.8x3,8mm)	Pipe water level switch (diam.8x3,8mm)	Tuyau pressostat (diam.8x3,8mm)	Gummi Rohr Wasserstandsregler (diam.8x3,8mm)



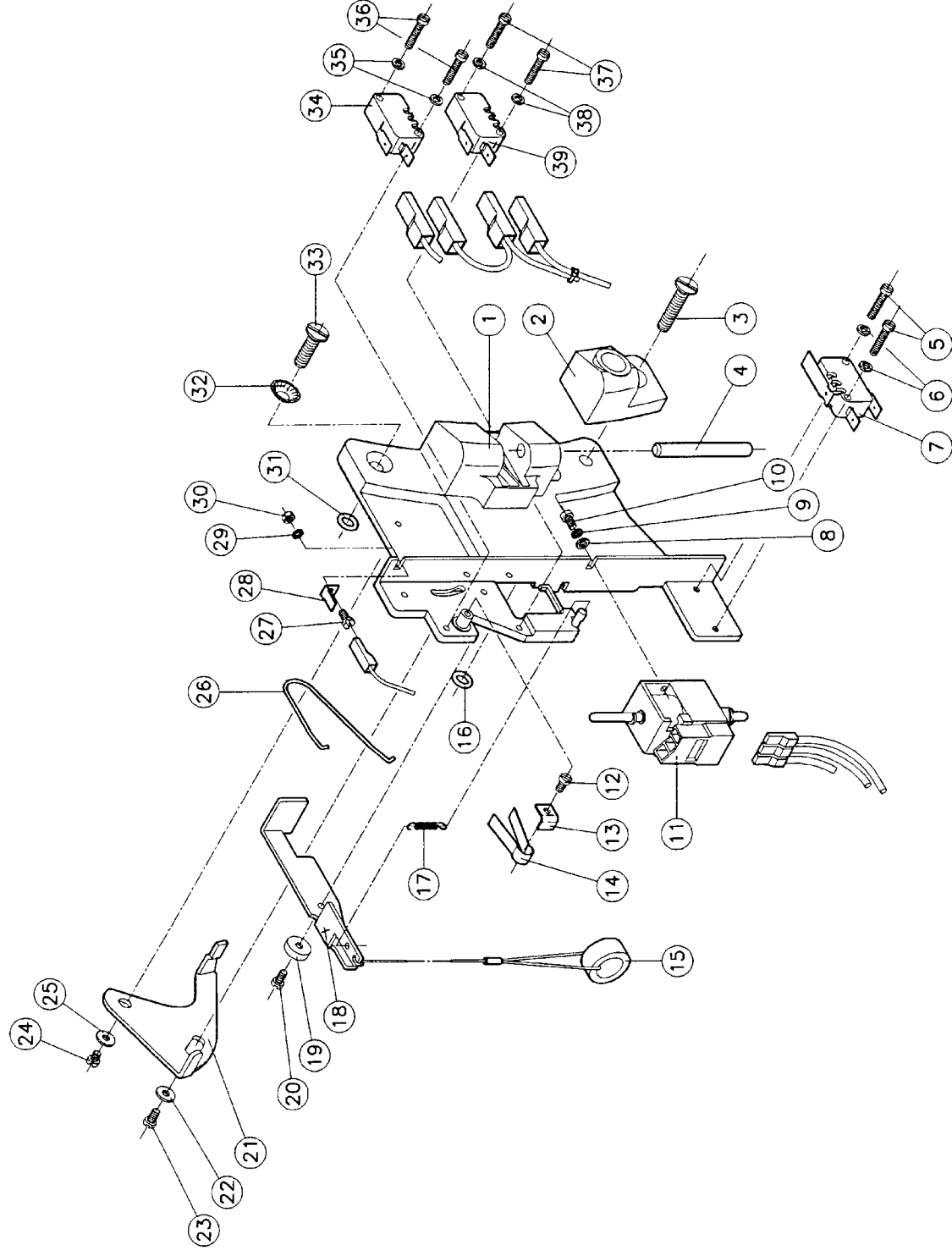
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
7 - 33	223/00016/00	Aquastaatbuisje koper	Brass part water level switch	Pièce en laiton aquastat	Messingrohr Wasserstandsregler



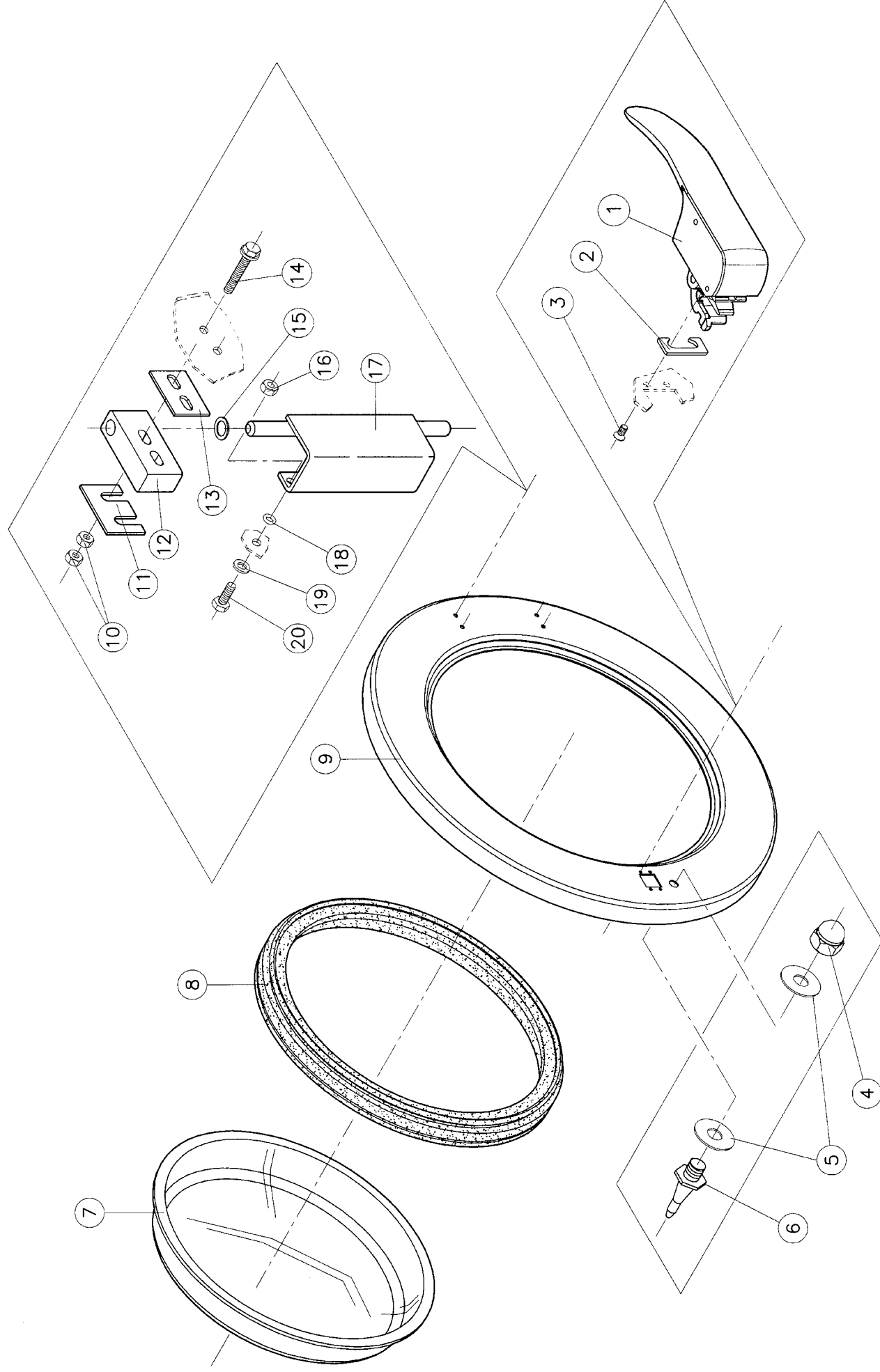
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
8 – 01	223/00014/00	Serflex 60-80	Clamping ring 60-80	Serflex 60-80	Schellenband 60-80
8 – 02	223/00072/00	Afvoerarm Kuip->uitlaatventiel MDB300	Rubber drain tub->exhaust valve MDB300	Tuyau d'évacuation->vanne de vidange MDB300	Gummi Ablaufrohr->Ablaufventil MDB300
8 – 03	223/00071/00	Serflex 70-90	Clamping ring 70-90	Serflex 70-90	Schellenband 70-90
8 – 04	114/00010/00	Steunplaat uitlaatventiel MDP300	Assembly plate exhaust valve MDP300	Plaque de support vanne de vidange MDP300	Unterstützungsplatte für Auslaßventil MDP300
8 – 05	223/00011/00	Serflex 20-32	Clamping ring 20-32	Serflex 20-32	Schellenband 20-32
8 – 06	206/00101/00	Moer M6 met geïntegreerde sterrondel	Nut with integrated castile washer M6	Ecrou avec rondelle étoilée intégrée M6	Mutter mit integrierte Fächerscheibe M6
8 – 07	206/00099/00	Flensschroef met verandering M6x16	Bolt with integrated lockwasher M6 X 16	Boulon avec rondelle étoile intégrée M6 X 16	Schraube mit Fächerscheibe M6 X 16
8 – 08	209/00644/00	Uitlaatventiel MDB300	Exhaust valve MDB300	Vanne de vidange MDB300	Auslaßventil MDB300
8 – 09	223/00071/00	Serflex 70-90	Clamping ring 70-90	Serflex 70-90	Schellenband 70-90
8 – 10	223/00210/00	Rubber aquastaatelleboog (diam.26mm model 1997)	Rubber elbow water level switch (diam.26mm model 1997)	Coude pressostat (diam.26mm mod.1997)	Gummi Ellbogen Wasserstandsregler (diam.26mm 1997)
8 – 11	223/00263/00	Darm poederbak-> aansluiting vloeibare zeep HW-WW234	Hose soap dispenser-> connection part liquid soap HW-WW234	Tuyau distributeur de savon -> PVC pièce de raccordement savant liquid	Gummi Waschmittelbehälter-> PVC Verbindungsstück für Flüssigseife HW-W
8 – 12	223/00071/00	Serflex 70-90	Clamping ring 70-90	Serflex 70-90	Schellenband 70-90
8 – 13	206/00101/00	Moer M6 met geïntegreerde sterrondel	Nut with integrated castile washer M6	Ecrou avec rondelle étoilée intégrée M6	Mutter mit integrierte Fächerscheibe M6
8 – 14	101/00007/00	Montageplaatje uitlaatluis	Assembly plate outlet pipe	Plaque de montage pour tube de vidange	Montageplatte Ablassrohr
8 – 15	201/00007/00	Rondel zacht staal verzinkt 6,5x16x2	Washer zincked 6,5x16x2	Rondelle galvanisée 6,5x16x2	Unterlegscheibe verzinkt 6,5x16x2
8 – 16	206/00033/00	Persvijs staal verzinkt M6x25 DIN 933	Hexagon bolt zincked M6x25 DIN 933	Boulon galvanisé M6x25 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M6x25 DIN 933
8 – 17	223/00106/00	Afvoerbuis PVC WE234/4	Drain pipe PVC WE234/4	Tube d'évacuation PVC WE234/4	PVC Ablaufrohr WE234/4
8 – 18	223/00016/00	Aquaataatbuisje koper	Brass part water level switch	Pièce en laiton aquastat	Messingrohr Wasserstandsregler
8 – 19	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
8 – 20	223/00148/00	Overloopdarm haakse klep WE55/73	Overflow pipe WE55/73 (90ø valve)	Tuyau de trop-plein WE55/73 (vanne 90°)	Überlaufrohr WE55/73 (90° Ventil)
8 – 21	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
8 – 22	223/00001/04	Sproeier voor- & hoofdwas PB2	Nozzle pre- & mainwash PB2	Injecteur prélavage/lavage PB2	Düse Vor-und Hauptwasche PB2
8 – 23	201/00002/00	Rondel zacht staal verzinkt 17x30x3	Washer zincked 17x30x3	Rondelle galvanisée 17x30x3	Unterlegscheibe verzinkt 17x30x3
8 – 24	204/00201/00	Moer messing 3/8" gas 22x6	Nut copper 3/8" gaz 22x6	Ecrou cuivre 3/8" gaz 22x6	Mutter Messing 3/8" gas 22x6
8 – 25	223/00010/00	Serflex 12-22	Clamping ring 12-22	Serflex 12-22	Schellenband 12-22
8 – 26	223/00044/00	Waterdarm diam. 13mm (per meter)	Water hose diam. 13mm (per meter)	Tuyau diam. 13mm (par mètre)	Wasserschlauch Diam.13mm (pro Meter)
8 – 27	223/00010/00	Serflex 12-22	Clamping ring 12-22	Serflex 12-22	Schellenband 12-22
8 – 28	223/00173/10	PVC T-stuk voor veiligheidswaterstands sch. Niv.1	PVC T-piece for safety water level swith	Pièce T en PVC pour pressostat de sûreté	PVC T- Stück für Sicherheitswasserstandsregler
8 – 29	223/00333/00	Darm waterstandschakelaar (diam.8x3,8mm)	Pipe water level switch (diam.8x3,8mm)	Tuyau pressostat (diam.8x3,8mm)	Gummi Rohr Wasserstandsregler (diam.8x3,8mm)



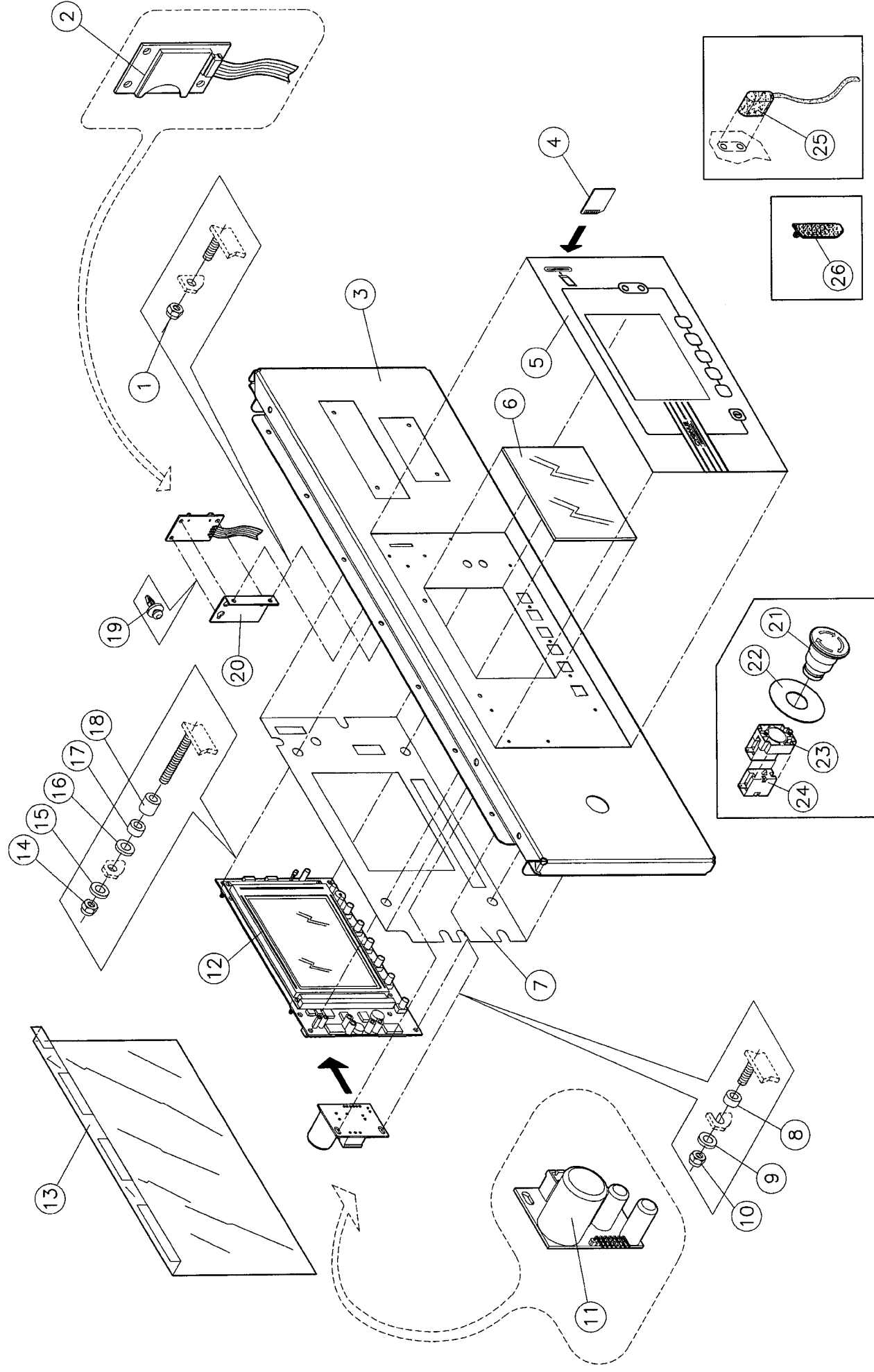
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
9 – 01	217/00052/01A	Body slot t2 compleet	Body door lock t2 complete	Body corps serrure t2 complete	Body Tüschloß t2 komplett
9 – 02	217/00052/02	Afsluitstuk met glijbus slot t2	Protection block for door lock t2	Pièce protectrice serrure t2	Sicherungsblock mit Gleitbuchse für Türrverriegelung t2
9 – 03	207/00102/00	Metaalschroef RVS M6x25 DIN963 A2	Screw st.st. M6x25 A2 DIN 963	Vis inox M6x25 A2 DIN 963	Senkschraube rostfrei M6x25 A2 DIN 963
9 – 04	217/00017/03	Asje slot	Axle lock	Axe serrure	Achse Türrverriegelung
9 – 05	207/00009/00	Metaalschroef verzinkt M3x16 cilindrisch	Screw zincked M3x16 cyl. DIN84	Vis galvanisée M3x16 cyl.	Senkschraube verzinkt M3x16 zylindrisch
9 – 06	201/00018/00	Rondel zacht staal verzinkt 3x6x0,8	Washer zincked 3x6x0,8	Rondelle galvanisée 3x6x0,8	Unterlegscheibe verzinkt 3x6x0,8
9 – 07	209/00273/00	Microswitch slot t2 (lamp)	Microswitch lock t2 (light)	Microswitch serrure t2	Mikroschalter Türrverriegelung t2
9 – 08	201/00018/00	Rondel zacht staal verzinkt 3x6x0,8	Washer zincked 3x6x0,8	Rondelle galvanisée 3x6x0,8	Unterlegscheibe verzinkt 3x6x0,8
9 – 09	203/00007/00	Sterrondel gefosfateerd M3 AZ DIN 6798	Castle washer M3 AZ DIN 6798	Rondelle étoile M3 AZ DIN 6798	Fächerscheibe M3 AZ DIN 6798
9 – 10	207/00024/00	Metaalschroef verzinkt M3x6 cilindrisch	Screw zincked M3x6 cyl. DIN84	Vis galvanisée M3x6 cyl.	Senkschraube verzinkt M3x6 zylindrisch
9 – 11	209/00274/00	Deurvergrendelingsmagneet slot type 2	Door solenoid new type doorlock	Electro-aimant de verrouillage (nouveau mod.)	Türrverriegelungsmagnet für Tüschloß Typ 2
9 – 12	207/00024/00	Metaalschroef verzinkt M3x6 cilindrisch	Screw zincked M3x6 cyl. DIN84	Vis galvanisée M3x6 cyl.	Senkschraube verzinkt M3x6 zylindrisch
9 – 13	201/00017/00	Rondel zacht staal verzinkt 9x3,2x1	Washer zincked 9x3,2x1	Rondelle galvanisée 9x3,2x1	Unterlegscheibe verzinkt 9x3,2x1
9 – 14	224/00049/00	Veer (blad) slot t2	Spring t2	Ressort serrure t2	Feder für Türrverriegelung t2
9 – 15	217/00052/07	PVC touwtje ontgrendeling + ring	PVC wire to unlatch the door + ring	Cordon pvc déverrouillage + rondelle	PVC Draht für Entriegelung + Ring
9 – 16	217/00021/00	O-ring 5x2 (slot+scharnier)	O-Ring 5x2 (lock+hinge)	Bague "O" 5x2 (serrure+charnière)	O-Ring 5x2 (Schloss+Scharniere)
9 – 17	224/00043/00	Veer (trek) vergrendeling slot t2	Spring interlock t2	Ressort verrouillage serrure t2	Zugfeder Türrverriegelung t2
9 – 18	217/00052/04	Vergrendelingshendel slot t2	Lever interlock device lock t2	Lever de verrouillage serrure t2	Verriegelungshebel t2
9 – 19	217/00052/03	Stop scharnierpunt slot t2	Stop lock t2	Arrêt serrure t2	Unterlegscheibe für Gelenkpunkt Türrverriegelung t2
9 – 20	207/00024/00	Metaalschroef verzinkt M3x6 cilindrisch	Screw zincked M3x6 cyl. DIN84	Vis galvanisée M3x6 cyl.	Senkschraube verzinkt M3x6 zylindrisch
9 – 21	217/00052/05	Hendel switch slot t2	Lever switch lock t2	Lever contact serrure t2	Hebel für Mikroschalter (Tüschalter) t2
9 – 22	201/00017/00	Rondel zacht staal verzinkt 9x3,2x1	Washer zincked 9x3,2x1	Rondelle galvanisée 9x3,2x1	Unterlegscheibe verzinkt 9x3,2x1
9 – 23	207/00024/00	Metaalschroef verzinkt M3x6 cilindrisch	Screw zincked M3x6 cyl. DIN84	Vis galvanisée M3x6 cyl.	Senkschraube verzinkt M3x6 zylindrisch
9 – 24	207/00024/00	Metaalschroef verzinkt M3x6 cilindrisch	Screw zincked M3x6 cyl. DIN84	Vis galvanisée M3x6 cyl.	Senkschraube verzinkt M3x6 zylindrisch
9 – 25	201/00017/00	Rondel zacht staal verzinkt 9x3,2x1	Washer zincked 9x3,2x1	Rondelle galvanisée 9x3,2x1	Unterlegscheibe verzinkt 9x3,2x1
9 – 26	224/00040/00	Veer (draad) hendel slot t2	Spring lever lock t2	Ressort levier serrure t2	Drahtfeder für Hebel Türrverriegelung t2
9 – 27	207/00024/00	Metaalschroef verzinkt M3x6 cilindrisch	Screw zincked M3x6 cyl. DIN84	Vis galvanisée M3x6 cyl.	Senkschraube verzinkt M3x6 zylindrisch
9 – 28	210/10015/00	Amp flachstecker 0-0042117-2	Amp flachstecker 0-0042117-2	Amp flachstecker 0-0042117-2	Amp flachstecker 0-0042117-2
9 – 29	203/00007/00	Sterrondel gefosfateerd M3 AZ DIN 6798	Castle washer M3 AZ DIN 6798	Rondelle étoile M3 AZ DIN 6798	Fächerscheibe M3 AZ DIN 6798
9 – 30	204/00008/00	Moer staal verzinkt M3 DIN 934	Nut zincked M3 DIN 934	Ecrou galvanisé M3 DIN 934	Mutter verzinkt M3 DIN 934
9 – 31	217/00021/00	O-ring 5x2 (slot+scharnier)	O-Ring 5x2 (lock+hinge)	Bague "O" 5x2 (serrure+charnière)	O-Ring 5x2 (Schloss+Scharniere)
9 – 32	203/00010/00	Sterrondel gefosfateerd M6 AZV DIN 6398	Castle washer M6 AZV DIN 6398	Rondelle étoile M6 AZV DIN 6398	Fächerscheibe M6 AZV DIN 6398
9 – 33	207/00103/00	Metaalschroef RVS M6x20 platte kop A2	Screw st.st. M6x20 A2 DIN 963	Vis inox M6x20 A2 DIN 963	Senkschraube rostfrei M6x20 A2 DIN 963
9 – 34	209/00272/00	Microswitch slot t2 (vergrendeling)	Microswitch lock t2 (door lock)	Microswitch serrure t2 (verrouillage)	Mikroschalter Türrverriegelung t2 (Verriegelung)
9 – 35	201/00018/00	Rondel zacht staal verzinkt 3x6x0,8	Washer zincked 3x6x0,8	Rondelle galvanisée 3x6x0,8	Unterlegscheibe verzinkt 3x6x0,8



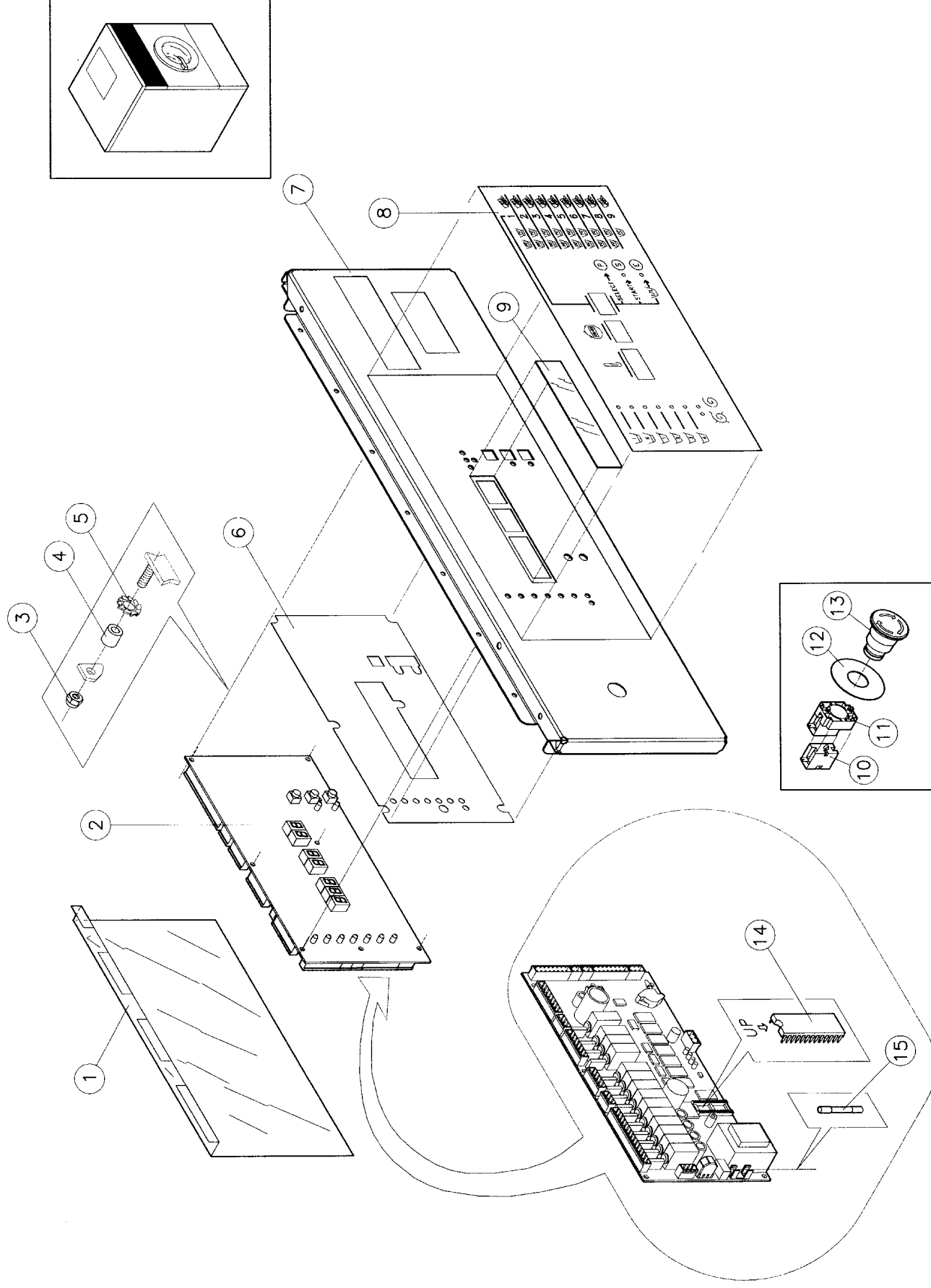
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
9 – 36	207/00009/00	Metaalschroef verzinkt M3x16 cilindrisch	Screw zincked M3x16 cyl. DIN84	Vis galvanisée M3x16 cyl.	Senkschraube verzinkt M3x16 zylindrisch
9 – 37	207/00009/00	Metaalschroef verzinkt M3x16 cilindrisch	Screw zincked M3x16 cyl. DIN84	Vis galvanisée M3x16 cyl.	Senkschraube verzinkt M3x16 zylindrisch
9 – 38	201/00018/00	Rondel zacht staal verzinkt 3x6x0,8	Washer zincked 3x6x0,8	Rondelle galvanisée 3x6x0,8	Unterlegscheibe verzinkt 3x6x0,8
9 – 39	209/00272/00	Microswitch slot t2 (vergrendeling)	Microswitch lock t2 (door lock)	Microswitch serrure t2 (verrouillage)	Mikroschalter Türverriegelung t2 (Verriegelung)



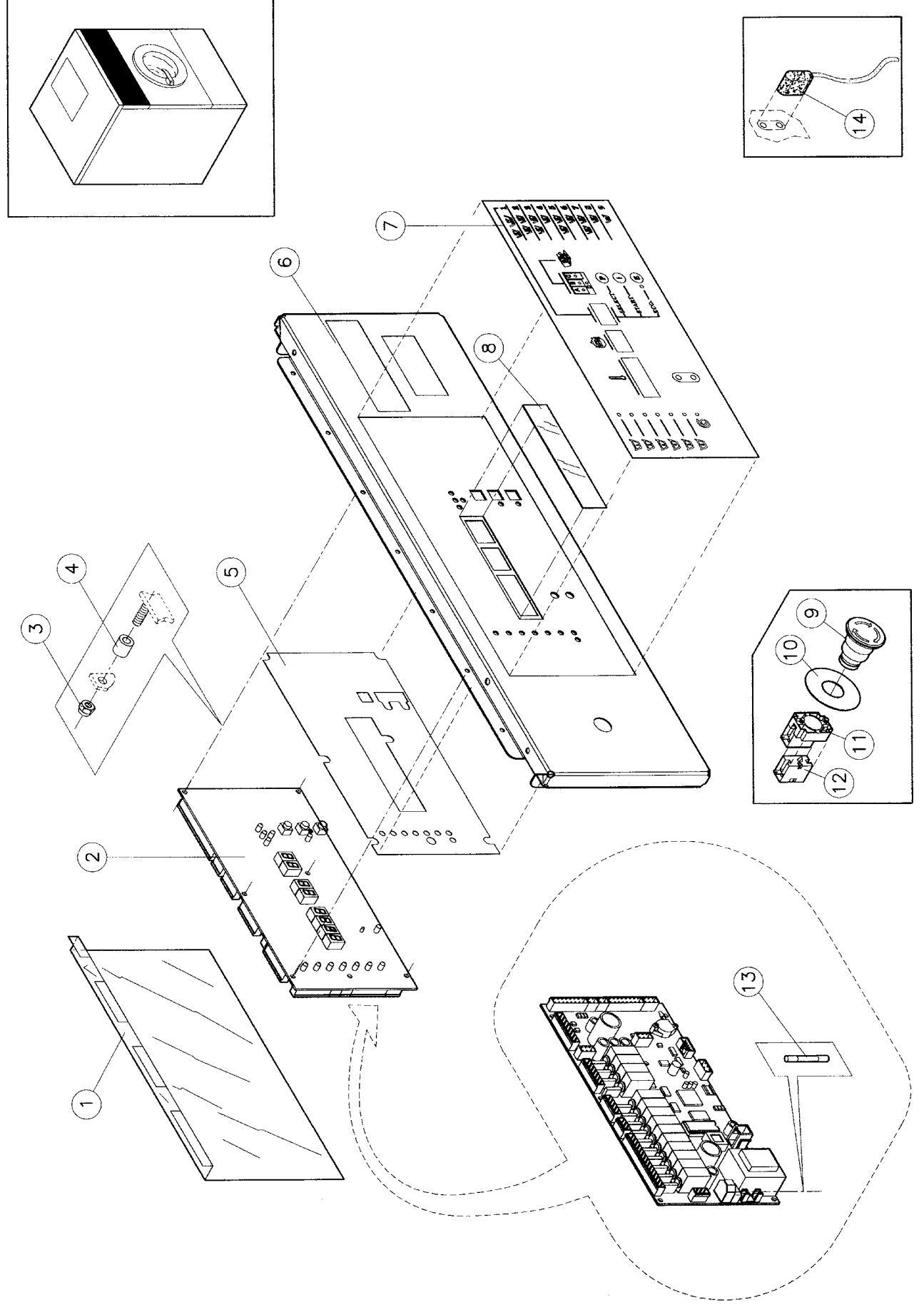
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
10 – 01	217/00059/00	Deurkruk (zonder knop)	Door handle (without button)	Poignée de porte (sans bouton)	Türgriff (ohne Knopf)
10 – 02	217/00016/00	Beveiligingsstukje overslaan kruk	Plastic to prevent turn over of door handle	Butée de poignée de porte	Sicherungsstück gegen Umschlagen des Griffs
10 – 03	207/00005/00	Metaalschroef verzinkt M4x6 platte kop	Screw zincked M4x6 PK DIN 963	Vis galvanisée M4x6 DIN 963	Senkschraube verzinkt M4x6 DIN 963
10 – 04	204/00103/00	Dopmoer RVS M10 A2 DIN 1587	Cap nut st.st. M10 A2 DIN 1587	Ecrou borgne inox M10 A2 DIN 1587	Hutmutter rostfrei M10 A2 DIN 1587
10 – 05	202/00111/00	Rondel RVS 10x22x1.5	Washer S.S. 10x22x1.5	Rondelle inox 10x22x1.5	Unterlegscheibe rostfrei 10x22x1.5
10 – 06	211/00109/01	Centreerpin 52mm	Aligning pin lock 52mm	Axe de centrage 52mm	Zentrierpinne Türverriegelung 52mm
10 – 07	231/00004/00	Glas patrijspoot WE234->HF570 (diep)	Door glass WE234->HF570	Verre de hublot WE234->HF570	Türglas WE234->HF570
10 – 08	223/00068/00	Rubber deurglasdichting (WE176->HF570)	Door glass seal (WE176->HF570)	Joint verre hublot (WE176->HF570)	Dichtung Türglas (WE176->HF570)
10 – 09	131/00003/00	Patrijspoot rond HF145/WE234->HF570	Door round HF145/WE234->HF570	Porte cuve ronde HF145/WE234->HF570	Tür Bottich rund HF145/WE234->HF570
10 – 10	204/00106/00	Moer RVS M6 A2 DIN 934	Nut st.st. M6 A2 DIN 934	Ecrou inox M6 A2 DIN 934	Mutter rostfrei M6 A2 DIN 934
10 – 11	111/00003/00	Montageplaat scharnier	Assembly plate door hinge	Plaque de montage charnière	Montageplatte Türscharnier
10 – 12	253/00022/00	PVC beweegbaar deel scharnier deur HFP450	PVC movable element door hinge HFP450	PVC partie amovible charnière porte HFP450	PVC Bewegliches Teil Türscharnier HFP450
10 – 13	118/00122/00	Montageplaat scharnier 1.5mm	Assembly plate door hinge 1.5mm	Plaque de montage charnière 1.5mm	Montageplatte Türscharnier 1.5mm
10 – 13	118/00124/00	Montageplaat scharnier 2 mm	Assembly plate door hinge 2mm	Plaque de montage charnière 2mm	Montageplatte Türscharnier
10 – 14	207/00126/00	Sierbout inox M6x35	Ornamental bolt st.st.M6x35	Boulon ornemental inox M6x35	Zierschraube rostfrei M6x35
10 – 15	202/00104/00	Rondel inox 10x15x1,2	Washer st.st. 10x15x1,2	Rondelle inox 10x15x1,2	Unterlegscheibe rostfrei 10x15x1,2
10 – 16	204/00106/00	Moer RVS M6 A2 DIN 934	Nut st.st. M6 A2 DIN 934	Ecrou inox M6 A2 DIN 934	Mutter rostfrei M6 A2 DIN 934
10 – 17	221/00004/00	Scharnier deur (vast deel)	Door hinge (fixed part)	Charnière porte (partie fixe)	Scharnier Tür - (festes Teil)
10 – 18	217/00021/00	O-ring 5x2 (slot+scharnier)	O-Ring 5x2 (lock+hinge)	Bague "O" 5x2 (serrure+charnière)	O-Ring 5x2 (Schloss+Scharniere)
10 – 19	202/00101/00	Rondel RVS 6,4x12x1,6 A2 DIN 125	Washer st.st. 6,4x12,5x1,6 A2 DIN 125	Rondelle inox 6,4x12,5x1,6 A2 DIN 125	Unterlegscheibe rostfrei 6,4x12,5x1,6 A2 DIN 125
10 – 20	205/00104/00	Tapbout M6x16 RVS A2 DIN 933	Hexagon bolt st.st. M6x16 A2 DIN 933	Boulon inox M6x16 A2 DIN 933	Sechskantschraube rostfrei M6x16 A2 DIN 933



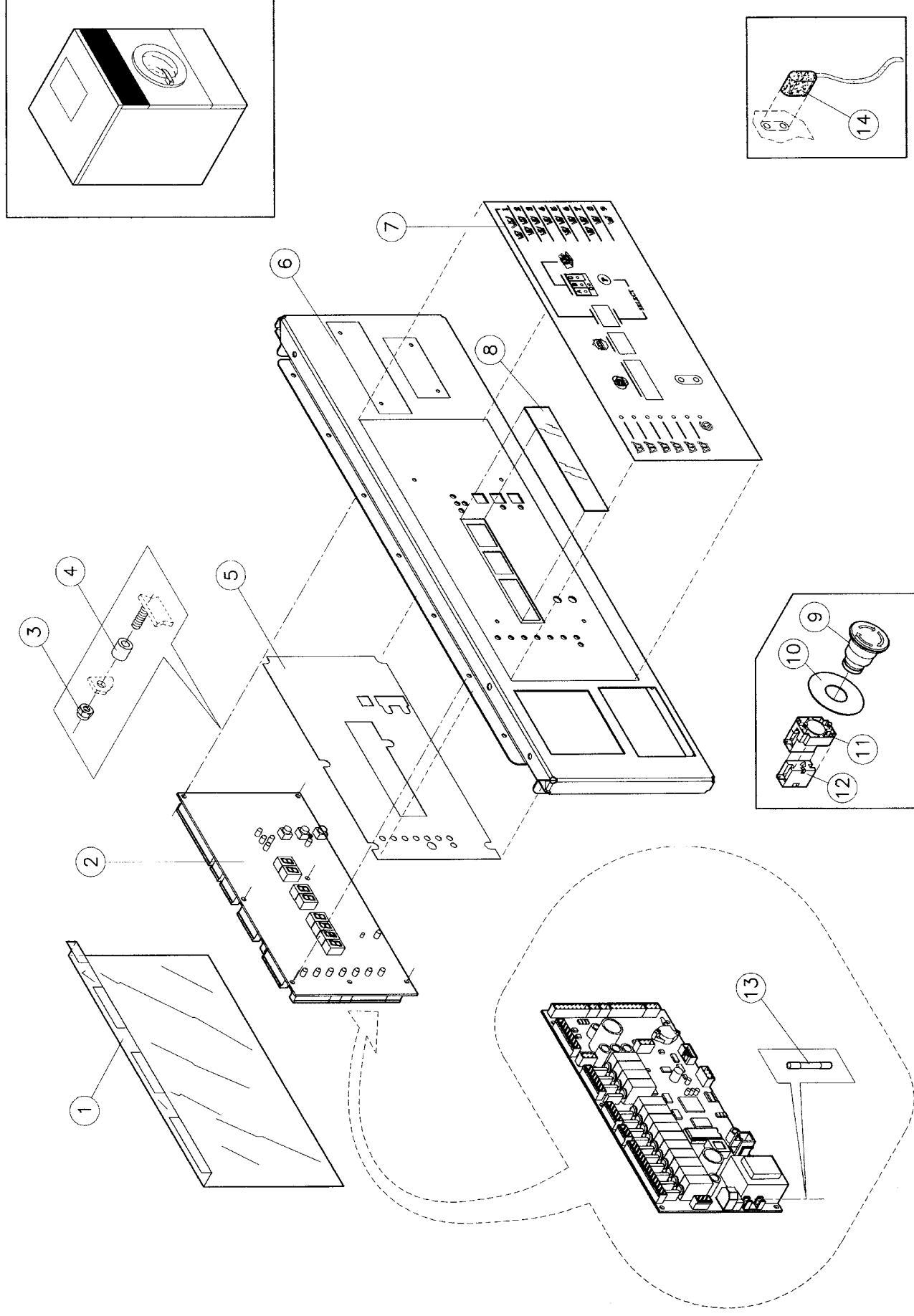
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
11 – 01	204/00116/00	Moer zelfborgend M3 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M3 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M3 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M3 verzinkt DIN 985
11 – 02	209/02013/00	Print CYGNUS Dataflash card	Printboard CYGNUS Dataflash card	Circuit imprimé CYGNUS Dataflash card	Platine CYGNUS Dataflash card
11 – 02	210/00221/00	Kabel print dataflash card -> display	Cable printboard dataflash card -> display	Cable circuit imprimé dataflash card -> display	Kabel platine dataflash card -> display
11 – 03	111/01815/00	Voorpaneel boven HC/W/F135-165 OPL CYGNUS professioneel	Frontpanel upper HC/W/F135-165 OPL CYGNUS professional	Panneau frontal au-dessus HC/W/F135-165 OPL CYGNUS professionnel	Frontblende oben HC/W/F135-165 OPL CYGNUS professionell
11 – 04	209/02022/00	Dataflash card AT45DCB002 2MB	Dataflash card AT 45DCB002 2MB	Dataflash card AT 45DCB002 2MB	Dataflash card AT 45DCB002 2MB
11 – 05	225/10313/00	Bedieningsklever CYGNUS professioneel	Operating sticker CYGNUS professional	Autocollant pour commande CYGNUS professionnel	Bedienungsaufkleber CYGNUS professionell
11 – 06	225/00321/00	Plexiraam display CYGNUS professioneel	Plaxi frame for display CYGNUS professional	Cadre plexi display CYGNUS professionnel	Plexiglas Display CYGNUS professionell
11 – 07	229/00268/00	Zelfklevende isolatie voor print CYGNUS professioneel	Insulating sticker for CYGNUS professional	Isolation auto-collante pour CYGNUS professionnel	Selbstklebendes Abdeckplastik für CYGNUS professionell
11 – 08	211/00128/00	PVC Afstandshouder voor print 4,2x8x5 MM	PVC separator for printboards 4,2x8x5MM	PVC d'espacement pour plaquettes électr. 4,2x8x5MM	PVC Abstandshülse für Printplatte 4,2x8x5MM
11 – 09	223/00123/00	Rondel skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Washer skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Rondelle skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Unterlegscheibe skiffy 3,2 x 9 x 1,5
11 – 10	204/00116/00	Moer zelfborgend M3 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M3 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M3 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M3 verzinkt DIN 985
11 – 11	209/02010/00	Print CYGNUSdeurvergrendeling	Printboard door lock CYGNUS	Circuit imprimé de verrouillage de porte CYGNUS	Türverriegelungsplatine CYGNUS
11 – 12	209/02002/00	Print CYGNUS display professioneel	Printboard CYGNUS display professional	Circuit imprimé CYGNUS display professionnel	Platine CYGNUS display professionell
11 – 13	229/00289/00	Zelfklevende pvc afdekking voor print	PVC cover for printboard	Couverture PVC pour platine	Abdeckplastik für Platine
11 – 14	204/00116/00	Moer zelfborgend M3 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M3 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M3 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M3 verzinkt DIN 985
11 – 15	223/00123/00	Rondel skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Washer skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Rondelle skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Unterlegscheibe skiffy 3,2 x 9 x 1,5
11 – 16	223/00123/00	Rondel skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Washer skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Rondelle skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Unterlegscheibe skiffy 3,2 x 9 x 1,5
11 – 17	211/00128/00	PVC Afstandshouder voor print 4,2x8x5 MM	PVC separator for printboards 4,2x8x5MM	PVC d'espacement pour plaquettes électr. 4,2x8x5MM	PVC Abstandshülse für Printplatte 4,2x8x5MM
11 – 18	211/00122/00	PVC Afstandshouder voor print 4,2x8x7,5MM	PVC separator for printboards 4,5x8x7,5MM	PVC d'espacement pour plaquettes électr. 4,2x8x7,5MM	PVC Abstandshülse für Printplatte 4,2x8x7,5MM
11 – 19	211/00145/00	PVC Afstandshouder voor print KSLBN-2-01	PVC separator for printboards KSLBN-2-01	PVC d'espacement pour plaquettes électr. KSLBN-2-01	PVC Abstandshülse für Printplatte KSLBN-2-01
11 – 20	111/01893/00	Support print Dataflash card	Support printboard Dataflash card	Support circuit imprimé Dataflash card	Stütz Platine Dataflash card
11 – 21	209/00248/20	Drukknop XB4-BS542 rood met vergrendeling	Emergency button XB4-BS542 red with lock	Bouton poussoir XB4-BS542 rouge	Druckknopf XB4-BS542 rot mit Verriegelung
11 – 22	209/00520/00	Telem.etiket [ZONDER TEKST] ZB2BY9101	Telem sticker (WITHOUT TEXT) ZB2BY9101	Telem.etiquette (SANS TEXTE) ZB2BY9101	Telem.Aufkleber (Ohne Text) ZB2BY9101
11 – 23	209/00099/21	Kontakt ZB4102 "c"	Contact ZB4102 "c"	Contact ZB4102 "c"	Contact ZB4102 "c"
11 – 24	209/00099/26	Kontakt ZB4-BE102 "c"	Contact ZB4-BE102 "c"	Contact ZB4-BE102 "c"	KONTAKT ZB2-BE102
11 – 25	210/00901/00	Optische kabel CYGNUS	Cable optical CYGNUS	Cable optique CYGNUS	Optische Kabel CYGNUS
11 – 26	223/00348/00	Rubber afdekking datakaart Cygnus	Rubber cover data card Cygnus	Couverture en caoutchouc pour carte de données Cygnus	Gummi Abdeckung Datenkarte Cygnus



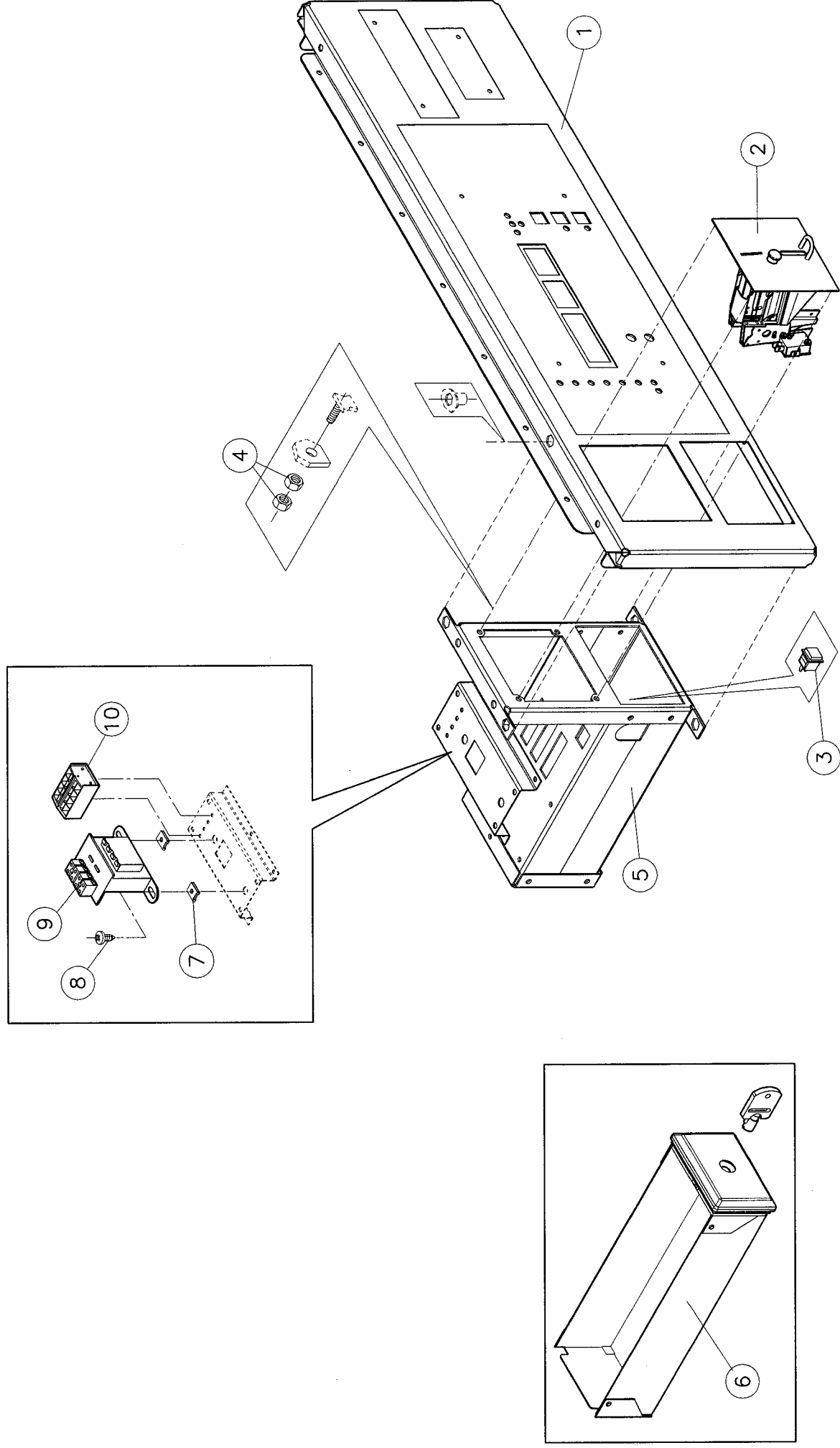
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
12 – 01	229/00289/00	Zelfklevende pvc afdekking voor print	PVC cover for printboard	Couverture PVC pour platine	Abdeckplastik für Platine
12 – 02	209/00440/70	Print Micro 20 + connectoren 220V	Printboard Micro 20 + connectors 220V	Plaqueette électronique Micro 20 + connecteurs 220V	Printplatte Micro 20 + Anschlussklammern 220V
12 – 02	209/00440/80	Print Micro 20 + connectoren 115V	Printboard Micro 20 + connectors 115V	Plaqueette électronique Micro 20 + connecteurs 115V	Printplatte Micro 20 + Anschlussklammern 115V
12 – 03	204/00114/00	Moer zelfborgend M4 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M4 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M4 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M4 verzinkt DIN 985
12 – 04	211/00122/00	PVC Afstandshouder voor print 4,2x8x7,5MM	PVC separator for printboards 4,5x8x7,5MM	PVC d'espacement pour plaquettes électr. 4,2x8x7,5MM	PVC Abstandshülse für Printplatte 4,2x8x7,5MM
12 – 05	203/00006/00	Sterrondel gefosfateerd M4 AZ DIN 6798	Castle washer M4 AZ DIN 6798	Rondelle étoile M4 AZ DIN 6798	Fächerscheibe M4 AZ DIN 6798
12 – 06	229/00255/00	Zelfklevende isolatie voor print M20/SIGM/PS40F	Insulating sticker for M20/SIGM/PS40F	Isolation auto-collante pour M20/SIGM/PS40F	Selbstklebendes Abdeckplastik für M20/SIGM/PS40F
12 – 07	111/01816/00	Voorpaneel boven HC/WF135-165 Micro 20-Sigma OPL PB3	Frontpanel upper HC/WF135-165 Micro 20-Sigma OPL PB3	Panneau frontal au-dessus HC/WF135-165 Micro 20- Sigma OPL PB3	Frontblende oben HC/WF135-165 Micro 20-Sigma OPL PB3
12 – 08	225/00407/00	Bedieningsklever Micro20 OPL	Operating sticker Micro 20 OPL	Bedienungsaufkleber M20 OPL	Autocollant pour commande M20 OPL
12 – 08	225/00408/00	Bedieningsklever Micro20 centraal paneel	Operating sticker Micro20 central panel	Bedienungsaufkleber Micro20 Zentralsteuerung	Autocollant pour commande Micro20 panneau central
12 – 09	225/00316/00	Plexiraam display Micro 20 Fumé	Facia plexi frame for display MICRO20	Cadran cadre plexi MICRO20 fumé	Plexiglas Display M20
12 – 10	209/00099/26	Kontakt ZB4-BE102 "c"	Contact ZB4-BE102 "c"	Contact ZB4-BE102 "c"	KONTAKT ZB2-BE102
12 – 11		zie blz 12,positie 13	see page 12,position 13	ref. page 12,position 13	ref. Pagina 12,Position 13
12 – 12	209/00520/00	Telem.etiket [ZONDER TEKST] ZB2BY9101	Telem sticker (WITHOUT TEXT) ZB2BY9101	Telem.etiquette (SANS TEXTE) ZB2BY9101	Telem.Aufkleber (Ohne Text) ZB2BY9101
12 – 13	209/00248/20	Drukknop XB4-BS542 rood met vergrendeling	Emergency button XB4-BS542 red with lock	Bouton poussoir XB4-BS542 rouge	Druckknopf XB4-BS542 rot mit Verriegelung
12 – 14	209/00266/01	Eprom 27C256 (standaard software)	Eprom 27C256 (standard software)	Eprom 27C256 (softw.stand.)	Eprom 27C256 (stand.Software)
12 – 15	209/00439/00	Glaszekering 125mA Flink 5x20	Fuse 125mA fast 5x20	Fusible 125mA rapide 5x20	Glassicherung 125 MA schnell 5x20



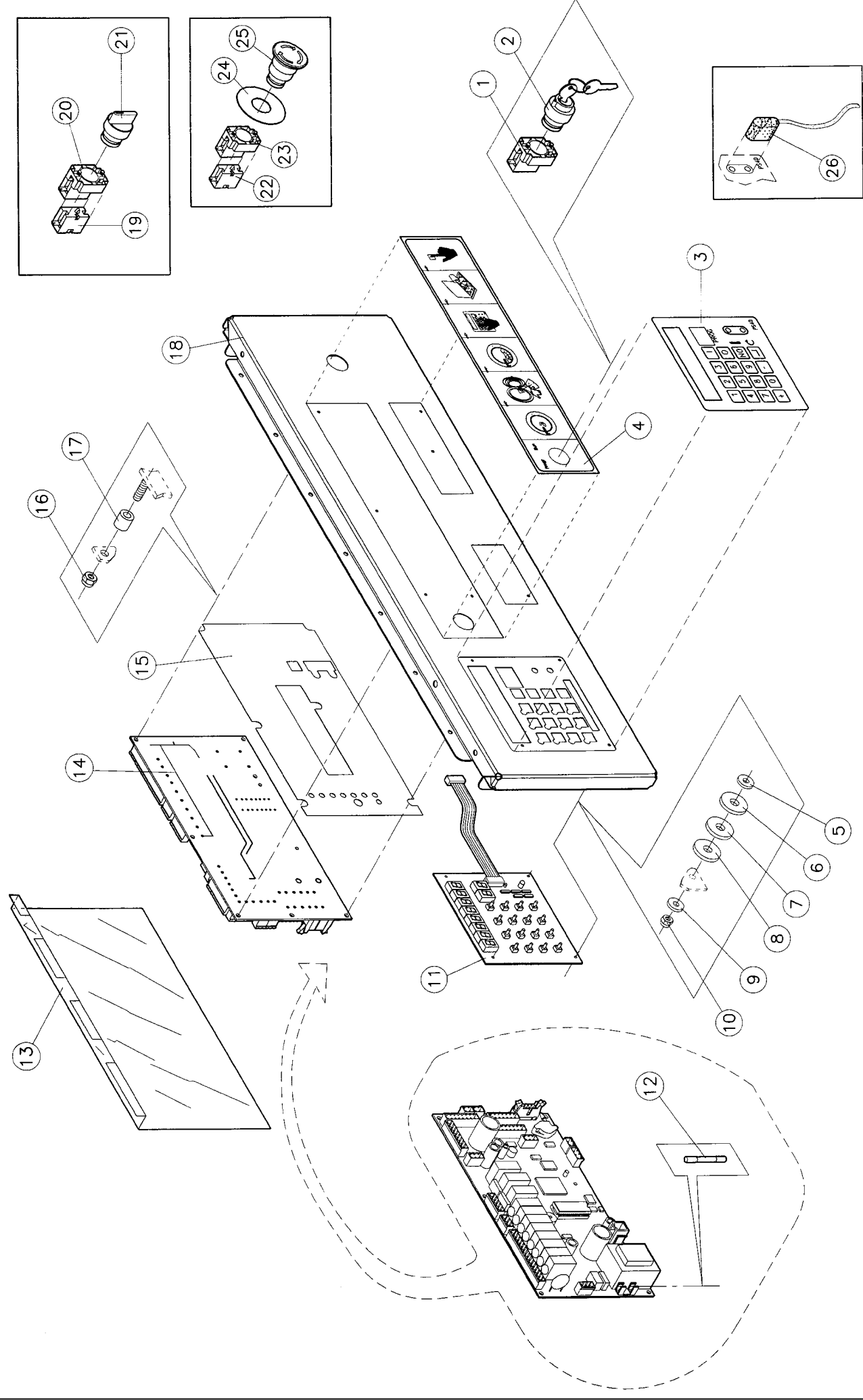
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
13 – 01	229/00262/00	Zelfklevende pvc afdekking voor print	PVC cover for printboard	Couverture PVC pour platine	Abdeckplastik für Platine
13 – 02	209/00547/00	Print Sigma /W model 2000	Printboard Sigma /W type 2000	Circuit imprimé Sigma /W Modèle 2000	Platine Sigma /W Typ 2000
13 – 03	204/00114/00	Moer zelfborgend M4 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M4 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M4 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M4 verzinkt DIN 985
13 – 04	211/00122/00	PVC Afstandshouder voor print 4,2x8x7,5MM	PVC separator for printboards 4,5x8x7,5MM	PVC d'espacement pour plaquettes élect. 4,2x8x7,5MM	PVC Abstandshülse für Printplatte 4,2x8x7,5MM
13 – 05	229/00255/00	Zelfklevende isolatie voor print M20/SIGM/PS40F	Insulating sticker for M20/SIGM/PS40F	Isolation auto-collante pour M20/SIGM/PS40F	Selbstklebendes Abdeckplastik für M20/SIGM/PS40F
13 – 06	111/01816/00	Voorpaneel boven HC/WF135-165 Micro 20-Sigma OPL PB3	Frontpanel upper HC/WF135-165 Micro 20-Sigma OPL PB3	Panneau frontal au-dessus HC/WF135-165 Micro 20- Sigma OPL PB3	Frontblende oben HC/WF135-165 Micro 20-Sigma OPL PB3
13 – 07	225/00404/00	Bedieningsklever Sigma OPL	Operating sticker Sigma OPL	Autocollant pour commande Sigma OPL	Bedienungsaufkleber Sigma OPL
13 – 07	225/00405/00	Bedieningsklever Sigma centraal paneel	Operating sticker Sigma central panel	Autocollant pour commande Sigma panneau central	Bedienungsaufkleber Sigma Zentralsteuerung
13 – 08	225/00316/00	Plexiraam display Micro 20 Fumé	Facia plexi frame for display MICRO20	Cadran cadre plexi MICRO20 fumé	Plexiglas Display M20
13 – 09	209/00248/20	Drukknop XB4-BS542 rood met vergrendeling	Emergency button XB4-BS542 red with lock	Bouton poussoir XB4-BS542 rouge	Druckknopf XB4-BS542 rot mit Verriegelung
13 – 10	209/00520/00	Telem.etiket [ZONDER TEKST] ZB2BY9101	Telem sticker (WITHOUT TEXT) ZB2BY9101	Telem.etiquette (SANS TEXTE) ZB2BY9101	Telem.Aufkleber (Ohne Text) ZB2BY9101
13 – 11		zie blz 13,positie 9	see page 13,position 9	ref. page 13,position 9	ref. Pagina 13,Position 9
13 – 12	209/00099/26	Kontakt ZB4-BE102 "c"	Contact ZB4-BE102 "c"	Contact ZB4-BE102 "c"	KONTAKT ZB2-BE102
13 – 13	209/00439/00	Glaszekering 125mA Flink 5x20	Fuse 125mA fast 5x20	Fusible 125mA rapide 5x20	Glassicherung 125 MA schnell 5x20
13 – 14	210/20000/00	Infraroodkabel	Infraredcable	Cable infro-rouge	Infrarotkabel



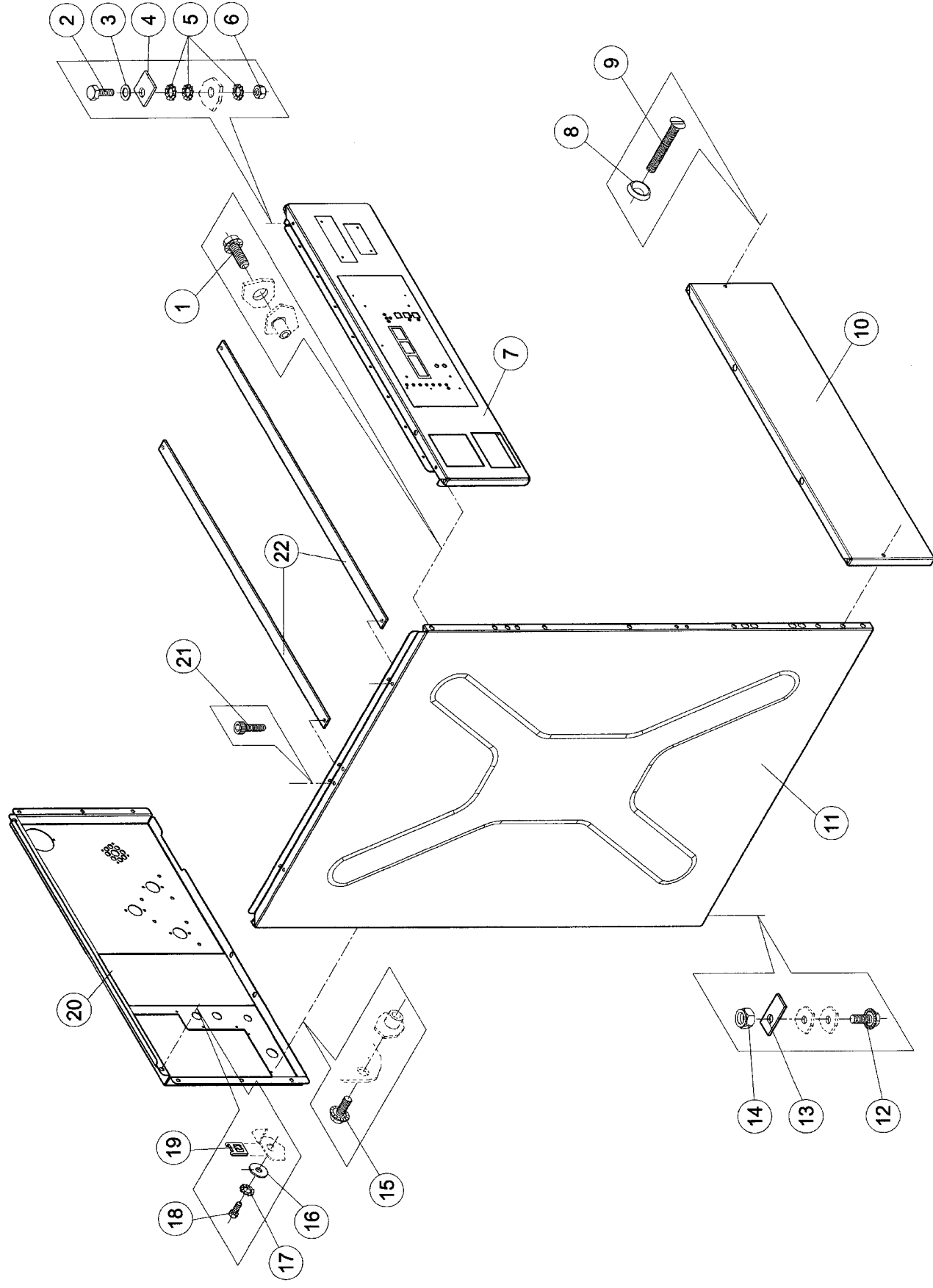
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
14 – 01	229/00262/00	Zelfklevende pvc afdekking voor print	PVC cover for printboard	Couverture PVC pour platine	Abdeckplastik für Platine
14 – 02	209/00547/00	Print Sigma /W model 2000	Printboard Sigma /W type 2000	Circuit imprimé Sigma /W Modèle 2000	Platine Sigma /W Typ 2000
14 – 03	204/00114/00	Moer zelfborgend M4 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M4 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M4 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M4 verzinkt DIN 985
14 – 04	211/00122/00	PVC Afstandshouder voor print 4,2x8x7,5MM	PVC separator for printboards 4,5x8x7,5MM	PVC d'espacement pour plaquettes électr. 4,2x8x7,5MM	PVC Abstandshülse für Printplatte 4,2x8x7,5MM
14 – 05	229/00255/00	Zelfklevende isolatie voor print M20/SIGM/PS40F	Insulating sticker for M20/SIGM/PS40F	Isolation auto-collante pour M20/SIGM/PS40F	Selbstklebendes Abdeckplastik für M20/SIGM/PS40F
14 – 06	111/01811/00	Voorpaneel boven HC/WF135-165 Micro 20-Sigma munt PB3	Frontpanel upper HC/WF135-165 Micro 20-Sigma coin PB3	Panneau frontal au-dessus HC/WF135-165 Micro 20- Sigma monnayeur PB3	Frontblende oben HC/WF135-165 Micro 20-Sigma Münz PB3
14 – 06	111/01811/01	Voorpaneel boven HC/WF135-165 Micro 20-Sigma munt-V2 PB3	Frontpanel upper HC/WF135-165 Micro 20-Sigma coin-PB3	Panneau frontal au-dessus HC/WF135-165 Micro 20- Sigma monnayeur V2-PB	Frontblende oben HC/WF135-165 Micro 20-Sigma Münz V2-PB3
14 – 07	225/00406/00	Bedieningsklever Micro 20 munt	Operating sticker Micro 20 coin	Autocollant pour commande M20 monnayeur	Bedienungsaufkleber M20 Münz
14 – 07	225/00403/00	Bedieningsklever Sigma munt	Operating sticker Sigma Coin	Autocollant pour commande Sigma monnayeur	Bedienungsaufkleber Sigma Münz
14 – 08	225/00316/00	Plexiraam display Micro 20 Fumé	Facia plexi frame for display MICRO20	Cadran cadre plexi MICRO20 fumé	Plexiglas Display M20
14 – 09	209/00248/20	Drukknop XB4-BS542 rood met vergrendeling	Emergency button XB4-BS542 red with lock	Bouton poussoir XB4-BS542 rouge	Druckknopf XB4-BS542 rot mit Verriegelung
14 – 10	209/00520/00	Telem.etiket [ZONDER TEKST] ZB2BY9101	Telem sticker (WITHOUT TEXT) ZB2BY9101	Telem.etiquette (SANS TEXTE) ZB2BY9101	Telem.Aufkleber (Ohne Text) ZB2BY9101
14 – 11	-> 789/ pos:9				
14 – 12	209/00099/26	Kontakt ZB4-BE102 "c"	Contact ZB4-BE102 "c"	Contact ZB4-BE102 "c"	KONTAKT ZB2-BE102
14 – 13	209/00439/00	Glaszekering 125mA Flink 5x20	Fuse 125mA fast 5x20	Fusible 125mA rapide 5x20	Glassicherung 125 MA schnell 5x20
14 – 14	210/20000/00	Infraroodkabel	Infraredcable	Cable info-rouge	Infrarotkabel



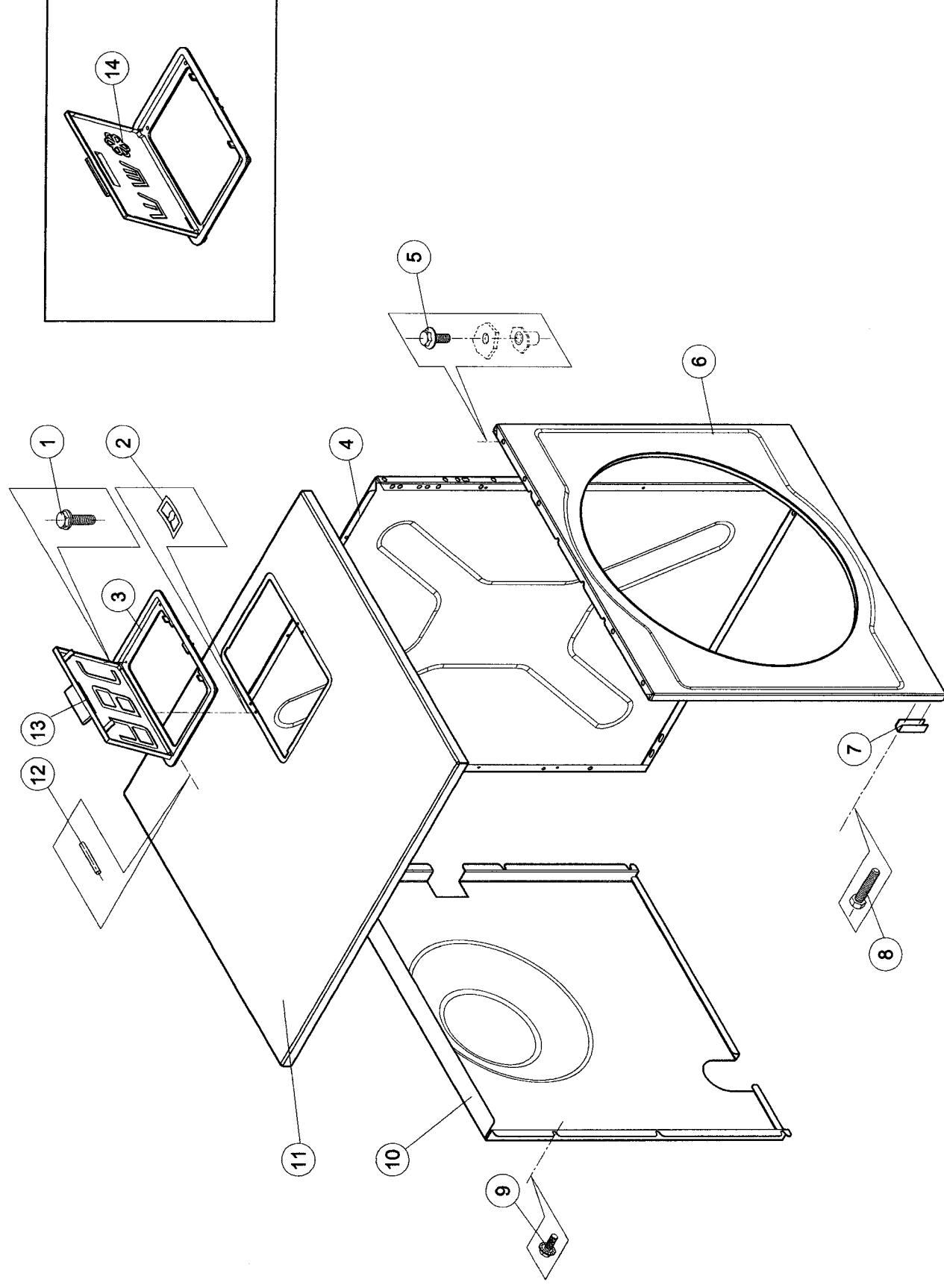
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
15 – 01	111/01811/00	Voorpaneel boven HC/WF135-165 Micro 20-Sigma munt PB3	Frontpanel upper HC/WF135-165 Micro 20-Sigma coin PB3	Panneau frontal au-dessus HC/WF135-165 Micro 20- Sigma monnayeur PB3	Frontblende oben HC/WF135-165 Micro 20-Sigma Münz PB3
15 – 01	111/01811/01	Voorpaneel boven HC/WF135-165 Micro 20-Sigma munt-V2 PB3	Frontpanel upper HC/WF135-165 Micro 20-Sigma coin-PB3	Panneau frontal au-dessus HC/WF135-165 Micro 20- Sigma monnayeur V2-PB	Frontblende oben HC/WF135-165 Micro 20-Sigma Münz V2-PB3
15 – 02	209/00598/00	Elektronische muntschakelaar 4K	Coin meter electronic 4K	Münzprüfer elektronisch 4K	Monnayeur électronique 4K
15 – 03	209/00396/00	Drukknop geldbak 1413N/8C-2	Push button coin box 1413N/8C-2	Bouton-poussoir 1413N/8C-2	Druckknopf Münzbehälter
15 – 04	204/00008/00	Moer staal verzinkt M3 DIN 934	Nut zincked M3 DIN 934	Ecrou galvanisé M3 DIN 934	Mutter verzinkt M3 DIN 934
15 – 05	152/00112/00	Omhuysel geldbak	Outer casing box coin meter	Enveloppe caissette à monnaie	Außengehäuse Münzbehälter
15 – 05	152/00112/50	Omhuysel geldbak elektronische muntschakelaar	Outer casing box coin meter electronic	Enveloppe caissette à monnaie électronique	Außengehäuse Münzbehälter elektronisch
15 – 06	254/00077/00	Geldbakje ESD 8"	Coin box ESD 8"	Bac à monnaie ESD 8"	Münzbehälter ESD 8"
15 – 06	254/00077/02	Sleutel geldbakje ESD 8"	Key coin box ESD 8"	Clé bac à monnaie ESD 8"	Schlüssel Münzbehälter ESD 8"
15 – 07	208/00002/00	Clipmoer RAPID 2220-2	Clipnut RAPID 2220-2	Ecrou RAPID 2220-2	Klemmutter RAPID 2220-2
15 – 08	208/00014/00	Parkerschroef zeskant kop N°12x16 DIN 797	Parkerscrew 5,5X19 ZN DIN 7976C	Vis parker galvanisé N°12x16 DIN 797	Blechschraube mit Sechskantkopf N°12x16 DIN 797
15 – 09	209/00682/00	Transformatorblok 230V/9V 13VA	transformator block 230V/9V 13VA	bloque de transformateur 230V/9V 13VA	Transformatorblock 230V/9V 13VA
15 – 10	209/00683/00	WAGO klemmenreeks 8-polig	WAGO connector row 8 poles	WAGO série de connecteurs 8 pôles	WAGO Anschlussklemme 8 Polen



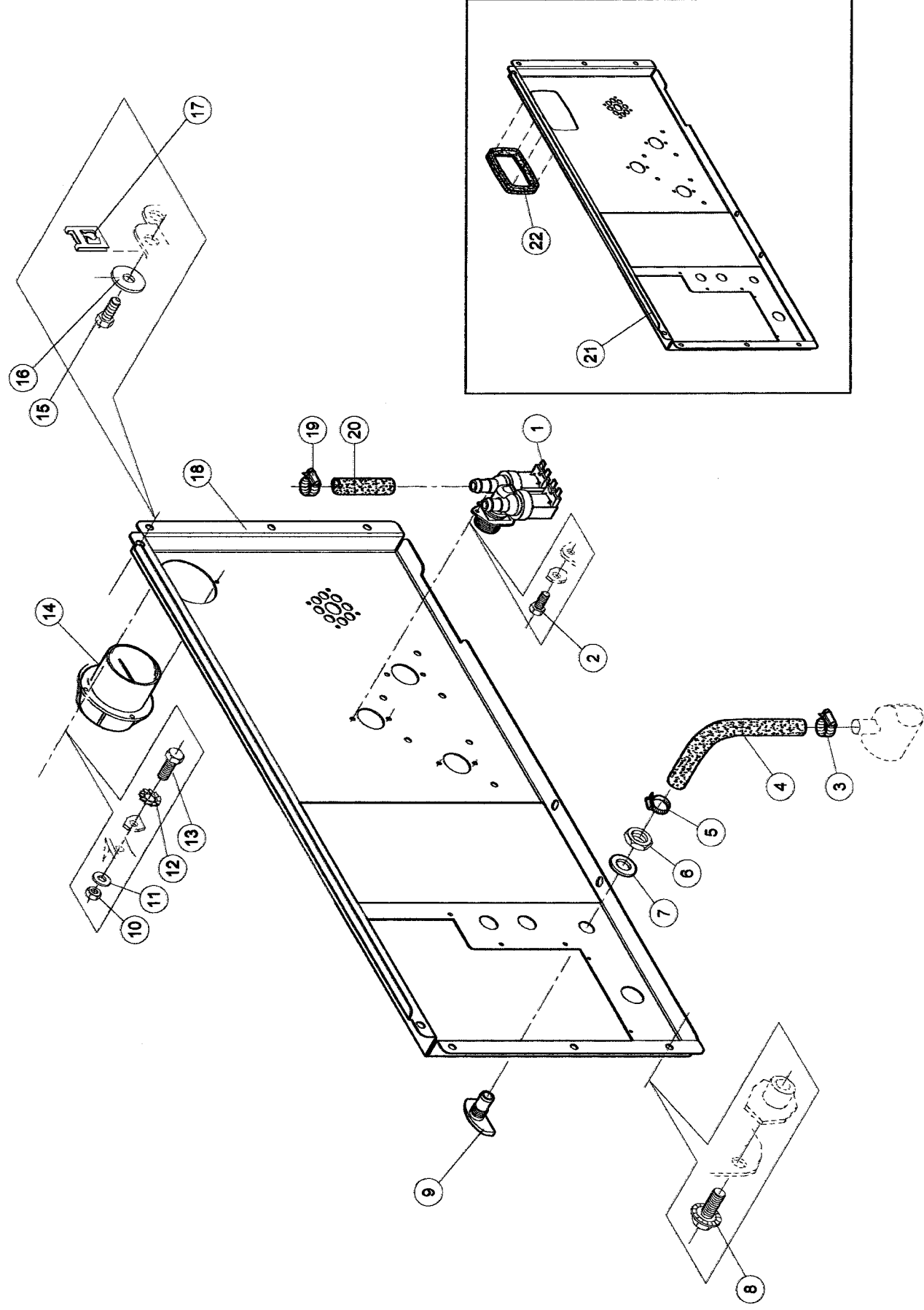
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
16 – 01	209/00099/25	Frame + kontakt ZB4-BZ101 kontakt "o"	Frame + contact ZB4-BZ101 contact "o"	Corps + contact ZB4-BZ101 contact "o"	Rahmen + Kontakt ZB4-BZ101 Kontakt "o"
16 – 02	209/00326/20	Sleutelkontakt programmatie ZB4-BG4	Key contact programming ZB4-BG4	Clé de programmation ZB4-BG4	Schlüssel Programmierung ZB4-BG4
16 – 03	225/00397/00	Zelfklever PS40F	Sticker PS40F	Aufkleber PS40F	Autocollant PS40F
16 – 04	225/00400/00	Bedieningsklever PS40F	Operating sticker PS40F	Operating sticker PS40F	Bedienungsaufkleber PS40F
16 – 05	223/00123/00	Rondel skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Washer skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Washer skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Unterlegscheibe skiffy 3,2 x 9 x 1,5
16 – 06	223/00051/10	Rubber rondel (debietregelaar)	Rubber washer	Rubber washer	Gummi Mutter
16 – 07	223/00051/10	Rubber rondel (debietregelaar)	Rubber washer	Rubber washer	Gummi Mutter
16 – 08	223/00051/10	Rubber rondel (debietregelaar)	Rubber washer	Rubber washer	Gummi Mutter
16 – 09	223/00123/00	Rondel skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Washer skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Washer skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Unterlegscheibe skiffy 3,2 x 9 x 1,5
16 – 10	204/00116/00	Moer zelfborgend M3 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M3 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M3 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M3 verzinkt DIN 985
16 – 11	209/00552/01	Toetsenbord print PS40/2	Printboard keyboard PS40/2	Printboard PS40/2	Platine Tastenbrett PS40/2
16 – 12	209/00372/01	Glaszekering 125mA Flink 5x20	Fuse 125mA fast 5x20	Fuse 125mA fast 5x20	Glassicherung 125 MA schnell 5x20
16 – 13	229/00262/00	Zelfklevende pvc afdekking voor print	PVC cover for printboard	PVC cover for printboard	Abdeckplastik für Platine
16 – 14	209/00552/02	Print PS40F 230V	Printboard PS40F 230V	Printboard PS40F 230V	Platine PS40F 230V
16 – 15	229/00255/00	Zelfklevende isolatie voor print M20/SIGM/PS40F	Insulating sticker for M20/SIGM/PS40F	Isolation auto-collante pour M20/SIGM/PS40F	Selbstklebendes Abdeckplastik für M20/SIGM/PS40F
16 – 16	204/00114/00	Moer zelfborgend M4 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M4 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M4 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M4 verzinkt DIN 985
16 – 17	211/00122/00	PVC Afstandshouder voor print 4,2x8x7,5MM	PVC separator for printboards 4,5x8x7,5MM	PVC d'espacement pour plaquettes électr. 4,2x8x7,5MM	PVC Abstandshülse für Printplatte 4,2x8x7,5MM
16 – 18	111/01850/00	Voorpaneel boven HC/W/F135-165 PS40F	Frontpanel upper HC/W/F135-165 PS40F	Panneau frontal au-dessus HC/W/F135-165 PS40F	Frontblende oben HC/W/F135-165 PS40F
16 – 19	209/00099/26	Kontakt ZB4-BE102 "c"	Contact ZB4-BE102 "c"	Contact ZB4-BE102 "c"	KONTAKT ZB2-BE102
16 – 20	209/00099/25	Frame + kontakt ZB4-BZ101 kontakt "o"	Frame + contact ZB4-BZ101 contact "o"	Corps + contact ZB4-BZ101 contact "o"	Rahmen + Kontakt ZB4-BZ101 Kontakt "o"
16 – 21	209/00099/29	Draaiknop ZB4-BD2	Button ZB4-BD2	Button ZB4-BD2	Drehknopf ZB4-BD2
16 – 22	209/00099/26	Kontakt ZB4-BE102 "c"	Contact ZB4-BE102 "c"	Contact ZB4-BE102 "c"	KONTAKT ZB2-BE102
16 – 23		zie blz 16, positie 25	see page 16, position 25	ref. page 16, position 25	ref. Pagina 16, Position 25
16 – 24	209/00520/00	Telem.etiket [ZONDER TEKST] ZB2BY9101	Telem sticker (WITHOUT TEXT) ZB2BY9101	Telem.etiquette (SANS TEXTE) ZB2BY9101	Telem.Aufkleber (Ohne Text) ZB2BY9101
16 – 25	209/00248/20	Drukknop XB4-BS542 rood met vergrendeling	Emergency button XB4-BS542 red with lock	Bouton poussoir XB4-BS542 rouge	Druckknopf XB4-BS542 rot mit Verriegelung
16 – 26	210/20000/00	Infraroodkabel	Infraredcable	Cable infra-rouge	Infrarotkabel



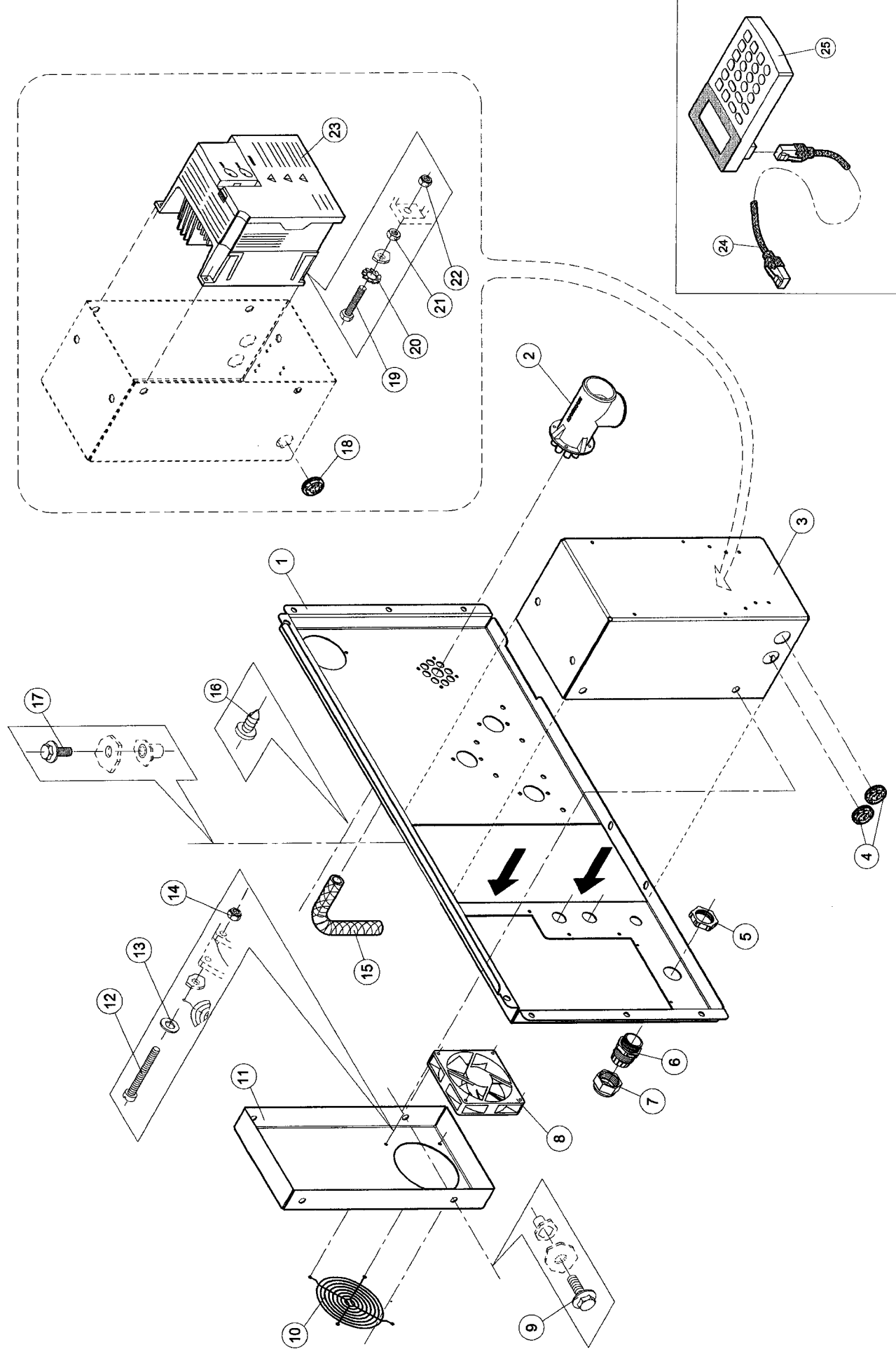
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
17 – 01	206/00099/00	Flensschroef met veranding M6x16	Bolt with integrated lockwasher M6 X 16	Boulon avec rondelle étoile intégrée M6 X 16	Schraube mit Fächerscheibe M6 X 16
17 – 02	205/00106/00	Tapbout M5x16 RVS A2 DIN 933	Hexagon bolt st.st. M5x16 A2 DIN 933	Boulon inox M5x16 A2 DIN 933	Sechskantschraube rostfrei M5x16 A2 DIN 933
17 – 03	202/00003/00	Rondel zacht staal verzinkt 6,4x12,5x1,6	Washer zincked 6,4x12,5x1,6	Rondelle galvanisée 6,4x12,5x1,6	Unterlegscheibe verzinkt 6,4x12,5x1,6
17 – 04	117/00042/00	Borgstukje	Security ring bearing	Pièce de sécurité	Sicherungsstück
17 – 05	203/00005/00	Sterrondel gefosfateerd M5 AZ DIN 6798	Castle washer M5 AZ DIN 6798	Rondelle étoile M5 AZ DIN 6798	Fächerscheibe M5 AZ DIN 6798
17 – 06	204/00006/00	Moer staal verzinkt M5 DIN 934	Nut zincked M5 DIN 934	Ecrou galvanisé M5 DIN 934	Mutter verzinkt M5 DIN 934
17 – 07	111/01811/00	Voorpaneel boven HC/WF135-165 Micro 20-Sigma munt PB3	Frontpanel upper HC/WF135-165 Micro 20-Sigma coin PB3	Panneau frontal au-dessus HC/WF135-165 Micro 20- Sigma monnayeur PB3	Frontblende oben HC/WF135-165 Micro 20-Sigma Münz PB3
17 – 07	111/01811/01	Voorpaneel boven HC/WF135-165 Micro 20-Sigma munt-V2 PB3	Frontpanel upper HC/WF135-165 Micro 20-Sigma coin-PB3	Panneau frontal au-dessus HC/WF135-165 Micro 20- Sigma monnayeur V2-PB	Frontblende oben HC/WF135-165 Micro 20-Sigma Münz V2-PB3
17 – 08	208/00009/00	Cuvette inox	Stainless steel socket	Cuvette en inox	Unterlegscheibe rostfrei
17 – 09	207/00101/00	Metaalschroef RVS M6x40 platte kop A2	Screw st.st. M6x40 A2 DIN 963	Vis inox M6x40 A2 DIN 963	Senkschraube rostfrei M6x40 A2 DIN 963
17 – 10	111/01803/00	Onderpaneel HC135/165 INOX	Lower panel HC135/165 INOX	Panneau inférieur HC135/165 INOX	Untertür HC135/165 INOX
17 – 11	111/22727/00	Zijpaneel WF150 inox	Side panel WF150 inox	Panneau latéral WF150 inox	Gehäuseseitigteil WF150 inox
17 – 11	111/22728/40	Zijpaneel WE165-181 WF185 inox	Side panel WE165-181 WF185 inox	Panneau latéral WE165-181 WF185 inox	Gehäuseseitigteil WE165-181 WF185 inox
17 – 11	111/60037/00	Zijpaneel WF150 skinplate zwart	Side panel WF150 skinplate black	Panneau latéral WF150 skinplate noir	Gehäuseseitigteil WF150 skinplate Schwarz
17 – 11	111/60039/00	Zijpaneel WE181/WF185 skinplate zwart	Side panel WE181/WF185 skinplate black	Panneau latéral WE181/WF185 skinplate noir	Gehäuseseitigteil WE181/WF185 skinplate Schwarz
17 – 12	206/00099/00	Flensschroef met veranding M6x16	Bolt with integrated lockwasher M6 X 16	Boulon avec rondelle étoile intégrée M6 X 16	Schraube mit Fächerscheibe M6 X 16
17 – 13	101/00007/00	Montageplaatje uitlaatluis	Assembly plate outlet pipe	Plaque de montage pour tube de vidange	Montageplatte Ablassrohr
17 – 14	204/00009/00	Moer zelfborgend M6 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M6 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M6 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M6 verzinkt DIN 985
17 – 15	206/00099/00	Flensschroef met veranding M6x16	Bolt with integrated lockwasher M6 X 16	Boulon avec rondelle étoile intégrée M6 X 16	Schraube mit Fächerscheibe M6 X 16
17 – 16	201/00006/00	Rondel zacht staal verzinkt 6,3x20x2	Washer zincked 6,3x20x2	Rondelle galvanisée 6,3x20x2	Unterlegscheibe verzinkt 6,3x20x2
17 – 17	203/00015/00	Sterrondel RVS A2 M 5 AZ DIN 6798	Castle washer st.st. M5 A2 AZ DIN 6798	Rondelle étoile RVS A2 M 5 AZ DIN 6798	Fächerscheibe RVS A2 M 5 AZ DIN 6798
17 – 18	208/00014/00	Parkerschroef zeskant kop N°12x16 DIN 797	Parkerscrew 5,5X19 ZN DIN 7976C	Vis parker galvanisé N°12x16 DIN 797	Blechschrabe mit Sechskantkopf N°12x16 DIN 797
17 – 19	208/00025/00	Clipmoer RAPID NUS 2203-2	Clipnut RAPID NUS 2203-2	Ecrou RAPID NUS 2203-2	Klemmutter RAPID NUS 2203-2
17 – 20	111/01833/00	Achterbrug HC/WF135-165 CYGNUS PB3	Back bridge HC/WF135-165 CYGNUS PB3	Pont arrière HC/WF135-165 CYGNUS PB3	Brücke-Hinterseite HC/WF135/165 CYGNUS PB3
17 – 21	206/00166/00	Binnenkantvijs cilindrische kop M 5x12 DIN912 8.8	Interior hexagon screw M 5x12 DIN912 8.8	Vis intérieur M 5x12 DIN912 8.8	Zyl.schr. mit Innensechskant M 5x12 DIN912 8.8
17 – 22	111/00970/00	Dwarslat poederbak	Crossbar soap dispenser	Querlatte Seifenbehälter	Traverse bac à savon



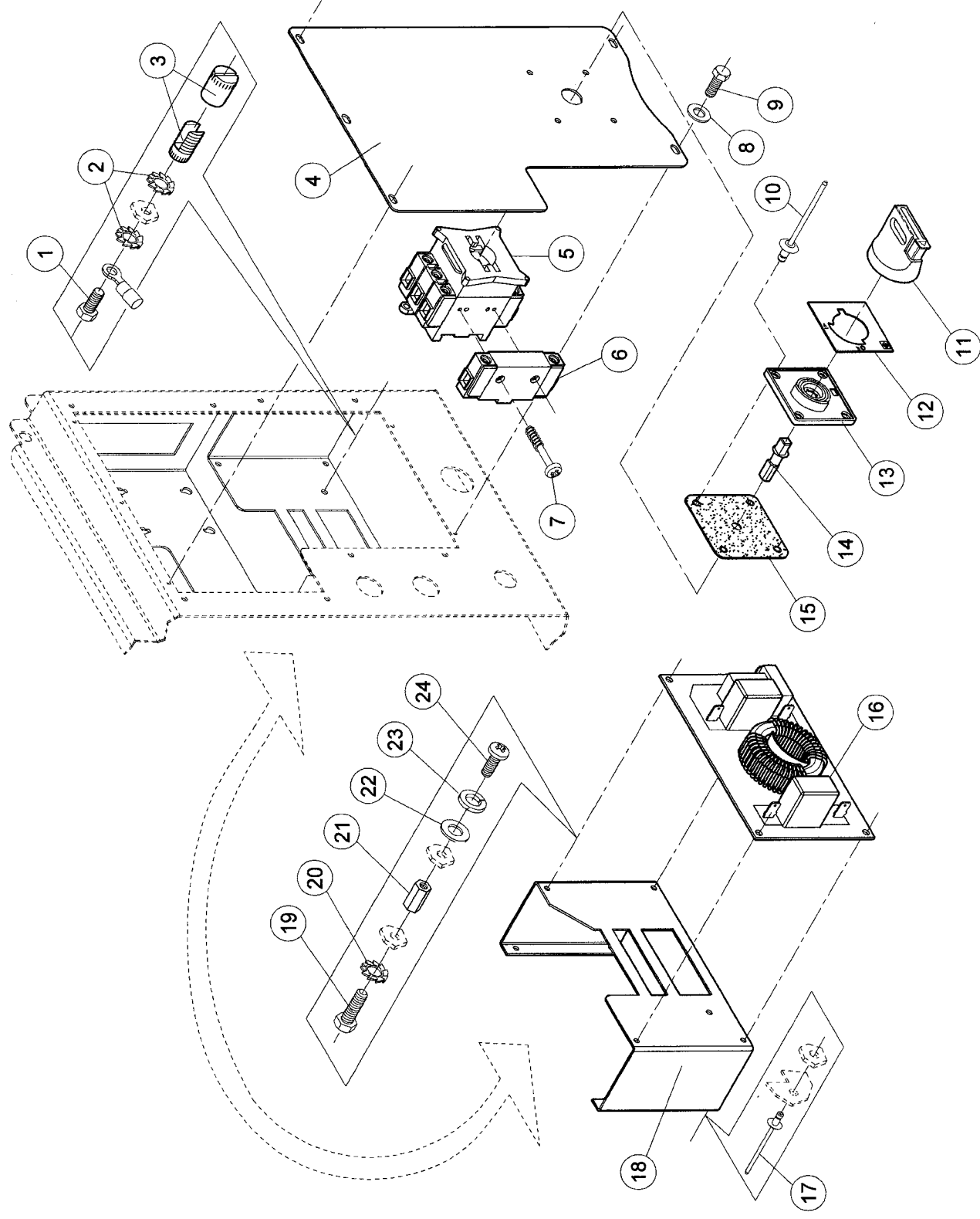
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
18 – 01	207/00125/00	Sierbout RVS M6x25	Ornamental bolt st.st. M6x25	Boulon ornemental inox M6x25	Zierschraube rostfrei M6x25
18 – 02	208/00104/00	Clipmoer RAPID 3009B	Clipnut RAPID 3009B	Ecrou RAPID 3009B	Klemmutter RAPID 3009B
18 – 03	223/00103/03	Omkadering poederbak PVC PB3	Frame for soap dispenser PVC PB3	Enjoliveur bac à lessive PVC PB3	Rahmen Waschmittelbehälter PVC PB3
18 – 04	111/22727/00	Zijpaneel WF150 inox	Side panel WF150 inox	Panneau latéral WF150 inox	Gehäuseseitigteil WF150 inox
18 – 04	111/22728/40	Zijpaneel WE165-181 WF185 inox	Side panel WE165-181 WF185 inox	Panneau latéral WE165-181 WF185 inox	Gehäuseseitigteil WE165-181 WF185 inox
18 – 04	111/60037/00	Zijpaneel WF150 skinplate zwart	Side panel WF150 skinplate black	Panneau latéral WF150 skinplate noir	Gehäuseseitigteil WF150 skinplate Schwarz
18 – 04	111/60039/00	Zijpaneel WE181/WF185 skinplate zwart	Side panel WE181/WF185 skinplate black	Panneau latéral WE181/WF185 skinplate noir	Gehäuseseitigteil WE181/WF185 skinplate Schwarz
18 – 05	206/00099/00	Flensschroef met vertanding M6x16	Bolt with integrated lockwasher M6 X 16	Boulon avec rondelle étoile intégrée M6 X 16	Schraube mit Fächerscheibe M6 X 16
18 – 06	111/00292/00	Voorpaneel WF150-185	Frontpanel WF150-185	Panneau frontal WF150-185	Frontblende WF150-185
18 – 07	111/10089/01	Versterkingsplaatje zijpaneel HW	Reinforcement plate sidepanel HW	Pièce de renforcement panneau latéral HW	Verstärkung Gehäuseseitigteil HW
18 – 08	206/00114/00	Persvijs staal verzinkt M6x35 DIN 933	Hexagon bolt zincked M6x35 DIN 933	Boulon galvanisé M6x35 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M6x35 DIN 933
18 – 09	206/00099/00	Flensschroef met vertanding M6x16	Bolt with integrated lockwasher M6 X 16	Boulon avec rondelle étoile intégrée M6 X 16	Schraube mit Fächerscheibe M6 X 16
18 – 10	152/00053/02	Achterpaneel HW/HC/WF131->185	Back panel HW/HC/WF131->185	Panneau arrière HW/HC/WF131->185	Gehäusehinterteil HW/HC/WF131->185
18 – 11	111/22741/00	Deksel WE110/132-HW131 inox PB3	Top panel WE110/132-HW131 st.st. PB3	Couvercle WE110/132-HW131inox PB3	Deckel WE110/132-HW131 Nirosta PB3
18 – 11	111/22743/00	Deksel inox WE165/HW164 PB3	Top panel st.st. WE165/HW164 PB3	Couvercle inox WE165/HW164 PB3	Deckel Nirosta WE165/HW164 PB3
18 – 12	223/00103/04	Asje scharnier deksel poederbak PB3	Axle hinge for cover soap dispenser PB3	Axe charnière couvercle bac à savon PB3	Achse Scharnier Deckel Waschmittelbehälter PB3
18 – 13	223/00103/01	Poederbak deksel PVC PB3	Soap dispenser cover PVC PB3	Couvercle bac à savon PVC PB3	Deckel Waschmittelbehälter PVC PB3
18 – 14	223/00103/50	Poederbak deksel PVC PB3 met symbolen	Soap dispenser cover PVC PB3 with symbols	Couvercle bac à savon PVC PB3 avec symboles	Deckel Waschmittelbehälter PVC PB3 mit Symbolen



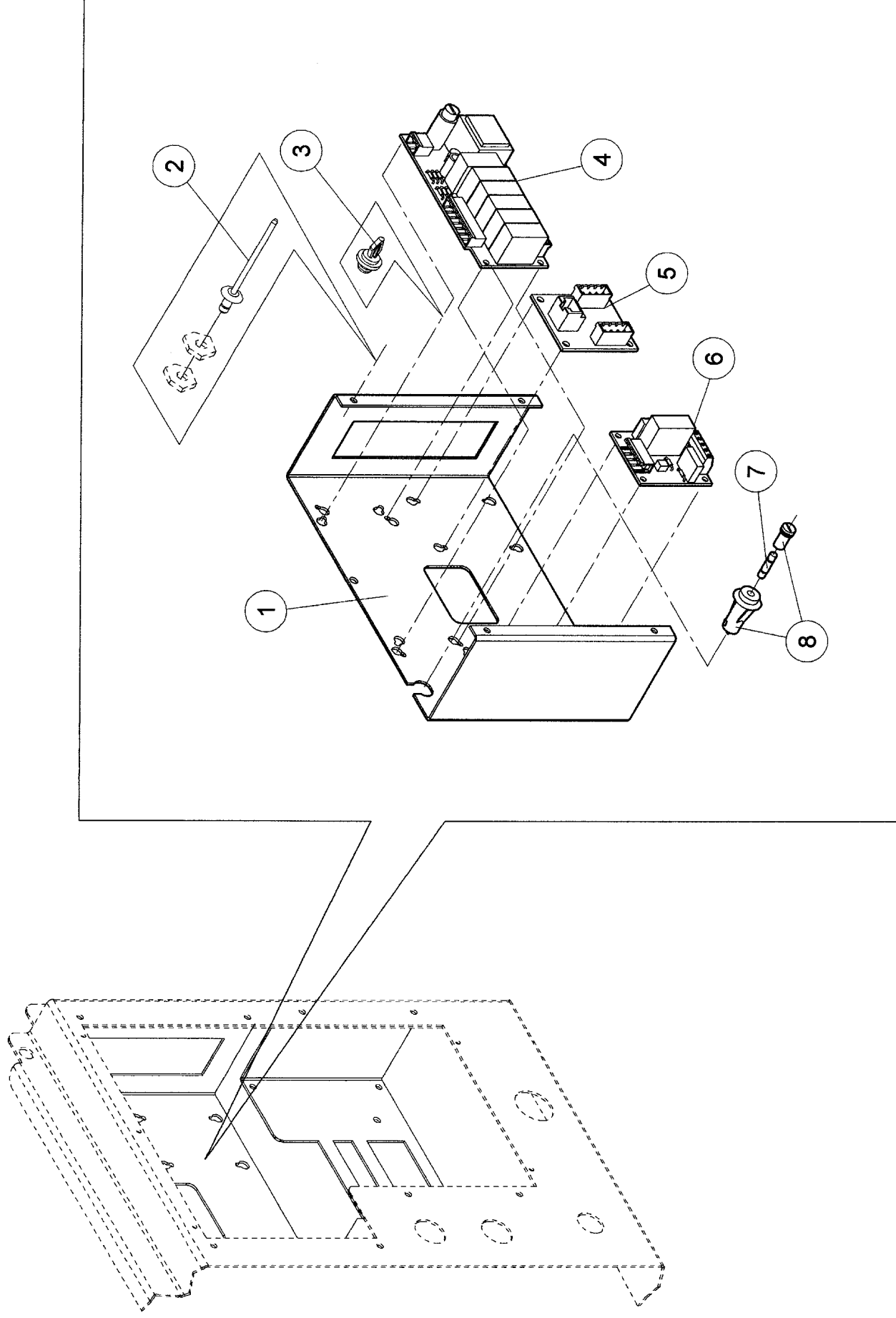
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
19 – 01	209/00110/00	Inlaativentiel Siebe 2-weg pvc	2-way inlet valve Siebe plastic	Vanne arrivée d'eau Siebe 2-sorties pvc	2-Weg Einlaßventil Siebe PVC
19 – 01	209/00376/00	Inlaativentiel Invensys 2-weg USA 220V	2-way inlet valve Invensys USA 220V	Vanne arrivée d'eau Invensys 2 sorties USA 220V	2-Weg Einlaßventil Invensys PVC USA 220V
19 – 02	206/00027/00	Persvijs staal verzinkt M4x10 DIN 933	Hexagon bolt zincked M4x10 DIN 933	Boulon galvanisé M4x10 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M4x10 DIN 933
19 – 03	223/00010/00	Serflex 12-22	Clamping ring 12-22	Serflex 12-22	Schellenband 12-22
19 – 04	223/00044/01	Waterdarm diam. 13mm (per meter) PYTHON	Water hose diam. 13mm (per metre) PYTHON	Tuyau int. 13mm (par mètre) PYTHON	Wasserschlauch Durchm. 13mm (pro Meter) PYTHON
19 – 05	223/00010/00	Serflex 12-22	Clamping ring 12-22	Serflex 12-22	Schellenband 12-22
19 – 06	204/00201/00	Moer messing 3/8" gas 22x6	Nut copper 3/8" gaz 22x6	Ecrou cuivre 3/8" gaz 22x6	Mutter Messing 3/8" gas 22x6
19 – 07	201/00002/00	Rondel zacht staal verzinkt 17x30x3	Washer zincked 17x30x3	Rondelle galvanisée 17x30x3	Unterlegscheibe verzinkt 17x30x3
19 – 08	206/00099/00	Flensschroef met veranding M6x16	Bolt with integrated lockwasher M6 X 16	Boulon avec rondelle étoile intégrée M6 X 16	Schraube mit Fächerscheibe M6 X 16
19 – 09	223/00001/04	Sproeier voor- & hoofdwas PB2	Nozzle pre- & mainwash PB2	Injecteur pré lavage/lavage PB2	Düse Vor-und Hauptwasche PB2
19 – 10	204/00007/00	Moer staal verzinkt M4 DIN 934	Nut zincked M4 DIN 934	Ecrou galvanisé M4 DIN 934	Mutter verzinkt M4 DIN 934
19 – 11	202/00004/00	Rondel zacht staal verzinkt 4x10x1 DIN 125	Washer zincked 4x10x1 DIN 125	Rondelle galvanisée 4x10x1 DIN 125	Unterlegscheibe verzinkt 4x10x1 DIN 125
19 – 12	203/00006/00	Sterrondel gefosfateerd M4 AZ DIN 6798	Castle washer M4 AZ DIN 6798	Rondelle étoile M4 AZ DIN 6798	Fächerscheibe M4 AZ DIN 6798
19 – 13	206/00027/00	Persvijs staal verzinkt M4x10 DIN 933	Hexagon bolt zincked M4x10 DIN 933	Boulon galvanisé M4x10 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M4x10 DIN 933
19 – 14	223/00102/07	Ontluchtingsrooster PB3	Ventilating grid PB3	Grille d'échappement d'air PB3	Entlüftungsrost PB3
19 – 15	208/00014/00	Parkerschroef zeskant kop N°12x16 DIN 797	Parkerscrew 5,5X19 ZN DIN 7976C	Vis parker galvanisé N°12x16 DIN 797	Blechschraube mit Sechskantkopf N°12x16 DIN 797
19 – 16	201/00006/00	Rondel zacht staal verzinkt 6,3x20x2	Washer zincked 6,3x20x2	Rondelle galvanisée 6,3x20x2	Unterlegscheibe verzinkt 6,3x20x2
19 – 17	208/00002/00	Clipmoer RAPID 2220-2	Clipnut RAPID 2220-2	Ecrou RAPID 2220-2	Klemmutter RAPID 2220-2
19 – 18	111/01833/00	Achterbrug HC/W/F135-165 CYGNUS PB3	Back bridge HC/W/F135-165 CYGNUS PB3	Pont arrière HC/W/F135-165 CYGNUS PB3	Brücke-Hinterseite HC/W/F135/165 CYGNUS PB3
19 – 19	223/00010/00	Serflex 12-22	Clamping ring 12-22	Serflex 12-22	Schellenband 12-22
19 – 20	223/00044/01	Waterdarm diam. 13mm (per meter) PYTHON	Water hose diam. 13mm (per metre) PYTHON	Tuyau int. 13mm (par mètre) PYTHON	Wasserschlauch Durchm. 13mm (pro Meter) PYTHON
19 – 21	111/01833/10	Achterbrug HC/W/F135-165 CYGNUS PB6	Back bridge HC/W/F135-165 CYGNUS PB6	Pont arrière HC/W/F135-165 CYGNUS PB6	Brücke-Hinterseite HC/W/F135/165 CYGNUS PB6
19 – 22	223/00226/00	Rubber achterbrug - ontluchtingsbuis	Rubber back bridge - ventilating tube	Caoutchouc pont arrière - tube désaération	Gummi Brücke-Hinterseite - Entlüftungs Rohr



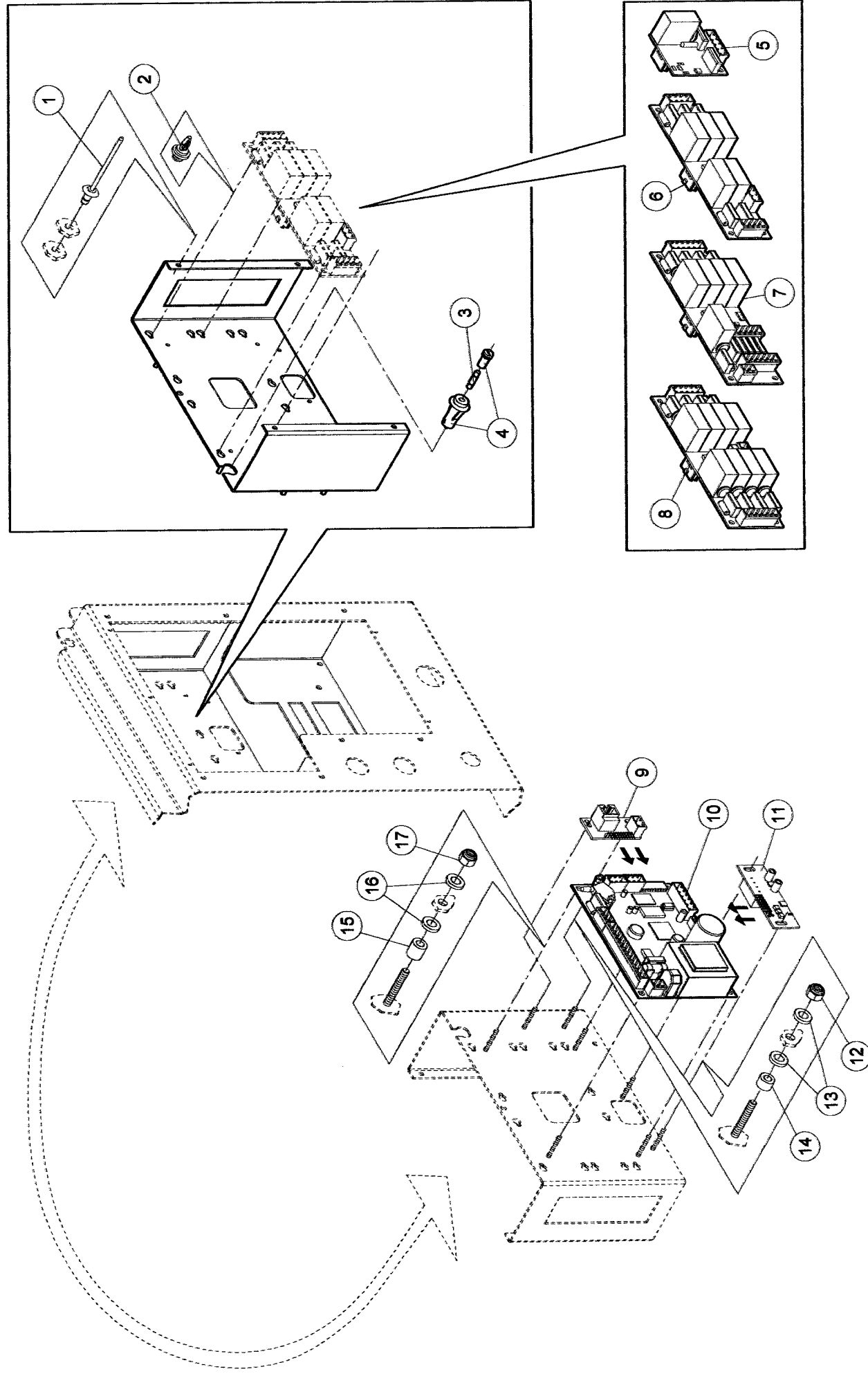
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
20 – 01	111/01833/00	Achterbrug HC/WF135-165 CYGNUS PB3	Back bridge HC/WF135-165 CYGNUS PB3	Pont arrière HC/WF135-165 CYGNUS PB3	Brücke-Hinterseite HC/WF135/165 CYGNUS PB3
20 – 02	223/00250/00	PVC aansluitstuk vloelbare zeep 50x50	PVC connection piece liquid soap 50x50	PVC pièce de raccordement savant liquide 50x50	PVC Verbindungsstück für Flüssigseife 50x50
20 – 03	111/01174/00	Bakje frequentieregelaar WW164	Casing frequency inverter WW164	Boîte pour variateur de fréquence WW164	Kästchen Frequenzumrichter WW164
20 – 04	223/00174/00	Rubber kabeldoorraat 13mm (HF55)	Rubber cable duct 13mm (HF55)	Passe-câble 13mm (HF55)	Gummi Kabelrohr 13mm (HF55)
20 – 05	271/35946/00	Wurgwartel moer M25	Nut for cup nut M25	Ecrou pour serre-câble M25	Mutter für Anbauverschraubung M25
20 – 06	271/35945/00	Wurgwartel M25	Cup nut M25	Serre-câble M25	Anbauverschraubung M25
20 – 07		zie blz 20,positie 6	see page 20,position 6	ref. page 20,position 6	ref. Pagina 20,Position 6
20 – 08	209/00287/00	Ventilator voor motor 12x12cm	Fan for motor 12x12cm	Ventilateur pour moteur 12x12 cm	Lüfter für Motor 12x12 Zm
20 – 09	206/00099/00	Flensschroef met veranding M6x16	Bolt with integrated lockwasher M6 X 16	Boulon avec rondelle étoile intégrée M6 X 16	Schraube mit Fächerscheibe M6 X 16
20 – 10	209/00287/01	Ventilator rooster 120X120	Grid for fan 120X120	Grille ventilateur 120X120	Lüfter Rost 120X120
20 – 11	111/01174/01	Deksel bakje frequentieregelaar WW164	Cover for casing frequency inverter WW164	Couvercle pour variateur de fréquence WW164	Deckel für Kästchen Frequenzumrichter WW164
20 – 12	207/00121/00	Metaalschroef verzinkt M4X45 cilindrisch DIN84	Screw zincked M4x45 cyl. DIN84	Vis galvanisée M4x45 cyl.	Senkschraube verzinkt M4x45 zylindrisch
20 – 13	202/00004/00	Rondel zacht staal verzinkt 4x10x1 DIN 125	Washer zincked 4x10x1 DIN 125	Rondelle galvanisée 4x10x1 DIN 125	Unterlegscheibe verzinkt 4x10x1 DIN 125
20 – 14	204/00114/00	Moer zelfborgend M4 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M4 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M4 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M4 verzinkt DIN 985
20 – 15	223/00179/10	Drukdarm versterkt 14x8MM (zeepinjectie)	Pressure hose 14x8MM (soapinjection)	Tuyau de pression 14x8MM (injecteur de savon)	Druckschlauch 14x8MM (Flüssigseife)
20 – 16	208/00101/00	Parkerschroef RVS 6x1/2" DIN 7971	Parkerscrew st.st.N°6x1/2" DIN 7971	Vis parker inox N°6x1/2" DIN 7971	Zylinder-Blechschrabe rostfrei N°6x1/2" DIN 7971
20 – 17	206/00099/00	Flensschroef met veranding M6x16	Bolt with integrated lockwasher M6 X 16	Boulon avec rondelle étoile intégrée M6 X 16	Schraube mit Fächerscheibe M6 X 16
20 – 18	223/00174/00	Rubber kabeldoorraat 13mm (HF55)	Rubber cable duct 13mm (HF55)	Passe-câble 13mm (HF55)	Gummi Kabelrohr 13mm (HF55)
20 – 19	206/00088/00	Persvijs staal verzinkt M4x16 DIN 933	Hexagon bolt zincked M4x16 DIN 933	Boulon galvanisé M4x16 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M4x16 DIN 933
20 – 20	203/00006/00	Sterrondel gefosfateerd M4 AZ DIN 6798	Castle washer M4 AZ DIN 6798	Rondelle étoile M4 AZ DIN 6798	Fächerscheibe M4 AZ DIN 6798
20 – 21	204/00007/00	Moer staal verzinkt M4 DIN 934	Nut zincked M4 DIN 934	Ecrou galvanisé M4 DIN 934	Mutter verzinkt M4 DIN 934
20 – 22	204/00114/00	Moer zelfborgend M4 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M4 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M4 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M4 verzinkt DIN 985
20 – 23	227/00125/00	Freq omvormer MIT 1,5 KW 240/1	Freq.inverter MIT 1,5 KW 240/1	Variateur de fréq. MIT 1,5 KW 240/1	Frequenzumrichter MIT 1,5 KW 240/1
20 – 24	227/00171/10	Mitsubishi kabel FR-A5 CBL 2,5	Mitsubishi cable FR-A5 CBL 2,5	Mitsubishi cable FR-A5 CBL 2,5	Mitsubishi kabel FR-A5 CBL 2,5
20 – 25	227/00171/00	Mitsubishi parameter unit FR-PU04	Mitsubishi parameter unit FR-PU04	Mitsubishi parameter unit FR-PU04	Mitsubishi parameter unit FR-PU04



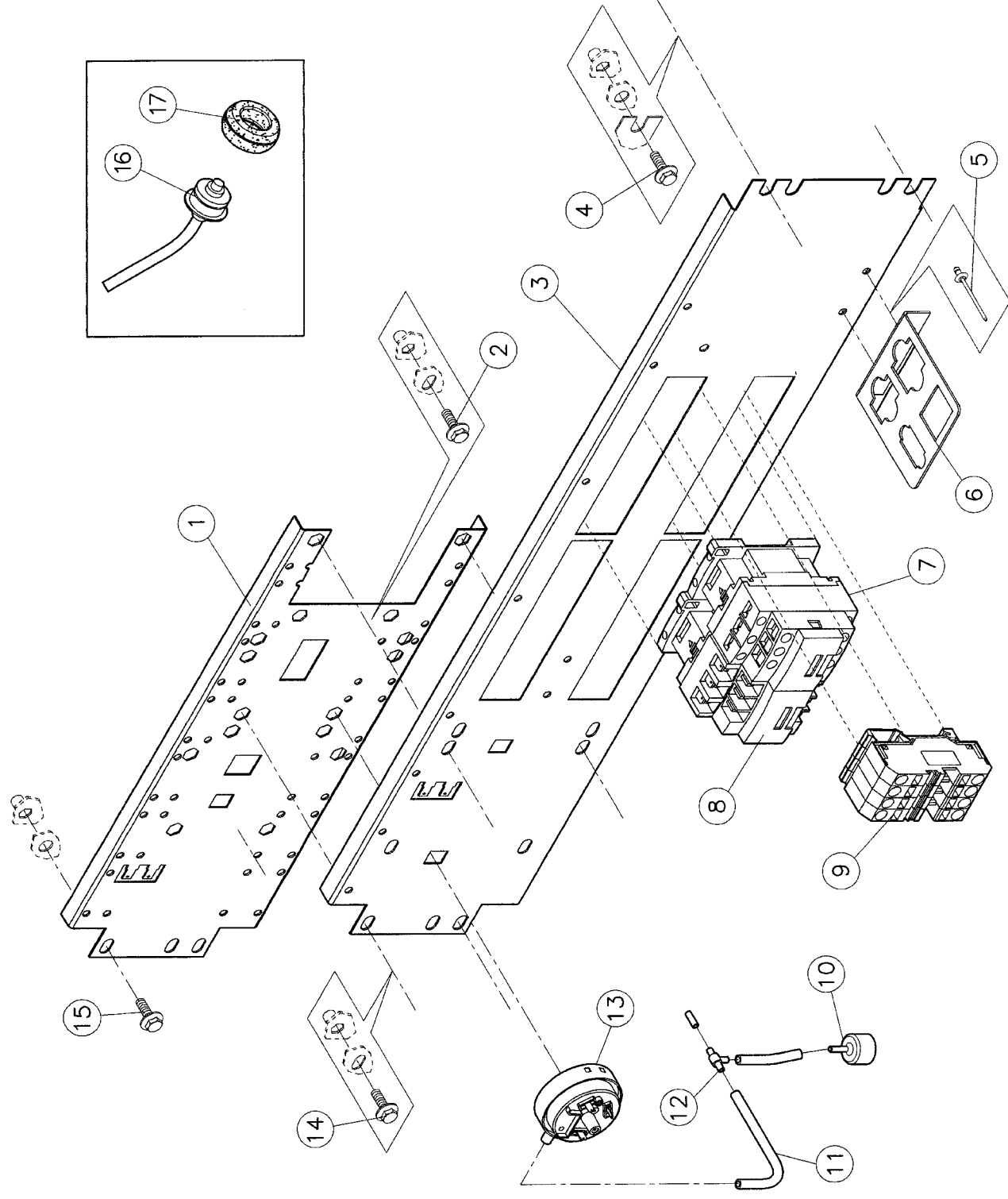
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
21 – 01	206/00027/00	Persvijs staal verzinkt M4x10 DIN 933	Hexagon bolt zincked M4x10 DIN 933	Boulon galvanisé M4x10 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M4x10 DIN 933
21 – 02	203/00006/00	Sterrondel gefosfateerd M4 AZ DIN 6798	Castle washer M4 AZ DIN 6798	Rondelle étoile M4 AZ DIN 6798	Fächerscheibe M4 AZ DIN 6798
21 – 03	209/00006/01	Weco 10/g aardingsklem net	Weco 10/g connection terminal controls-earth	Weco 10/g borne de terre	Weco 10/g Erdungsklemme Netz
21 – 04	111/01834/00	Afdekschakelaar 3-polig 25A VCF0	Sealing plate for electr. connection	Plaquette fermeture raccordement électrique	Abdeckplatte elektr. Anschluß
21 – 05	209/00529/00	Hoofdschakelaar 3-polig 25A VCF0	3-poled main switch 25A VCF0	Disjoncteur 3-pole 25A VCF0	Hauptschalter 3-polig 25A VCF0
21 – 05	209/00672/00	Hoofdschakelaar 3-polig 40A VCF2	Main switch 3-poled 40A VCF2	Disjoncteur 3-pole 40A VCF2	Hauptschalter 3-polig 40A VCF2
21 – 05	209/00526/00	Hoofdschakelaar 3-polig 80A VCF4	Main switch 3-poled 80A VCF4	Disjoncteur 3-pole 80A VCF4	Hauptschalter 3-polig 80A VCF4
21 – 06	209/00530/00	Schakelkontakt nulleider 25A VZ-11	Neutral line 25A VZ-11	interrupteur conducteur neutre 25A VZ-11	Schaltkontakt Nulleiter 25A VZ-11
21 – 06	209/00527/00	Nulleider 63/80A VZ-12	Neutral 63/80A VZ-12	Neutre	Nulleiter 63/80A VZ-12
21 – 07		zie blz 21,positie 6	see page 21, position 6	ref. page 21, position 6	ref. Pagina 21, Position 6
21 – 08	202/00004/00	Rondel zacht staal verzinkt 4x10x1 DIN 125	Washer zincked 4x10x1 DIN 125	Rondelle galvanisée 4x10x1 DIN 125	Unterlegscheibe verzinkt 4x10x1 DIN 125
21 – 09	206/00027/00	Persvijs staal verzinkt M4x10 DIN 933	Hexagon bolt zincked M4x10 DIN 933	Boulon galvanisé M4x10 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M4x10 DIN 933
21 – 10	208/00017/00	Blindklinknagel ALU dia 3,9x8	Blind revet ALU dia 3,9 x 8	Revet aveugle ALU dia 3,9 X 8	Blindniete ALU dia 3,9 X 8
21 – 11		zie blz 21,positie 5	see page 21, position 5	ref. page 21, position 5	ref. Pagina 21, Position 5
21 – 12		zie blz 21,positie 5	see page 21, position 5	ref. page 21, position 5	ref. Pagina 21, Position 5
21 – 13		zie blz 21,positie 5	see page 21, position 5	ref. page 21, position 5	ref. Pagina 21, Position 5
21 – 14		zie blz 21,positie 5	see page 21, position 5	ref. page 21, position 5	ref. Pagina 21, Position 5
21 – 15		zie blz 21,positie 5	see page 21, position 5	ref. page 21, position 5	ref. Pagina 21, Position 5
21 – 16	227/00177/00	Netfilter B0301044/16A1	Radio noise filter B0301044/16A1	Filtre de suppression au réseau B0301044/16A1	Netzstörfilter B0301044/16A1
21 – 16	227/00178/00	Netfilter B0211098/16A3	Radio noise filter B0211098/16A3	Filtre de suppression au réseau B0211098/16A3	Netzstörfilter B0211098/16A3
21 – 16	227/00179/00	Netfilter B0211067/40A3	Radio noise filter B0211067/40A3	Filtre de suppression au réseau B0211067/40A3	Netzstörfilter B0211067/40A3
21 – 16	227/00180/00	Netfilter B0308117/45A1	Radio noise filter B0308117/45A1	Filtre de suppression au réseau B0308117/45A1	Netzstörfilter B0308117/45A1
21 – 16	227/00183/00	Netfilter B0308117/45A1	Radio noise filter B0401067/53A3	Filtre de suppression au réseau B0308117/45A1	Netzstörfilter B0401067
21 – 17	208/00017/00	Blindklinknagel ALU dia 3,9x8	Blind revet ALU dia 3,9 x 8	Revet aveugle ALU dia 3,9 X 8	Blindniete ALU dia 3,9 X 8
21 – 18	111/01837/01	Support hoofdschakelaar HC/WF	Support main switch HC/WF	Support disjoncteur HC/WF	Stütz Hauptschalter HC/WF
21 – 19	206/00027/00	Persvijs staal verzinkt M4x10 DIN 933	Hexagon bolt zincked M4x10 DIN 933	Boulon galvanisé M4x10 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M4x10 DIN 933
21 – 20	203/00006/00	Sterrondel gefosfateerd M4 AZ DIN 6798	Castle washer M4 AZ DIN 6798	Rondelle étoile M4 AZ DIN 6798	Fächerscheibe M4 AZ DIN 6798
21 – 21		zie blz 21,positie 16	see page 21, position 16	ref. page 21, position 16	ref. Pagina 21, Position 16
21 – 22		zie blz 21,positie 16	see page 21, position 16	ref. page 21, position 16	ref. Pagina 21, Position 16
21 – 23		zie blz 21,positie 16	see page 21, position 16	ref. page 21, position 16	ref. Pagina 21, Position 16
21 – 24		zie blz 21,positie 16	see page 21, position 16	ref. page 21, position 16	ref. Pagina 21, Position 16



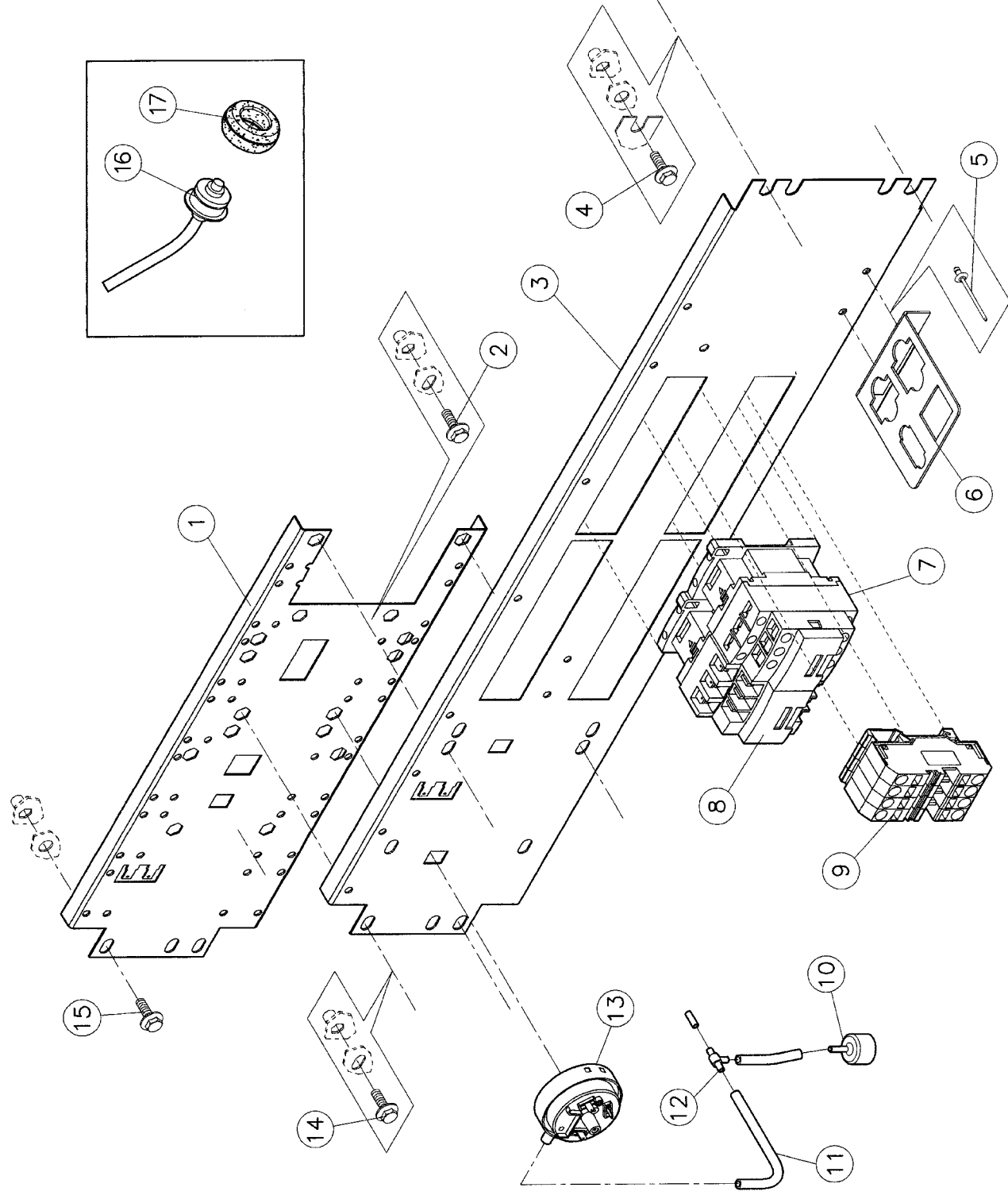
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
22 – 01	111/01838/10	Support print zeepinjectie HC/WF	Support printboard for soap injection HC/WF	Support circuit imprimé pour savon liquide HC/WF	Stütz Platine für Flüssigdosierung HC/WF
22 – 02	208/00017/00	Blindklinknagel ALU dia 3,9x8	Blind revet ALU dia 3,9 x 8	Revet aveugle ALU dia 3,9 X 8	Blindniete ALU dia 3,9 X 8
22 – 03	211/00146/00	PVC Afstandshouder voor print KSLBN-6-01	PVC separator for printboards KSLBN-6-01	PVC d'espacement pour plaquettes électr. KSLBN-6-01	PVC Abstandshülse für Printplatte KSLBN-6-01
22 – 04	209/00218/13	Print zeepinjectie met zekering 220V	Printboard for soap injection with fuse 220V	Circuit imprimé pour savon liquide 220V	Platine für Flüssigdosierung mit Sicherung 220V
22 – 05	209/00540/01	Print aansluiting netwerk 1x RJ11+2xPHOENIX	Printboard connection network 1x RJ11+2xPHOENIX	Circuit imprimé raccordement réseau 1x RJ11+2xPHOENIX	Platine Anschluß Netzwerk 1x RJ11+2xPHOENIX
22 – 06	209/00438/50	Print centrale bediening 240V	Printboard connection central operating panel 240V	Circuit imprimé raccordement centrale de palement 240V	Platine Anschluß Zentralsteuerung 240V
22 – 07	209/00468/00	Glaszekering 3A Flink 5x20	Fuse 3A fast 5x20	Fusible 3A rapide 5x20	Glassicherung 3A schnell 5x20
22 – 08	209/00202/00	Zekeringhouder model 3 C40	Fuse holder type 3 5C40	Porte fusible modèle 3 5C40	Sicherungshalter Typ 3 5C40
22 – 08	209/00202/01	Zekeringhouder model 3 compleet met zekering	Fuse holder + fuse 3A	Porte-fusible + fusible 3A	Sicherungshalter + Sicherung 3A



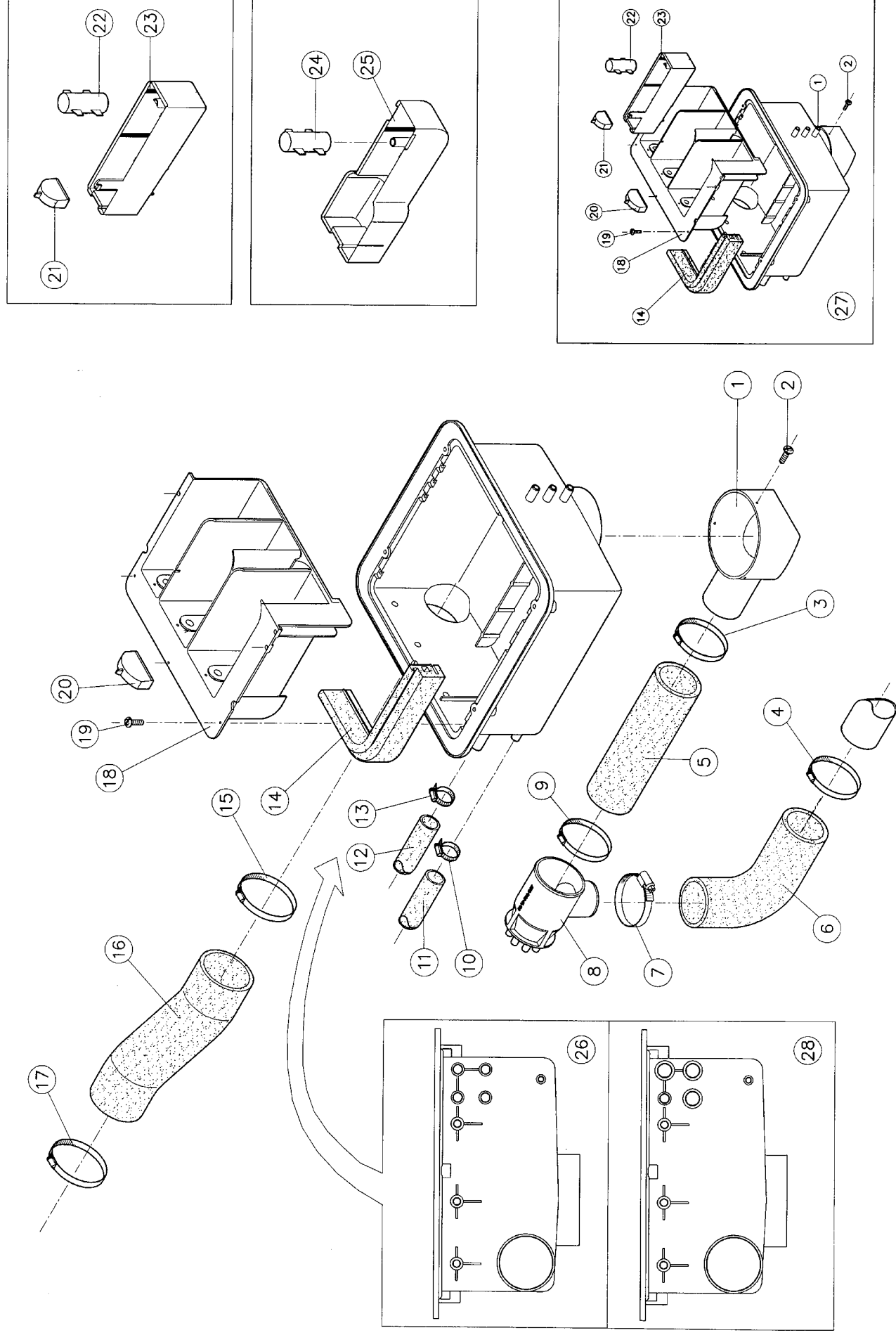
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
23 – 01	111/01838/00	Voorpaneel boven WE/HW55-95 horeca + epoxy	Frontpanel upper WE/HW55-95 horeca + epoxy	Panneau frontal au-dessus WE/HW55-95 horeca + epoxy	Frontblende oben WE/HW55-95 Horeca + epoxy
23 – 01	208/00017/00	Blindklinknagel ALU dia 3,9x8	Blind revet ALU dia 3,9 x 8	Revet aveugle ALU dia 3,9 X 8	Blindniete ALU dia 3,9 X 8
23 – 02	211/00146/00	PVC Afstandshouder voor print KSLBN-6-01	PVC separator for printboards KSLBN-6-01	PVC d'espacement pour plaquettes électr. KSLBN-6-01	PVC Abstandshülse für Printplatte KSLBN-6-01
23 – 03	209/00468/00	Glaszekering 3A Flink 5x20	Fuse 3A fast 5x20	Fusible 3A rapide 5x20	Glassicherung 3A schnell 5X20
23 – 04	209/00202/00	Zekeringhouder model 3 C40	Fuse holder type 3 5C40	Porte fusible modèle 3 5C40	Sicherungshalter Typ 3 5C40
23 – 04	209/00202/01	Zekeringhouder model 3 compleet met zekering	Fuse holder + fuse 3A	Porte-fusible + fusible 3A	Sicherungshalter + Sicherung 3A
23 – 05	209/02016/00	Print CYGNUS relais 1 IN-1 UIT	Printboard CYGNUS relay 1 IN-1 UIT	Circuit imprimé CYGNUS relais 1 IN-1 UIT	Platine CYGNUS Relais 1 IN-1 UIT
23 – 06	209/02005/00	Print CYGNUS relais 1 IN-5 UIT	Printboard CYGNUS relay 1 IN-5 UIT	Circuit imprimé CYGNUS relais 1 IN-5 UIT	Platine CYGNUS Relais 1 IN-5 UIT
23 – 07	209/02014/00	Print CYGNUS relais 5 IN-5 UIT	Printboard CYGNUS relay 5 IN-5 UIT	Circuit imprimé CYGNUS relais 5 IN-5 UIT	Platine CYGNUS Relais 5 IN-5 UIT
23 – 08	209/02008/00	Print CYGNUS relais 1 IN-8 UIT	Printboard CYGNUS relay 1 IN-8 UIT	Circuit imprimé CYGNUS relais 1 IN-8 UIT	Platine CYGNUS Relais 1 IN-8 UIT
23 – 09	209/02006/00	Print CYGNUS frequentie omvormer	Printboard CYGNUS frequency inverter	Circuit imprimé CYGNUS variateur de fréquence	Platine CYGNUS Frequenzumrichter
23 – 10	209/02000/00	Hoofdprint CYGNUS	Main printboard CYGNUS	Circuit imprimé principal CYGNUS	Platine Steuerung CYGNUS
23 – 11	209/02009/00	Print CYGNUS aansluiting netwerk	Printboard CYGNUS connection network	Circuit imprimé CYGNUS raccordement réseau	Platine CYGNUS Anschluß Netzwerk
23 – 12	204/00116/00	Moer zelfborgend M3 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M3 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M3 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M3 verzinkt DIN 985
23 – 13	223/00123/00	Rondel skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Washer skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Rondelle skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Unterlegscheibe skiffy 3,2 x 9 x 1,5
23 – 14	211/00128/00	PVC Afstandshouder voor print 4,2x8x5 MM	PVC separator for printboards 4,2x8x5MM	PVC d'espacement pour plaquettes électr. 4,2x8x5MM	PVC Abstandshülse für Printplatte 4,2x8x5MM
23 – 15	211/00122/00	PVC Afstandshouder voor print 4,2x8x7,5MM	PVC separator for printboards 4,5x8x7,5MM	PVC d'espacement pour plaquettes électr. 4,2x8x7,5MM	PVC Abstandshülse für Printplatte 4,2x8x7,5MM
23 – 16	223/00123/00	Rondel skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Washer skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Rondelle skiffy 3,2 x 9 x 1,5	Unterlegscheibe skiffy 3,2 x 9 x 1,5
23 – 17	204/00116/00	Moer zelfborgend M3 verzinkt DIN 985	Selflocking nut M3 zincked DIN 985	Ecrou de sûreté M3 galvanisé DIN 985	Sicherungsmutter M3 verzinkt DIN 985



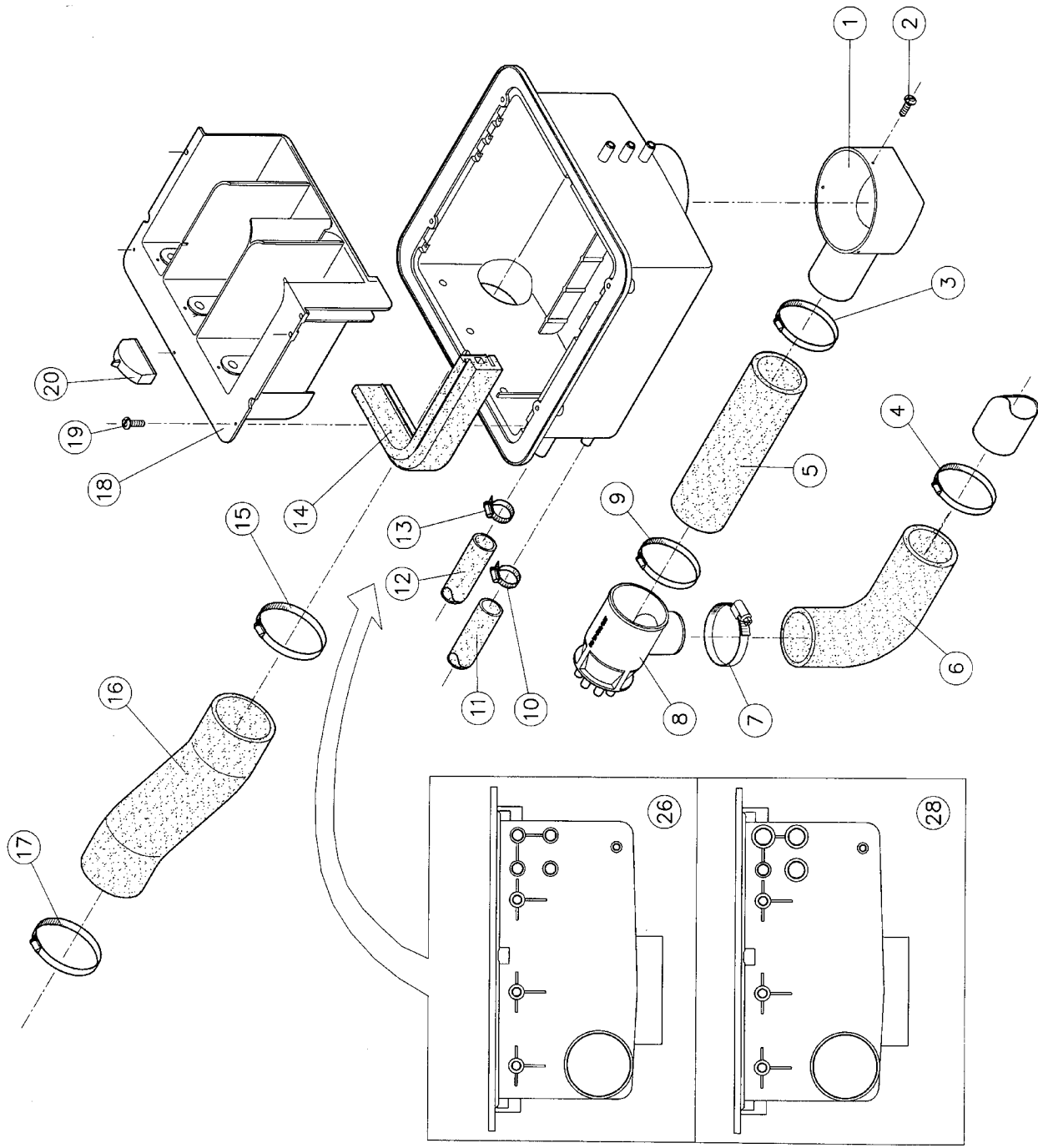
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
24 – 01	111/10003/40	Uitlengplaat brug elektrische componenten HC65-165	Extension piece mounting plate for electrical components HC65-165	Ansatzteil Montageplatte elektrishe Teile HC65-165	Rallonge pour plaque de montage accessoires électrique HC65-165
24 – 02	206/00099/00	Flensschroef met veranding M6x16	Bolt with integrated lockwasher M6 X 16	Boulon avec rondelle étoile intégrée M6 X 16	Schraube mit Fächerscheibe M6 X 16
24 – 03	111/10003/30	Brug elektrische componenten HC60-165	Mounting plate for electrical components HC60-165	Montageplatte elektrishe Teile HC60-165	Plaque de montage accessoires électrique HC60-165
24 – 04	206/00099/00	Flensschroef met veranding M6x16	Bolt with integrated lockwasher M6 X 16	Boulon avec rondelle étoile intégrée M6 X 16	Schraube mit Fächerscheibe M6 X 16
24 – 05	208/00017/00	Blindklinknagel ALU dia 3,9x8	Blind revet ALU dia 3,9 x 8	Revet aveugle ALU dia 3,9 X 8	Blindniete ALU dia 3,9 X 8
24 – 06	111/10003/10	Support connectors	Support connectors	Unterstützung connectors	Support connectors
24 – 07	209/06148/02	Kontaktor LC1D1810M7	Contacteur LC1D18P7	Contacteur LC1D1810M7	Schütz LC1D1810M7
24 – 08	209/00641/04	Kontaktor LC1D0901M7 (verwarming)	Contacteur LC1D0901M7 (heating)	Contacteur LC1D0901M7 (chauffage)	Schütz LC1D0901M7 (Heizung)
24 – 09	209/00619/00	Aansluitklem 2-polig 6MM² grijs 2006-1201	Connection terminal 2-poles 6MM² grey 2006-1201	Borne de raccordement 2-pole 6MM² gris 2006-1201	Aansluitklemme 2-polig 6MM² Grau 2006-1201
24 – 09	209/00620/00	Aansluitklem 2-polig 6MM² blauw 2006-1204	Connection terminal 2-poles 6MM² blue 2006-1204	Borne de raccordement 2-poles 6MM² blue 2006-1204	Aansluitklemme 2-polig 6MM² Blau 2006-1204
24 – 09	209/00621/00	Aansluitklem 3-polig 6MM² blauw 2006-1304	Connection terminal 3-poles 6MM² blue 2006-1304	Borne de raccordement 3-pole 6MM² blue 2006-1304	Aansluitklemme 3-polig 6MM² Blau 2006-1304
24 – 09	209/00622/00	Aansluitklem 3-polig 6MM² grijs 2006-1301	Connection terminal 3-poles 6MM² grey 2006-1301	Borne de raccordement 3-pole 6MM² gris 2006-1301	Aansluitklemme 3-polig 6MM² Grau 2006-1301
24 – 09	209/00623/00	Aansluitklem 2-polig 10MM² grijs 2010-1201	Connection terminal 2-poles 10MM² grey 2010-1201	Borne de raccordement 2-pole 10MM² gris 2010-1201	Aansluitklemme 2-polig 10MM² Grau 2010-1201
24 – 09	209/00624/00	Aansluitklem 2-polig 10MM² blauw 2010-1204	Connection terminal 2-poles 10MM² blue 2010-1204	Borne de raccordement 2-pole 10MM² blue 2010-1204	Aansluitklemme 2-polig 10MM² Blau 2010-1204
24 – 09	209/00625/00	Aansluitklem 3-polig 10MM² grijs 2010-1301	Connection terminal 3-poles 10MM² grey 2010-1301	Borne de raccordement 3-pole 10MM² grey 2010-1301	Aansluitklemme 3-polig 10MM² Grau 2010-1301
24 – 09	209/00619/01	Aansluitklem 2-polig 6MM² eindplaat	Connection clamp 2-polig 6MM² final plate	Borne de raccordement 2-polig 6MM² plaque final	Aansluitklemme 2-polig 6MM² eind plate
24 – 09	209/00622/01	Aansluitklem 3-polig 6MM² eindplaat	Connection clamp 3-polig 6MM² final plate	Borne de raccordement 3-polig 6MM² plaque final	Aansluitklemme 3-polig 6MM² eind plate
24 – 09	209/00625/01	Aansluitklem 3-polig 10MM² eindplaat	Connection clamp 3-polig 10MM² final plate	Borne de raccordement 3-polig 10MM² plaque final	Aansluitklemme 3-polig 10MM² eind plate
24 – 10	223/00035/02	Hoedje voor pvc buis veiligh.waterst.sch.	Pvc cap for safety water level switch	Bouchon pvc pour tube pressostat de sûreté	Hut für PVC-Rohr
24 – 11	223/00333/00	Darm waterstandschakelaar (diam.8x3,8mm)	Pipe water level switch (diam.8x3,8mm)	Tuyau pressostat (diam.8x3,8mm)	Sicherheitswasserstandsregler
24 – 12	223/00173/10	PVC T-stuk voor veiligheidswaterstandsch. Niv.1	PVC T-piece for safety water level switch	Pièce T en PVC pour pressostat de sûreté	PVC T - Stück für Sicherheitswasserstandsregler
24 – 13	209/00027/10	Waterstandschakelaar 1NIV.200/160	Water level switch 1 level 200/160	Pressostat 1 niveau 200/160	Wasserstandsregler 1 niveau 200/160
24 – 14	206/00099/00	Flensschroef met veranding M6x16	Bolt with integrated lockwasher M6 X 16	Boulon avec rondelle étoile intégrée M6 X 16	Schraube mit Fächerscheibe M6 X 16



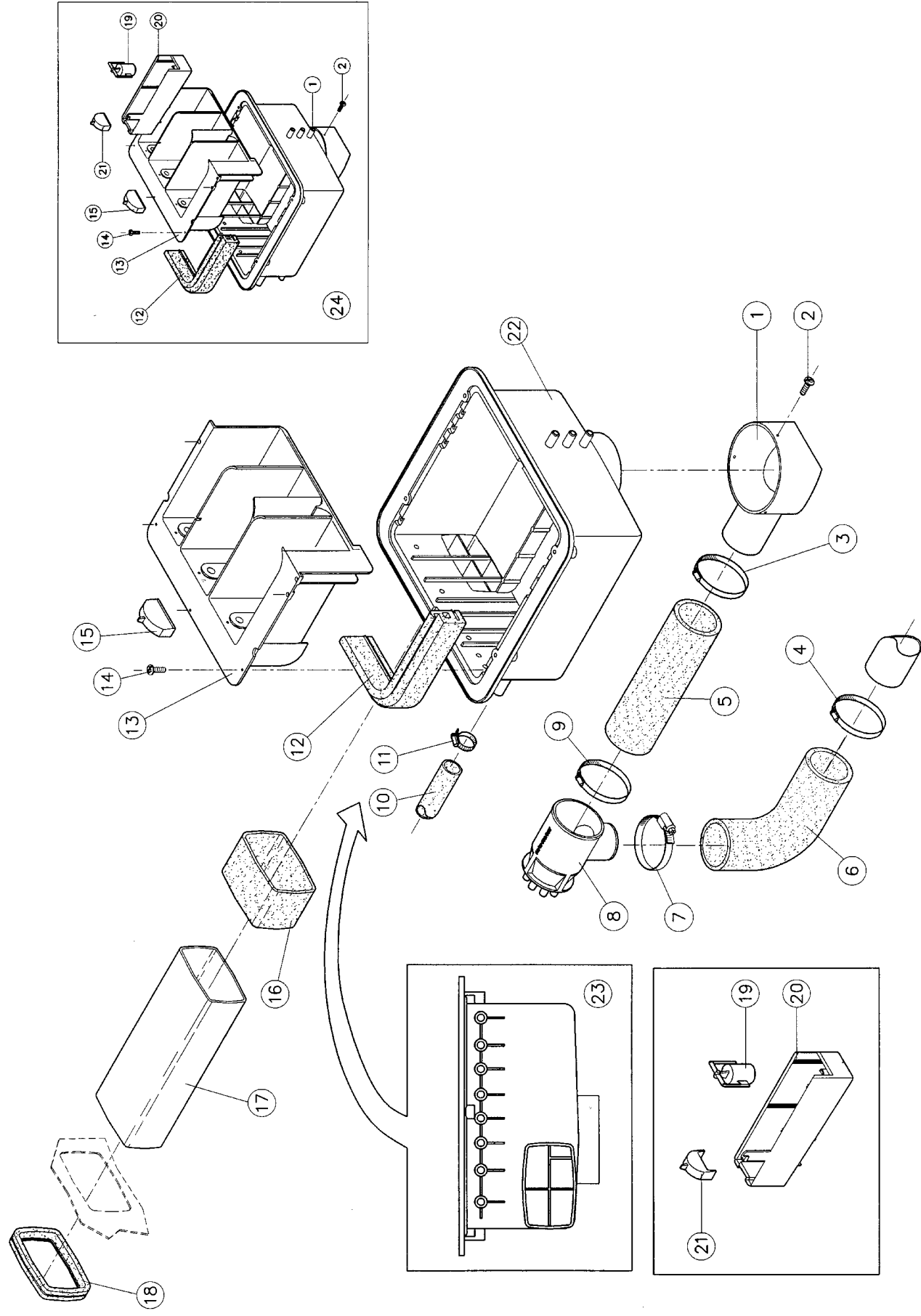
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
24 – 15	206/00099/00	Flensschroef met veranding M6x16	Bolt with integrated lockwasher M6 X 16	Boulon avec rondelle étoile intégrée M6 X 16	Schraube mit Fächerscheibe M6 X 16
24 – 16	209/00309/02	Thermostaat voeler kabel (2m)	Thermostat detector wire (2m)	Thermostat détecteur (2m)	Thermostatifühler (2m)
24 – 17	225/10004/00	Zitting bevestiging voeler thermostaat	Seal assembly for temperature sensor	Pièce d'étanchéité thermostat	Befestigungsstück für Thermostatifühler



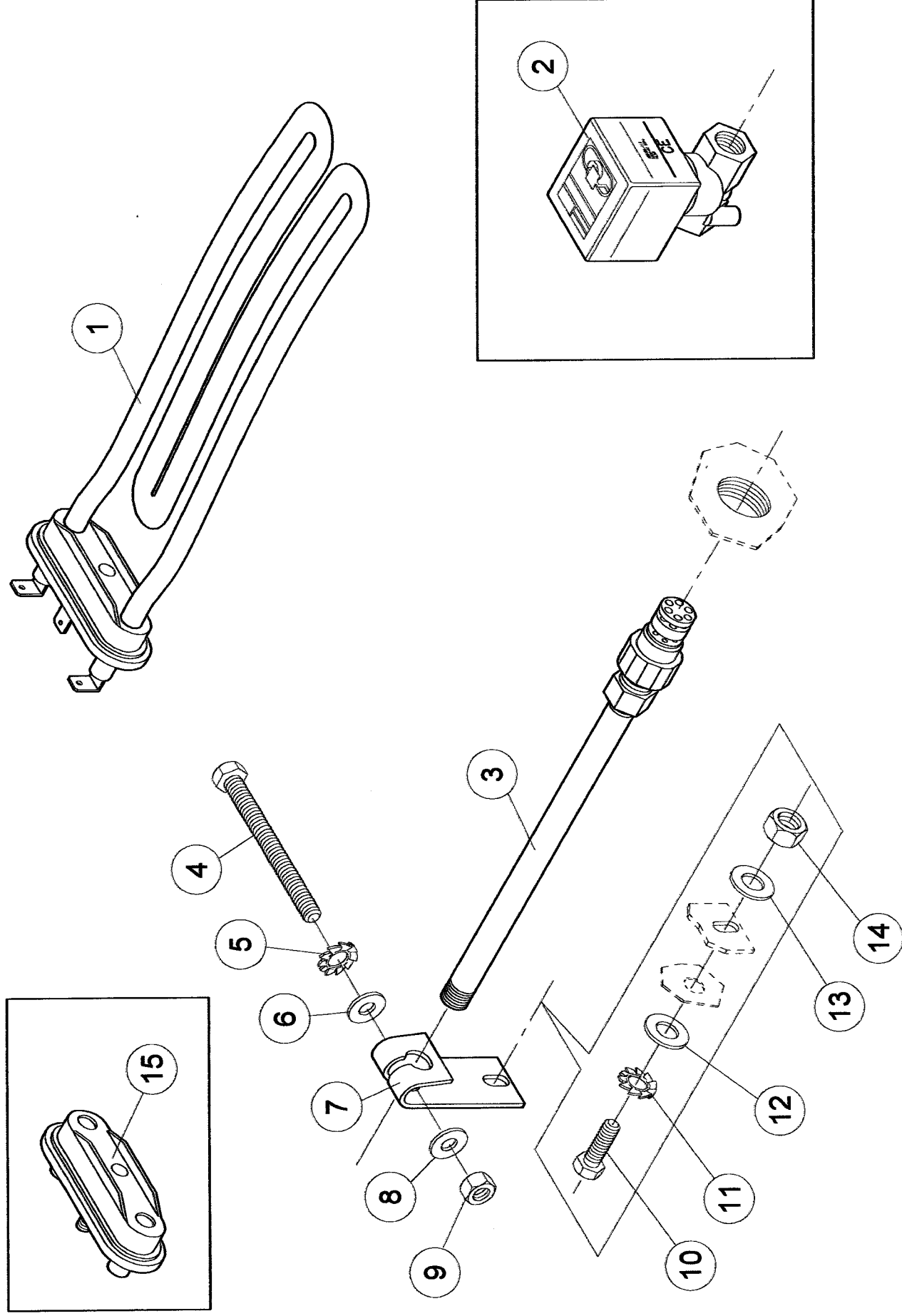
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
25 – 01	223/001195/00	PVC uitlaatrechter diam.50mm voor poederbak HW	PVC exhaust funnel diam.50mm soap dispenser	PVC entennoir Diam50mm bac à savon HW	PVC Trichter Diam.50Mm für Waschmittelbehälter HW
25 – 02	208/00101/00	Parkerschroef RVS 6x1/2" DIN 7971	Parkerscrew st.st.N°6x1/2" DIN 7971	Vis parker inox N°6x1/2" DIN 7971	Zylinder-Blechschaube rostfrei N°6x1/2" DIN 7971
25 – 03	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
25 – 04	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
25 – 05	223/00260/00	Darm poederbak-> aansluitstuk vloeibare zeep HW-WWW72	Hose soap dispenser-> connections part liquid soap HW-WWW72	Tuyau distributeur de savon -> PVC pièce de raccordement savant liquid	Gummi Waschmittelbehälter-> PVC Verbindungsstück für Flüssigseife HW-W
25 – 05	223/00261/00	Darm poederbak-> aansluiting vloeibare zeep HW-WWW94	Hose soap dispenser-> connection part liquid soap HW-WWW94	Tuyau distributeur de savon -> PVC pièce de raccordement savant liquid	Gummi Waschmittelbehälter-> PVC Verbindungsstück für Flüssigseife HW-W
25 – 05	223/00262/00	Darm poederbak-> aansluitstuk vloeibare zeep HW-WWW164	Hose soap dispenser-> connection part liquid soap HW-WWW164	Tuyau distributeur de savon -> PVC pièce de raccordement savant liquid	Gummi Waschmittelbehälter-> PVC Verbindungsstück für Flüssigseife HW-W
25 – 06	223/00265/00	Darm aansluitstuk vloeibare zeep -> kuip HW-WWW72-94	Hose connection part liquid soap -> tub HW-WWW72-94	Tuyau de raccordement savant liquide -> cuve HW-WWW72-94	Gummi Verbindungsstück für Flüssigseife -> Bottich HW-WWW72-94
25 – 06	223/00266/00	Darm aansluitstuk vloeibare zeep -> kuip HW-WWW164	Hose connection part liquid soap -> tub HW-WWW164	Tuyau de raccordement savant liquide -> cuve HW-WWW72-94	Gummi Verbindungsstück für Flüssigseife -> Bottich HW-WWW164
25 – 07	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
25 – 08	223/00250/00	PVC aansluitstuk vloeibare zeep 50x50	PVC connection piece liquid soap 50x50	PVC pièce de raccordement savant liquide 50x50	PVC Verbindungsstück für Flüssigseife 50x50
25 – 09	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
25 – 10	223/00010/00	Serflex 12-22	Clamping ring 12-22	Serflex 12-22	Schellenband 12-22
25 – 11	223/00044/01	Waterdarm diam. 13mm (per meter) PYTHON	Water hose diam. 13mm (per metre) PYTHON	Tuyau int. 13mm (par mètre) PYTHON	Wasserschlauch Durchm. 13mm (pro Meter) PYTHON
25 – 12	223/00044/01	Waterdarm diam. 13mm (per meter) PYTHON	Water hose diam. 13mm (per metre) PYTHON	Tuyau int. 13mm (par mètre) PYTHON	Wasserschlauch Durchm. 13mm (pro Meter) PYTHON
25 – 13	223/00010/00	Serflex 12-22	Clamping ring 12-22	Serflex 12-22	Schellenband 12-22
25 – 14	223/00109/00	Poederbak PB3 afdichting deksel	Gasket for soap dispenser top PB3	Joint couvercle bac à savon PB3	Dichtung Deckel Waschmittelbehälter PB3
25 – 15	223/00014/00	Serflex 60-80	Clamping ring 60-80	Serflex 60-80	Schellenband 60-80
25 – 16	223/00107/00	Ontluchtingsdarm PB3 WE176	Ventilating hose PB3 WE176	Tuyau d'échappement d'air PB3 WE176	Entlüftungsrohr PB3 WE176
25 – 16	223/00107/01	Ontluchtingsdarm PB3 WE234	Ventilating hose PB3 WE234	Tuyau d'échappement d'air PB3 WE234	Entlüftungsrohr PB3 HF234
25 – 16	223/00107/03	Ontluchtingsdarm PB3 WE55/73	Ventilating hose PB3 length 230mm	Tuyau d'échappement d'air PB3 WE55/73	Entlüftungsrohr PB3 WE55/73
25 – 16	223/00197/00	Ontluchtingsdarm PB3 HW64	Ventilating hose PB3 HW64	Tuyau D'échappement d'air PB3 HW64	Entlüftungsrohr PB3 HW64
25 – 17	223/00014/00	Serflex 60-80	Clamping ring 60-80	Serflex 60-80	Schellenband 60-80
25 – 18	223/00102/02	Binnenbak PB3	Interior box PB3	Bac intérieur PB3	Innenbehälter PB3
25 – 19	208/00101/00	Parkerschroef RVS 6x1/2" DIN 7971	Parkerscrew st.st.N°6x1/2" DIN 7971	Vis parker inox N°6x1/2" DIN 7971	Zylinder-Blechschaube rostfrei N°6x1/2" DIN 7971
25 – 20	223/00102/06	Sproeierkapje zeepverdeler wasprod. PB3	Spray nozzle for soap PB3	Capot d'arrosage PB3 (lavage)	Sprühdüse PB3 Waschmittel



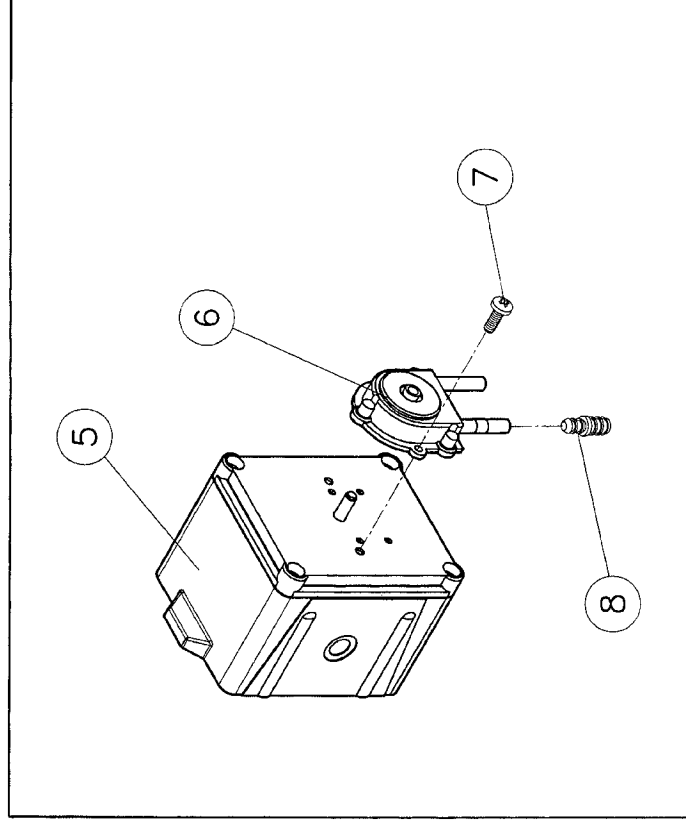
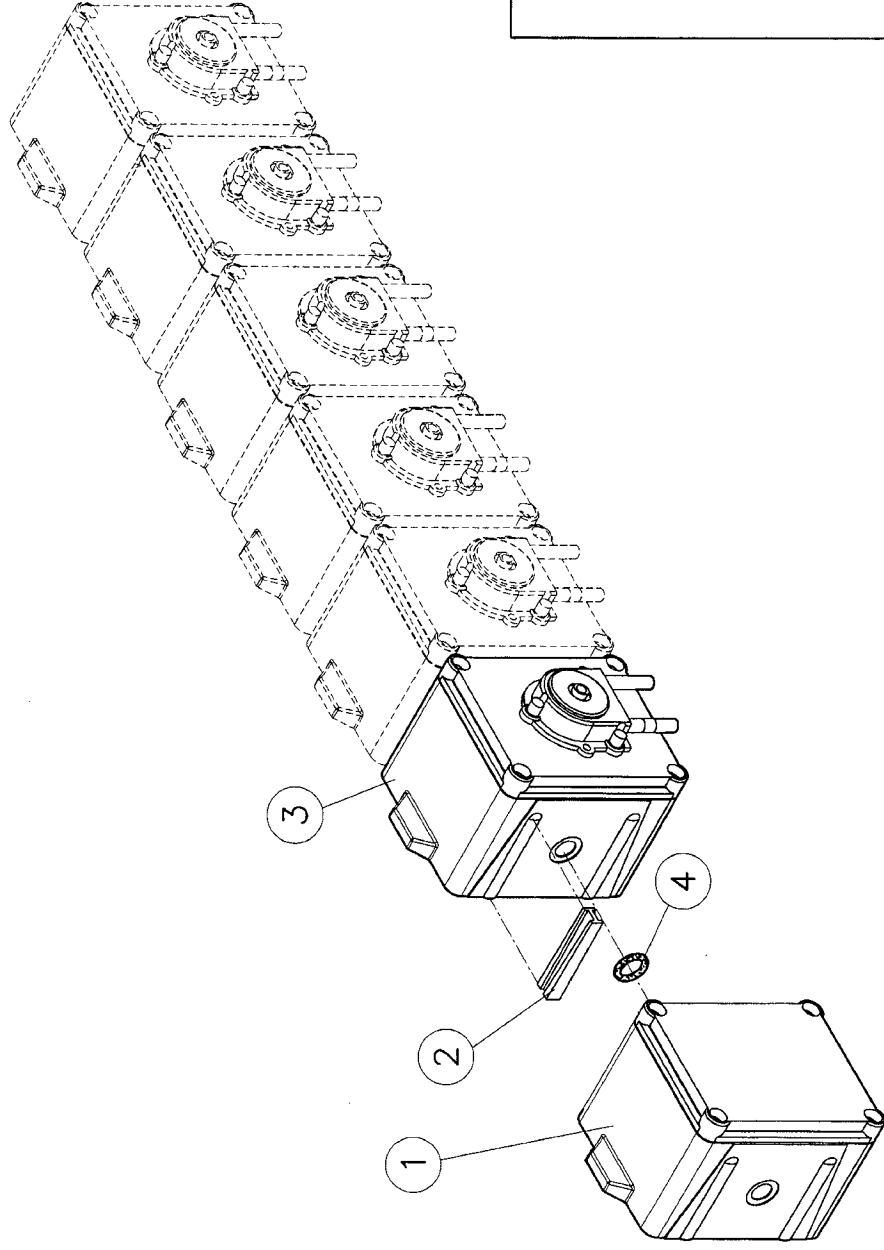
N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
25 – 21	223/00102/05	Sproeierkapje spoelbakje PB3	Spray nozzle for softener PB3	Capot d'arrosage PB3 (adoucisseur)	Sprühdüse Waschmittelbehälter PB3
25 – 22	223/00102/04	Hevel spoelbakje PB3	Siphon rinsing box PB3	Siphon bac de rinçage PB3	Spülprodukt
25 – 23	223/00102/03	Spoelbakje PB3	Rinsing box PB3	Bac de rinçage PB3	Heber Spülmittelbehälter PB3
25 – 24	223/00102/04	Hevel spoelbakje PB3	Siphon rinsing box PB3	Siphon bac de rinçage PB3	Spülmittelbehälter PB3
25 – 25	223/00102/08	Bakje voor vloeibare zeep PB3 + PB4	Liquid soap dispenser PB3 + PB4	Bac à savon liquide PB3 + PB4	Heber Spülmittelbehälter PB3
25 – 26	223/00102/01	Buitenbak PB3	Exterior box PB3	Bac lessiviel extérieur PB3	Behälter für Flüssigseife PB3 + PB4
25 – 27	223/00102/50	Poederbak PVC PB3 compleet met trechter diam. 55	Plastic soap dispenser PB3 complete with funnel diam. 55	Bac à savon en PVC PB3 complet avec entonnoir diam. 55	Außenbehälter Waschmittelbehälter PB3
25 – 28	223/00102/40	Kit PB4 buiten- + binnenbak	Kit PB4 outer- + inner soapbox	Kit PB4 bac à savon extérieur et intérieur	PVC Seifenbehälter PB3 komplett mit Trichter Diam. 55 Satz PB4 aussen + innen Seifenbehälter



N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
26 – 01	223/001195/00	PVC uitlaatrechter diam.50mm voor poederbak HW	PVC exhaust funnel diam.50mm soap dispenser	PVC entennoir Diam50mm bac à savon HW	PVC Trichter Diam.50Mm für Waschmittelbehälter HW
26 – 02	208/00101/00	Parkerschroef RVS 6x1/2" DIN 7971	Parkerscrew st.st.N°6x1/2" DIN 7971	Vis parker inox N°6x1/2" DIN 7971	Zylinder-Blechschaube rostfrei N°6x1/2" DIN 7971
26 – 03	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
26 – 04	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
26 – 05	223/00260/00	Darm poederbak-> aansluitstuk vloeibare zeep HW-WWW72	Hose soap dispenser-> connections part liquid soap HW-WWW72	Tuyau distributeur de savon -> PVC pièce de raccordement savant liquid	Gummi Waschmittelbehälter-> PVC Verbindungsstück für Flüssigseife HW-W
26 – 05	223/00261/00	Darm poederbak-> aansluiting vloeibare zeep HW-WWW94	Hose soap dispenser-> connection part liquid soap HW-WWW94	Tuyau distributeur de savon -> PVC pièce de raccordement savant liquid	Gummi Waschmittelbehälter-> PVC Verbindungsstück für Flüssigseife HW-W
26 – 05	223/00262/00	Darm poederbak-> aansluitstuk vloeibare zeep HW-WWW164	Hose soap dispenser-> connection part liquid soap HW-WWW164	Tuyau distributeur de savon -> PVC pièce de raccordement savant liquid	Gummi Waschmittelbehälter-> PVC Verbindungsstück für Flüssigseife HW-W
26 – 06	223/00265/00	Darm aansluitstuk vloeibare zeep -> kuip HW-WWW72-94	Hose connection part liquid soap -> tub HW-WWW72-94	Tuyau de raccordement savant liquide -> cuve HW-WWW72-94	Gummi Verbindungsstück für Flüssigseife -> Bottich HW-WWW72-94
26 – 06	223/00266/00	Darm aansluitstuk vloeibare zeep -> kuip HW-WWW164	Hose connection part liquid soap -> tub HW-WWW164	Tuyau de raccordement savant liquide -> cuve HW-WWW72-94	Gummi Verbindungsstück für Flüssigseife -> Bottich HW-WWW164
26 – 07	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
26 – 08	223/00250/00	PVC aansluitstuk vloeibare zeep 50x50	PVC connection piece liquid soap 50x50	PVC pièce de raccordement savant liquide 50x50	PVC Verbindungsstück für Flüssigseife 50x50
26 – 09	223/00013/00	Serflex 40-60	Clamping ring 40-60	Serflex 40-60	Schellenband 40-60
26 – 10	223/00044/02	Waterdarm diam. 13mm (per meter)JLA	Water hose diam. 13mm (per metre)JLA	Tuyau entrée d'eau 13mm (par mètre)JLA	Wasserschlauch Durchm. 13mm (pro Meter)JLA
26 – 11	223/00010/00	Serflex 12-22	Clamping ring 12-22	Serflex 12-22	Schellenband 12-22
26 – 12	223/00109/00	Poederbak PB3 afdichting deksel	Gasket for soap dispenser top PB3	Joint couvercle bac à savon PB3	Dichting Deckel Waschmittelbehälter PB3
26 – 13	223/00222/02	Binnenbak PB6	Interior box PB6	Bac interieur PB6	Innenbehälter PB6
26 – 14	208/00101/00	Parkerschroef RVS 6x1/2" DIN 7971	Parkerscrew st.st.N°6x1/2" DIN 7971	Vis parker inox N°6x1/2" DIN 7971	Zylinder-Blechschaube rostfrei N°6x1/2" DIN 7971
26 – 15	223/00102/06	Sproeierkapje zeepverdeler wasprod. PB3	Spray nozzle for soap PB3	Capot d'arrosage PB3 (lavage)	Sprühdüse PB3 Waschmittel
26 – 16	223/00245/00	Krimpverbinding 95MM THERMOFLUX	Shrink fit 95MM THERMOFLUX	Frettage 95MM THERMOFLUX	Schrumpfverbindung 95MM THERMOFLUX
26 – 17	223/00229/00	PVC ontluichtingsbuis PB6	PVC ventilating tube PB6	PVC tube désaération PB6	PVC Entlüftungs Rohr PB6
26 – 18	223/00226/00	Rubber achterbrug - ontluichtingsbuis	Rubber back bridge - ventilating tube	Caoutchouc pont arrière - tube désaération	Gummi Brücke-Hinterseite - Entlüftungs Rohr
26 – 19	223/00222/04	Hevel spoelbakje PB6	Siphon PB6	Siphon PB6	Heber Spülmittelbehälter PB6
26 – 20	223/00222/05	Spoelbakje PB6	Rinsing box PB6	Bac de rinçage PB6	Spülmittelbehälter PB6
26 – 21	223/00222/03	Sproeierkapje spoelbakje PB6	Spray nozzle for softener PB6	Capot d'arrosage PB6 (adoucisseur)	Sprühdüse Waschmittelbehälter Spülprodukt PB6
26 – 23	223/00222/01	Buitenbak PB6	Exterior box PB6	Bac lessiviel extérieur PB6	Außenbehälter Waschmittelbehälter PB6
26 – 24	223/00222/00	Poederbak PB6 compleet met pijp diam. 50 mm	Soap dispenser PB6 complete with pipe diam. 50mm	Bac à savon PB6 complet avec tube diam. 50mm	Waschmittelbehälter PB6 komplett mit Rohr Diam. 50mm



N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
27 – 01	209/00581/10	Verwarmingselement 4000W 380 V kleine flens, doorzet	Heating element 4000W 380V small flange, bent	Résistance 4000W 380V petite flasque, courbée	Heizelement 4000W 380V kleine Flansch, gebogen
27 – 01	209/00562/10	Verwarmingselement 3000W 220/240V kleine flens, doorzet	Heating element 3000W 220/240V small flange, bent	Résistance 3000W 220/240V petite flasque, courbée	Heizelement 3000W 220/240V kleine Flansch, gebogen
27 – 01	209/00563/10	Verwarmingselement 2000W 220/240V kleine flens, doorzet	Heating element 2000W 220/240V small flange, bent	Résistance 2000W 220/240V petite flasque, courbée	Heizelement 2000W 220/240V kleine Flansch, gebogen
27 – 01	209/00564/10	Verwarmingselement 1400W 220/240V kleine flens, doorzet	Heating element 1400W 220/240V small flange, bent	Résistance 1400W 220/240V petite flasque, courbée	Heizelement 1400W 220/240V kleine Flansch, gebogen
27 – 02	209/00477/00	Stoomventiel 3/8"	Steam valve 3/8"	Vanne vapeur 3/8"	Dampfventil 3/8"
27 – 03	118/00084/00	Stoominjecteur 3/8" L=260mm (WF75-100-135-165-150-185)	Steaminjector 3/8" L=260mm (WF75-100-135-165-150-185)	Injecteur vapeur 3/8" L=260mm (WF75-100-135-165-150-185)	Dampfinjector 3/8" L=260mm (WF75-100-135-165-150-185)
27 – 03	118/00085/00	Stoominjecteur 3/8" L=300mm (WF65)	Steaminjector 3/8" L=300mm (WF65)	Injecteur vapeur 3/8" L=300mm (WF65)	Dampfinjector 3/8" L=300mm (WF65)
27 – 04	206/00035/00	Persvijs staal verzinkt M8x70 DIN 933	Hexagon bolt zincked M8x70 DIN 933	Boulon galvanisé M8x70 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M8x70 DIN 933
27 – 05	203/00003/00	Sterrondel gefosfateerd M8 AZ DIN 6798	Castle washer M8 AZ DIN 6798	Rondelle étoile M8 AZ DIN 6798	Fächerscheibe M8 AZ DIN 6798
27 – 06	202/00002/00	Rondel zacht staal verzinkt 8,4x17x1,6	Washer zincked 8,4x17x1,6	Rondelle galvanisée 8,4x17x1,6	Unterlegscheibe verzinkt 8,4x17x1,6
27 – 07	113/00025/00	Montageplaat stoominjecteur	Assembly plate steam injector	Plaque de montage injecteur vapeur	Montageplatte Dampfinjector
27 – 08	202/00002/00	Rondel zacht staal verzinkt 8,4x17x1,6	Washer zincked 8,4x17x1,6	Rondelle galvanisée 8,4x17x1,6	Unterlegscheibe verzinkt 8,4x17x1,6
27 – 09	204/00004/00	Moer staal verzinkt M8 DIN 934	Nut zincked M8 DIN 934	Ecrou galvanisé M8 DIN 934	Mutter verzinkt M8 DIN 934
27 – 10	206/00013/00	Persvijs staal verzinkt M6x20 DIN 933	Hexagon bolt zincked M6x20 DIN 933	Boulon galvanisé M6x20 DIN 933	Sechskantschraube verzinkt M6x20 DIN 933
27 – 11	203/00004/00	Sterrondel gefosfateerd M6 AZ DIN 6798	Castle washer M6 AZ DIN 6798	Rondelle étoile M6 AZ DIN 6798	Fächerscheibe M6 AZ DIN 6798
27 – 12	201/00007/00	Rondel zacht staal verzinkt 6,5x16x2	Washer zincked 6,5x16x2	Rondelle galvanisée 6,5x16x2	Unterlegscheibe verzinkt 6,5x16x2
27 – 13	201/00007/00	Rondel zacht staal verzinkt 6,5x16x2	Washer zincked 6,5x16x2	Rondelle galvanisée 6,5x16x2	Unterlegscheibe verzinkt 6,5x16x2
27 – 14	204/00005/00	Moer staal verzinkt M6 DIN 934	Nut zincked M6 DIN 934	Ecrou galvanisé M6 DIN 934	Mutter verzinkt M6 DIN 934
27 – 15	209/00196/00	Verwarmingselement stopsel	Plug for opening heating element	Bouchon pour trou résistance	Stöpsel Öffnung Heizelement



N°	Code	Omschrijving	Description	Description	Bezeichnung
28 – 01	209/00554/01	Doseerpomp vloeibare zeep klein debiet (voeding+ 1 pomp)	Liquid soap dosing pump (feeding+ 1 small pump)	Pompe savon liquide dosage petit débit (alimentation+ 1 pompe)	Pumpe Flüssigseife mit Kleine Durchfluß (Speisung+ 1 Pumpe)
28 – 01	209/00554/02	Doseerpomp vloeibare zeep klein debiet (voeding+ 2 pompen)	Liquid soap dosing pump (feeding+ 2 small pumps)	Pompe savon liquide dosage petit débit (alimentation+ 2 pompe)	Pumpe Flüssigseife mit Kleine Durchfluß (Speisung+ 2 Pompen)
28 – 01	209/00554/03	Doseerpomp vloeibare zeep klein debiet (voeding+ 3 pompen)	Liquid soap dosing pump (feeding+ 3 small pumps)	Pompe savon liquide dosage petit débit (alimentation+ 3 pompe)	Pumpe Flüssigseife mit Kleine Durchfluß (Speisung+ 3 Pompen)
28 – 01	209/00554/04	Doseerpomp vloeibare zeep klein debiet (voeding+ 4 pompen)	Liquid soap dosing pump (feeding+ 4 small pumps)	Pompe savon liquide dosage petit débit (alimentation+ 4 pompe)	Pumpe Flüssigseife mit Kleine Durchfluß (Speisung+ 4 Pompen)
28 – 01	209/00554/05	Doseerpomp vloeibare zeep klein debiet (voeding+ 5 pompen)	Liquid soap dosing pump (feeding+ 5 small pumps)	Pompe savon liquide dosage petit débit (alimentation+ 5 pompe)	Pumpe Flüssigseife mit Kleine Durchfluß (Speisung+ 5 Pompen)
28 – 01	209/00554/06	Doseerpomp vloeibare zeep klein debiet (voeding+ 6 pompen)	Liquid soap dosing pump (feeding+ 6 small pumps)	Pompe savon liquide dosage petit débit (alimentation+ 6 pompe)	Pumpe Flüssigseife mit Kleine Durchfluß (Speisung+ 6 Pompen)
28 – 01	209/00554/51	Voeding doseerpomp vloeibare zeep	Feeding liquid soap dosing pump (feeding)	Alimentation pompe savon liquide	Speisung Pumpe Flüssigseife
28 – 02	209/00554/53	Verbindingstuk doseerpomp vloeibare zeep	Connecting piece liquid soap dosing pump	Pièce de jonction pompe savon liquide	Verbindungsstück Pumpe Flüssigseife
28 – 03	209/00554/50	Brightwell pomp klein model	Brightwell pump small model	Brightwell pompe petit modèle	Brightwell Pumpe kleines Modell
28 – 04	209/00554/52	O-Ring doseerpomp vloeibare zeep	O-Ring liquid soap dosing pump	Bague "O" pompe savon liquide	O-Ring Pumpe Flüssigseife
28 – 05		zie blz 28,positie 3	see page 28,position 3	ref. page 28,position 3	ref. Pagina 28,Position 3
28 – 06	209/00554/98	Rubberslang voor Brightwell doseerpomp	Hose for Brightwell dosing pump	Tuyau en caoutchouc pour pompe Brightwell	Gummischlauch für Pumpe Brightwell
28 – 07		zie blz 28,positie 3	see page 28,position 3	ref. page 28,position 3	ref. Pagina 28,Position 3
28 – 08	209/00554/99	PVC verbindingstuk rubberslang pomp -> drukdarm (6x8)	PVC connection piece rubber hose for dosing pump -> Pressure hose (6x8)	PVC pièce de raccordement tuyau en caoutchouc pour pompe ->Tuyau de pr	PVC Verbindungsstück Gummischlauch für Pumpe -> Druckschlauch (6x8)

